

DE	BEDIENUNGSANLEITUNG & SICHERHEITSHINWEISE	2
EN	SAFETY INSTRUCTIONS & INSTRUCTION MANUAL	17
CZ	NÁVOD K OBSLUZE & BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	31
HR	PRIRUČNIK ZA RAD & SIGURNOSNE UPUTE	45
HU	HASZNÁLATI UTASÍTÁS & BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK	59
IT	ISTRUZIONI PER L'USO & ISTRUZIONI DI SICUREZZA	73
SLO	NAVODILA ZA UPORABO & VARNOSTNA NAVODILA	88
PL	INSTRUKCJE OBSŁUGI I INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA	102
FR	MODE D'EMPLOI ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ	118




- DE Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch und heben Sie diese für den späteren Gebrauch gut auf.
- EN Read the operating instructions carefully before using the appliance and keep them in a safe place for future reference.
- CZ Před uvedením do provozu si pečlivě přečtete návod k obsluze a uschovejte jej na bezpečném místě pro pozdější použití.
- HR Prije uporabe pažljivo pročitajte upute za uporabu i sačuvajte ih za kasniju uporabu.
- HU Üzembe helyezés előtt figyelmesen olvassa el a kezelési útmutatót, és későbbi használatra biztonságos helyen őrizze meg.
- IT Leggere attentamente le istruzioni per l'uso prima della messa in funzione e conservarle in un luogo sicuro per un uso successivo.
- SLO Pred zagonom natančno preberite navodila za uporabo in jih shranite na varnem mestu za poznejšo uporabo.
- PL Przed użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi i zachować ją na przyszłość.
- FR Veuillez lire attentivement le mode d'emploi avant utilisation et le conserver précieusement pour toute consultation ultérieure.




Sicherheitshinweise

- Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Kinder zwischen 3 und 8 dürfen Kühlgeräte be- und entladen.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und beaufsichtigt.
- Halten Sie das Gerät und dessen Anschlussleitung außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren.
- **WARNUNG!** Verschließen Sie Belüftungsöffnungen des Gerätes nicht durch Einbau. Ausreichend Luftzirkulation muss gewährleistet sein.
- Verwenden Sie keine tragbaren Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabel, die an der Rückseite des Gerätes platziert werden.
- Dieses Gerät darf nicht mit Verlängerungskabeln oder Mehrfachsteckdosen verwendet werden. Sollte es dennoch unumgänglich sein, Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosen zu verwenden, achten Sie immer darauf, dass die verwendeten Kabel den allgemeinen Sicherheitsrichtlinien entsprechen.
- Achten Sie beim Aufstellen des Gerätes darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder geknickt wird.
- Ziehen Sie niemals am Netzkabel, um das Gerät zu bewegen oder zu verschieben.

- Ziehen Sie niemals am Stromkabel, wenn Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen wollen, sondern fassen Sie immer den Stecker.
- Fassen Sie das Gerät, das Stromkabel oder den Netzstecker nie mit nassen oder feuchten Händen an – Stromschlaggefahr!
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel so verlegt ist, dass es nicht in Berührung mit heißen Gegenständen oder mit den Kühlleitungen auf der Rückseite des Gerätes kommt.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass keine Stolpergefahr besteht.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker,
 - bei Störungen während des Betriebes,
 - bei jeder Reinigung,
 - bei Arbeiten am Gerät (Türanschlag wechseln),
 - wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden.
- Fassen Sie die Spitzen des Steckers nicht an, wenn Sie das Gerät ausstecken.
- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in geschlossenen Räumen ausgelegt. Verwenden Sie es nicht im Freien.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Badezimmer oder in anderen Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
-  **STROMSCHLAGGEFAHR!** Tauchen Sie das Gerät, sowie das Netzkabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten:
 - Halten Sie das Gerät fern von offenem Feuer (Kerzen, Flammen, ...).
 - Stellen Sie das Gerät immer auf ebene Flächen.
 - Platzieren Sie das Gerät nicht neben heißen Oberflächen wie z.B. Herdplatten, auch nicht neben anderen Wärmequellen wie z. B. Öfen, Radiatoren und schützen Sie es vor direkter Sonnenbestrahlung.

- Sollte es nicht vermeidbar sein, das Gerät neben einer Wärmequelle aufzustellen, verwenden sie eine geeignete Isolierplatte oder halten Sie ausreichend Abstand (siehe Seite 6).
- Stellen Sie das Gerät nie auf weiche, leicht entflammbare Unterlagen, wie z. B. Teppiche.
- Stellen Sie das Gerät nie neben oder in der Nähe von leicht brennbaren oder flüchtigen Materialien (Gas, Benzin, Alkohol, Farben, etc.) auf.
- Stellen Sie keine anderen Elektrogeräte auf das Kühlgerät, um Brandgefahr zu vermeiden.
- Stellen Sie keine mit Wasser oder anderer Flüssigkeit gefüllten Behälter auf das Kühlgerät.
- Decken Sie die Belüftungsöffnungen des Gerätes auch nicht mit Decken, Vorhängen, Zeitungen, etc. ab. Das Gerät deshalb auch niemals auf weichen Unterlagen (z.B.: Bett, Couch) betreiben, keine Decken oder Teppiche unterlegen. Werden Belüftungsöffnungen blockiert, muss das Gerät zur Kühlung höhere Leistung erbringen, wodurch der Stromverbrauch steigt.
- Sollte das Kühlgerät für einen längeren Zeitraum nicht verwendet werden wird empfohlen, die Gerätetür offen zu lassen, um unangenehme Geruchsbildung im Kühlraum zu vermeiden.
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fallen aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände auf das Gerät fallen.
- Steigen Sie nicht auf das Gerät und verwenden Sie auch die Fächer und Ablageflächen nicht als Abstützung oder Auftrittfläche.
- Hantieren Sie im Inneren des Gerätes nicht mit offenen Feuerquellen!

- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes ist aus Sicherheitsgründen nicht erlaubt.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Gerätes nicht, im Inneren befinden sich keine Bedienelemente.
- Führen Sie Reparaturen nie selber aus, bei Schäden bringen Sie es zur Reparatur zu einer autorisierten Fachwerkstätte. Dies gilt auch für die Reparatur bzw. für einen ev. Tausch des Netzkabels.
- Überprüfen Sie die Netzanschlussleitung regelmäßig auf Beschädigungen. Wenn sie beschädigt ist, darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden. Bringen Sie es zur Reparatur zu einer autorisierten Fachwerkstätte.
-  **ACHTUNG:** Bei Schäden, die durch unsachgemäße Bedienung resultierend aus der Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung oder der Sicherheitshinweise entstehen, erlischt ein eventueller Garantieanspruch.



WARNUNG BRANDGEFAHR – LEICHT ENTFLAMMBARES MATERIAL!

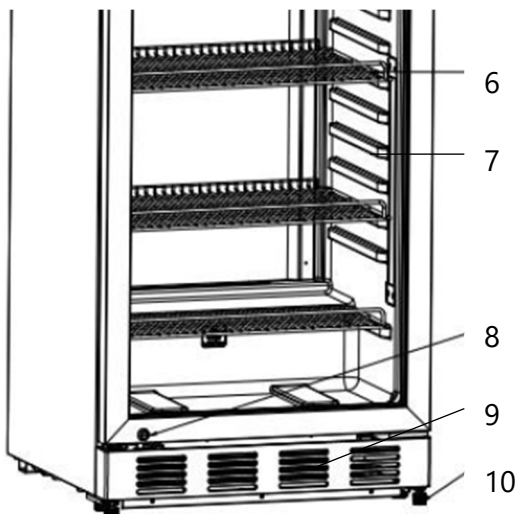
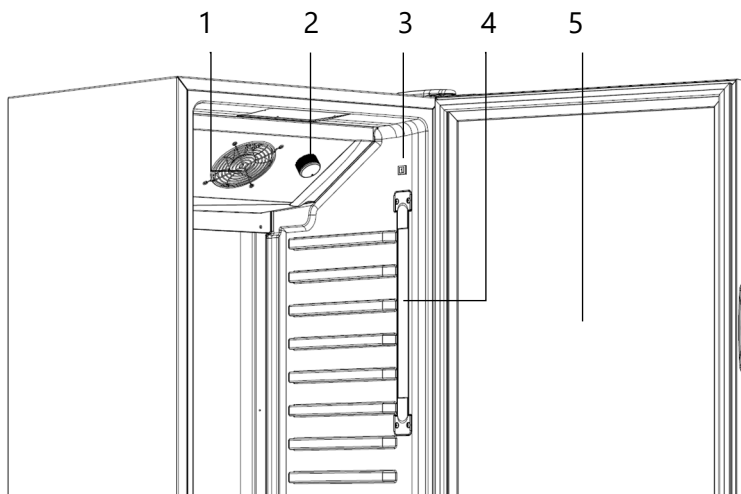
Das verwendete Kältemittel Isobutan (R600a) ist FCKW-frei, also nicht umweltschädlich. Es ist jedoch leicht brennbar. Aus diesem Grund ist darauf zu achten, dass das Kältesystem beim Transport und beim Aufstellen geschützt wird. Sollte das Kühlsystem trotzdem beschädigt werden:

- Das Gerät darf nicht in Betrieb genommen werden!
- Vermeiden Sie jedes offene Feuer und das Hantieren mit andere Zündquellen.
- Durchlüften Sie den Raum gut, in dem das Kühlgerät steht.

Achten Sie darauf, dass bei Verkauf, Weitergabe oder Abgabe zur Wiederverwertung/ Entsorgung auf das Kältemittel R600a hingewiesen werden muss.

Das Gerät muss entsprechend der örtlichen Vorschriften entsorgt werden.

Ausstattung und Beschreibung



- 1 Lüfter
- 2 Thermostatregler
- 3 Lichtschalter
- 4 LED-Leuchtmittel
- 5 Glastür
- 6 Metall-Einlegeroste
- 7 Einschubebenen
- 8 Schloss
- 9 Lüftungsschlitze
- 10 Verstellbare FüÙe

Schloss:

Die Gerätetür ist verschließbar. Das Schloss befindet sich am Türrahmen unten links.

Einlegeroste:

- Die Metall-Einlegeroste können nach Belieben in die Einschubrillen eingeschoben werden. Jedoch sind die vom Hersteller gewählten Einschubebenen die für den Energieverbrauch effizientesten Höhen. Es wird empfohlen, diese wenn möglich in den Positionen zu belassen.
- Maximale Belastung der Einlegeroste: 25 kg – Nicht Überladen!
- Verwenden Sie ausschließlich die originalen, bei der Lieferung mitgelieferten Einlegeroste. Legen Sie diese nicht mit Papier oder anderen Materialien aus.

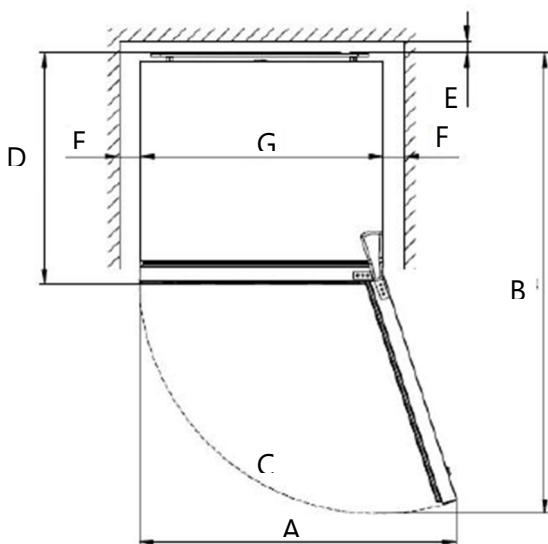
VORBEREITUNGEN

Gerät auspacken:

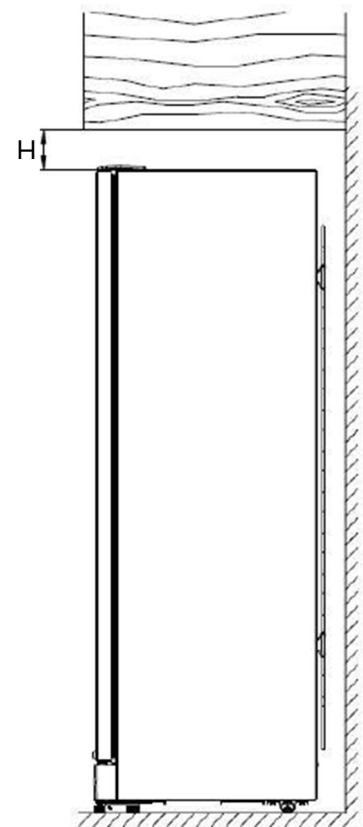
- Achten Sie darauf, dass das Gerät beim Transport nicht mehr als 45° geneigt wird.
- Prüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Beschädigungen. Sollte das Gerät Beschädigungen aufweisen, nehmen Sie es nicht in Betrieb sondern wenden Sie sich umgehend an Ihren Fachhändler.
- Transportsicherungen entfernen: Das Gerät und Teile im Inneren sind für den Transport entsprechend gesichert. Entfernen Sie alle Klebestreifen rechts und links an der Tür. Verwenden Sie dazu eventuell ein mildes Reinigungsmittel. Entfernen Sie auch alle Klebestreifen und Verpackungsmaterialien aus dem Inneren des Gerätes.
 - Verpackungsmaterialien wie Plastiktüten oder Styroporteile sind für Kinder gefährlich. Halten Sie diese daher von Kindern fern.
 - Viele Verpackungsmaterialien werden einer Wiederverwertung zugeführt – achten Sie daher auf die richtige Entsorgung, Sie leisten dabei einen wichtigen Beitrag für den Umweltschutz.

Platzbedarf und Gerät aufstellen:

Beachten Sie bei der Wahl des Aufstellplatzes die folgenden Angaben der Maße und Mindestabstände:



A	775 mm
B	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm
G	595 mm
H	≥ 100 mm



- Beachten Sie die unter „Sicherheitshinweise“ beschriebenen Punkte.
- Das Gerät ist schwer – Vorsicht beim Transport und beim Hantieren!
- Stellen Sie das Gerät in einem trockenen, belüftbaren Raum mit einer Luftfeuchtigkeit von max. 60% und einer Temperatur von max. 25°C auf.
- Sollte die Raumtemperatur höher sein als angegeben, wird der Kühlraum zu warm. Ist die Temperatur niedriger, wird der Kühlraum zu kalt. Wenn die Raumtemperatur unter die

eingestellte Temperatur im Kühlgerät sinkt, sinkt auch die Temperatur im Kühlraum auf die Raumtemperatur.

- Belüftungsöffnungen am Gehäuse dürfen nicht abgedeckt werden, auch nicht durch den Einbau in Möbel verschlossen werden. Achten Sie darauf, dass eine ausreichende Luftzirkulation möglich ist. Dadurch wird ein Abtransport der erzeugten, warmen Abluft gewährleistet, was wiederum einen geringeren Stromverbrauch nach sich zieht.
- Das Gerät ist nicht dazu ausgelegt, in einem Schrank eingebaut zu werden, es ist ein freistehendes Gerät.
- Sollte das Gerät nicht eben stehen, richten Sie die verstellbaren Füße entsprechend aus.
- Wenn Sie das Gerät aufgestellt und gereinigt haben warten Sie mindestens 2 Stunden, bis Sie den Netzstecker in eine Steckdose stecken, damit eine einwandfreie Funktion gewährleistet werden kann (gleichmäßiges Verteilen der Kühlflüssigkeit). Bei Nichtbeachtung könnte der Kompressor des Gerätes beschädigt werden. In diesem Fall besteht keinerlei Anspruch auf Garantie/ Gewährleistung.
- Reinigen Sie vor der ersten Inbetriebnahme das Innere und die Zubehörteile im Inneren des Gerätes, wie unter Kapitel „Wartung und Pflege“ beschrieben wird.
- Stellen Sie das Gerät so auf, dass es der Netzanschluss frei zugänglich ist.
- Bei der erstmaligen Verwendung des Kühlgerätes kann es möglicherweise zu einer leichten Geruchsbildung kommen. Dieser Geruch verschwindet, sobald das Gerät gekühlt ist.

Inbetriebnahme / Bedienung

Netzanschluss:

- Warten Sie nach dem Aufstellen des Gerätes mindestens 2 Stunden, bevor Sie den Netzstecker in die Steckdose stecken.
- Das Gerät ist mit einem Schutzkontaktstecker ausgestattet und darf nur an eine vorschriftsmäßig installierte, frei zugängliche Schutzkontaktsteckdose angeschlossen werden.
- Zum Netzanschluss ist eine eigene Steckdose notwendig – verwenden Sie keine Stromverteiler, an die auch andere Elektrogeräte angeschlossen sind.
- Die Netzspannung muss der auf dem Typenschild angegebenen Spannung entsprechen.
- Wenn Sie das Gerät ausstecken oder nach Stromausfall, warten Sie ca. 5 Minuten, bevor Sie es wieder einschalten.
- Das Gerät entspricht den Richtlinien, die für die CE Kennzeichnung verbindlich sind.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch:

- Das Gerät dient ausschließlich zum Lagern und Kühlen von Getränken in geschlossenen Behältern, wie Flaschen, Dosen, Tetrapacks, o. Ä.
- In diesem Gerät dürfen keine anderen Lebensmittel aufbewahrt werden.
- Mit dem Gerät können keine Lebensmittel tiefgefroren werden.

- Das Gerät ist nicht für die Verwendung in Labors oder zum Lagern von Medikamenten ausgelegt.
- Verwenden Sie das Gerät nur für die in der Anleitung beschriebenen Funktionen. Jede andere als die in der Anleitung beschriebene Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Nimmt das Gerät aufgrund falscher Bedienung oder zweckentfremdeter Verwendung Schaden, wird keine Haftung/ Garantie für evtl. auftretende Schäden übernommen.



Achtung:

- Behälter mit leicht entflammbaren Gasen oder Flüssigkeiten können auf Grund der kalten Umgebungstemperatur undicht werden. Explosionsgefahr!
- Aus diesem Grund dürfen keine derartigen Stoffe wie z. B. Spraydosen oder Nachfüllpatronen für Feuerzeuge, usw. im Kühlgerät gelagert werden.
- Es dürfen keinesfalls andere, elektrische Geräte im Inneren des Kühlgerätes verwendet werden (z. B. Eis[würfel]bereiter), außer es ist in der Anleitung ausdrücklich erwähnt.

Gerät ein-/ausschalten:

Sobald das Gerät mit dem Stromnetz verbunden ist, ist es betriebsbereit und kann durch Drehen des Temperaturreglers eingeschaltet werden. Zum Ausschalten, drehen Sie den Regler auf Pos. „0“.

Temperaturregler / Thermostat:

Der Temperaturregelbereich liegt zwischen 1°C ~ 10°C, es gibt 7 Einstellungsstufen:

- 0 : Gerät ist ausgeschaltet;
- 1 - 2: Niedrige Einstellung / Kühltemperatur am wenigsten kalt
- 3 – 4: Mittlere Einstellung / Empfohlene Einstellung im Normalbetrieb
- 5 – 6: Hohe, kühle Einstellung
- 7: Einstellung für niedrigste Kühltemperatur

Beachten Sie:

- Wenn Sie das Gerät das erste Mal in Betrieb nehmen, drehen Sie den Regler auf mittlere Pos. 3, und lassen Sie das Gerät ca. 4 Stunden leer laufen, bis die Innentemperatur auf das eingestellte Niveau abgekühlt ist.
- Erst wenn die gewünschte Kühltemperatur erreicht wurde, kann das Gerät mit Getränke-Behälter befüllt werden.
- **Thermostat:**
Der Kompressor läuft, solange das Gerät auf die eingestellte Temperatur abkühlt. Wurde diese Temperatur erreicht, schaltet sich der Kompressor aus. Die Innentemperatur erwärmt sich langsam, der Kompressor schaltet sich wieder ein, wenn die Temperatur zu hoch wird, um den Kühlvorgang wieder zu starten.

- Um Energie zu sparen, stellen Sie die Temperatur nicht kälter als notwendig ein.
- Wir empfehlen eine mittlere Einstellung (Stufe 3), wenn die Raumtemperatur ca. 25°C beträgt.
- Die Temperatur im Inneren des Kühlgerätes hängt auch von der Menge der gekühlten Getränke, von der Umgebungs-/Raumtemperatur und der Häufigkeit der Türöffnungen ab.
- Sollte sich an der Hinterwand des Kühlgerätes Reif bilden, hat das grundsätzlich mit einer zu hohen Luftfeuchtigkeit im Kühlraum zu tun und kann folgenden Ursachen haben:
 - Tür war zu lange/zu oft geöffnet oder schließt nicht richtig (achten Sie darauf, dass die Tür nicht durch Flaschen, Dosen oder anderen Getränkeverpackungen blockiert wird).
 - Warme, offene Getränke wurden in das Kühlgerät gestellt;
 - Türdichtung ist kaputt.
- Flaschen mit hochprozentigen, alkoholischen Getränke müssen stehend und verschlossen gelagert werden.

Innenbeleuchtung:

Schalten Sie die Innenbeleuchtung mit dem Lichtschalter ein bzw. wieder aus.

WARNUNG:



Das LED-Leuchtmittel darf nur von qualifiziertem Fachpersonal getauscht werden!

Geräusche während des Betriebs

Durch das Einschalten des Kompressors in der Kühlphase entstehen Geräusche. Sobald die eingestellte Betriebstemperatur im Kühlraum erreicht wurde, schaltet sich der Kompressor wieder aus und die Geräusche verringern sich.

Folgende Geräusche können auftreten:

„Brummen“: Dieses Geräusch entsteht wenn der Kompressor in Betrieb ist und ist etwas stärker, wenn er sich ein- oder ausschaltet.

„Blubbern“: Dieses Geräusch entsteht durch die Zirkulation des Kühlmittels im Gerät.

„Klicken“: Dieses Geräusch entsteht beim Ein- und Ausschalten des Kompressors.

Bei zu lauten Geräuschen könnten folgende Punkte die Ursache sein:

- Das Gerät steht uneben: Richten Sie durch Verstellen der Füße das Gerät eben aus.

- Zu wenig Abstand: Rücken Sie das Gerät von nebenstehenden Geräten oder Möbelstücken weg.
- Ablagerrost, Gefäße oder Flaschen im Kühlraum wackeln oder berühren sich: Legen Sie sie neu mit ausreichendem Abstand ein.

Wartung und Pflege

Abtauen:

Das Gerät muss von Zeit zu Zeit abgetaut werden, da ansonsten das Kühlergebnis beeinträchtigt werden könnte und das Gerät mehr Strom verbraucht. Wenn sich an der Rückwand des Gerätes eine Eisschicht gebildet hat, sollte das Gerät abgetaut werden:

- Drehen Sie den Thermostatregler auf Pos. 0 und ziehen Sie den Netzstecker.
- Entleeren Sie das Gerät komplett.
- Wischen Sie das durch das Schmelzen des Eises entstehende Wasser mit einem weichen Tuch ab.
- Lassen Sie das Gerät gut trocknen, bevor Sie es wieder mit dem Stromnetz verbinden und in Betrieb nehmen.

WARNUNG: Verwenden Sie zur Beschleunigung des Abtauvorgangs keine anderen mechanischen Gegenstände, wie z. B. Heizgeräte oder Haarföhns.

LED-Lampe austauschen:



Achtung: Die Innenbeleuchtung darf NICHT entfernt werden. Die LED-Beleuchtung darf im Falle eines Defekts ausschließlich durch qualifiziertes Fachpersonal ausgetauscht werden.

Reinigung:

Aus hygienischen Gründen und um einwandfreien Betrieb zu gewähren, muss das Kühlgerät sauber gehalten und regelmäßig gereinigt werden:

- Vor der Reinigung schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie den Netzstecker und entnehmen Sie den kompletten Inhalt: Einlegeroste, Flaschen, etc.
- Staub hinter dem Kühlgerät und am Boden muss von Zeit zu Zeit entfernt werden, um den Kühleffekt nicht zu beeinträchtigen und um Energie zu sparen.
- Reinigen Sie den Kompressor auf der Rückseite des Gerätes einmal jährlich. Verwenden Sie dazu einen weichen Besen oder einen Staubsauger.

Achtung: Verbiegen oder beschädigen Sie dabei die Kühlschlangen nicht!

- Zur Reinigung verwenden Sie lauwarmes Wasser mit etwas Spülmittel. Wischen Sie den Innenraum mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch aus. Wischen Sie auch die Türdichtung ab.
- Zum Entfernen unangenehmer Gerüche geben Sie dem Reinigungswasser einige Tropfen Essig hinzu.
- Nach der Reinigung wischen Sie mit reinem Wasser nach. Trocknen Sie die Oberflächen sorgfältig mit einem Küchentuch. Lassen Sie die Gerätetür noch einige Weile offen, um

Restfeuchtigkeit durch natürliche Trocknung zu entfernen, bevor Sie das Gerät wieder in Betrieb nehmen.

- Für schwer erreichbare Bereiche im Kühlgerät (z. B. schmale Spalten, Rillen oder Ecken) empfehlen wir, diese regelmäßig mit einem weichen Lappen, einer weichen Bürste, etc. und, falls notwendig, unter Zuhilfenahme von Hilfsutensilien wie z. B. dünne Stäbchen zu reinigen um sicherzustellen, dass sich keine Verunreinigungen ansammeln.
- Reinigen Sie die Öffnungen des Lüfters mit einer kleinen, weichen Bürste, oder mit der Fugendüse eines Staubsaugers.
- Die Einlegeroste können in Spülwasser gereinigt werden – nicht in den Geschirrspüler geben! Trocknen Sie diese gut ab, bevor Sie diese zurück in das Innere des Kühlgerätes geben.
- Verwenden Sie keinesfalls scharfe, aggressive oder alkoholhaltige Reinigungsmittel und vermeiden Sie sehr heißes Wasser.
- Verwenden Sie keinesfalls scharfkantige, scheuernde Reinigungsutensilien, wie z. B. Stahlwolle, Draht- oder andere harte Bürsten, Schleifpapier, etc.
- Verwenden Sie keine Dampfreiniger!
- Spülen Sie nicht mit Wasser, um die elektrischen Isolierungen nicht zu beeinträchtigen.
- Stecken Sie nach der Reinigung den Netzstecker wieder in die Steckdose – achten Sie darauf, dass Ihre Hände trocken sind!

Gerät ausschalten und lagern:

Wollen Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden:

- Nehmen Sie alle Getränke-Behälter heraus.
- Schalten Sie das Gerät aus (Thermostatregler auf Pos. 0).
- Ziehen Sie den Netzstecker.
- Reinigen Sie das Gerät gründlich, wie zuvor beschrieben wurde.
- Lassen Sie die Tür des Gerätes offen, um unangenehme Geruchsbildung zu vermeiden.

Gerät transportieren:

Wollen Sie das Kühlgerät an einen anderen Ort bringen, ist folgendes zu beachten:

- Das Gerät sollte wenn möglich in vertikaler Stellung transportiert werden.
- Das Gerät darf nicht mehr als 30° geneigt werden.
- Während des Transportes muss das Gerät gut gesichert werden, um Stöße zu vermeiden.
- Nach dem Transport muss ca. 2 Stunden gewartet werden, bis das Gerät an eine Steckdose angesteckt wird.

Tipps zum Energiesparen

- Stellen Sie das Gerät nicht neben Öfen, Herden, Radiatoren oder anderen Heizquellen auf. Je höher die Umgebungstemperatur ist, desto öfter muss sich der Kompressor zum Kühlen einschalten.
- Achten Sie auf ausreichend Belüftung rund um das Gerät (siehe „Gerät aufstellen“).
- Warme Getränke unbedingt abkühlen lassen, bevor Sie sie in das Kühlgerät stellen.

- Halten Sie die Gerätetür nicht länger als notwendig offen.
- Stellen Sie die Kühltemperatur nur so kalt wie notwendig ein.
- Halten Sie auch immer den Kompressor auf der Rückseite sauber.
- Lassen Sie die Einlegeroste in den vorgegebenen Höhen.
- Achten Sie darauf, dass die Türdichtung immer sauber ist und dass die Tür immer gut geschlossen gehalten wird.
- Schalten Sie die Beleuchtung aus, wenn Sie sie nicht unbedingt benötigen.

Hilfreiche Hinweise

Folgende Punkte stellen keinen Mangel dar und sind normal:

- Geräusche während des Betriebs.
- Feuchtigkeit auf der Gerätaußenseite bei hoher Luftfeuchtigkeit – wischen Sie das Gerät mit einem weichen, trockenen Tuch ab.
- Kompressor und Kondensator können bei warmer Umgebungstemperatur stärker erhitzen.
- Der Türrahmen erwärmt sich beim Abführen der Luftfeuchtigkeit durch den Kondensator.

Problemstellung	Kontrolle
Gerät funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"> - Ist der Stecker richtig eingesteckt? - Funktioniert die verwendete Steckdose? - Ist die Sicherung Ihres Stromkastens gefallen? - Ist die Temperatur eingestellt?
Gerät kühlt nicht kalt genug	<ul style="list-style-type: none"> - Ist der Temperaturregler zu niedrig eingestellt? - Ist die Umgebungstemperatur höher als die unter „Technische Daten“ angegebene. - Wurde die Gerätetür zu oft geöffnet? - Ist die Gerätetür komplett geschlossen? - Ist die Türdichtung beschädigt oder verschmutzt? - Wurde der nötige Abstand rund um das Gerät eingehalten.
Der Kompressor schaltet sich häufig ein und aus	<ul style="list-style-type: none"> - Ist die Umgebungstemperatur sehr hoch? - Wurde eine große Menge Getränke in den Kühler gestellt. - Wurde die Gerätetür zu oft geöffnet? - Ist die Gerätetür komplett geschlossen? - Wurde das Gerät korrekt aufgestellt?
LED Licht geht nicht	<ul style="list-style-type: none"> - Ist das Gerät eingesteckt? - Ist die Sicherung Ihres Stromkastens gefallen? - Ist der Lichtschalter ausgeschaltet?
Starkes Vibrieren	<ul style="list-style-type: none"> - Steht das Gerät eben?
Starke Geräusche	<ul style="list-style-type: none"> - Siehe „Geräusche während des Betriebes“
Tür schließt nicht richtig	<ul style="list-style-type: none"> - Steht das Gerät eben? - Ist die Türdichtung beschädigt oder verschmutzt?

- | | |
|--|--|
| | <ul style="list-style-type: none">- Sind die Einlegeroste richtig eingelegt?- Wird die Tür durch Flaschen oder Dosen blockiert? |
|--|--|

Hinweise zum Umweltschutz



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Abfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem [REDACTED] Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

Machen Sie das Gerät unbrauchbar, bevor Sie das Gerät entsorgen:

- Entfernen Sie den Stecker vom Netzkabel.
- Entfernen Sie das Netzkabel vom Gerät.
- Trennen Sie die Tür vom Gerät ab oder entfernen Sie das Schließsystem, sodass sich das Gerät nicht mehr verschließen lässt. Dies schützt davor, dass sich Kinder beim Spielen im entsorgten Gehäuse selbst einschließen (Erstickungsgefahr) oder in gefährliche Situationen kommen. Kinder erkennen diese Gefahren nicht.

Technische Daten

Modell:	G-KS 3580
Nutzinhalt:	358 l
Stromversorgung:	220-240V ~ 50 Hz
Stromaufnahme:	1,5 A
Umgebungstemperatur:	16°C - 32°C
Testraum Klimaklasse:	CC1 / 25°C
Relative Luftfeuchtigkeit:	60%
Temperaturregelungsbereich:	+ 1°C - + 10°C
Empfohlene Temperatureinstellung:	5°C
Energieeffizienz:	C
Energieverbrauch:	511 kWh/Jahr
Kühlflüssigkeit:	R600a (FCKW-frei) Isobutan / 45 g
Schäumungsmittel:	Cyclopentan
Leuchtmittel:	LED
Abmessungen (B x H x T):	59,5 x 164 x 63,5 cm
Innenmaße (B x H x T):	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Gewicht brutto/netto:	68 kg / 62 kg



Das Gerät entspricht den Anforderungen, die den EU-Verordnungen 2019/2018 unterliegen.

* Tippfehler, Design- und technische Änderungen vorbehalten!

Gewährleistung / Garantie

Neben der gesetzlichen Gewährleistung gewähren wir auf dieses Gerät 24 Monate Garantie, gerechnet ab Ausstellungsdatum der Rechnung bzw. des Lieferscheines. Innerhalb dieser Garantiezeit werden bei Vorlage der Rechnung bzw. des Lieferscheines alle auftretenden Herstellungs- und/oder Materialfehler kostenlos durch Instandsetzung und/oder Austausch der defekten Teile, bzw. (nach unserer Wahl) durch Umtausch in einen gleichwertigen, einwandfreien Artikel reguliert. Voraussetzung für eine derartige Garantieleistung ist, dass das Gerät sachgemäß behandelt und gepflegt wurde. Über unsere Garantieleistungen hinausgehende Ansprüche sind ausgeschlossen. Die Garantie schließt im berechtigten Fall nur die Reparatur des Gerätes ein. Weitergehende Ansprüche sowie eine Haftung für eventuelle Folgeschäden sind grundsätzlich ausgeschlossen. Keine Garantie kann übernommen werden für Teile, die einer natürlichen Abnutzung unterliegen bzw. bei Schäden, die auf Stoß, fehlerhafte Bedienung, Einwirkung von Feuchtigkeit oder durch andere äußere Einwirkungen oder auch auf Eingriff nicht autorisierter Dritter zurückzuführen sind. Im Garantiefall ist das Gerät mit Rechnung oder Lieferschein, bei Ihrem Fachhändler zu reklamieren.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

Hotline: +43 (0) 662 / 251 300 0

technik@silva-schneider.at

office@silva-schneider.at

Mo – Do: 8 – 12, 13 – 17 Uhr

Fr: 8 – 12 Uhr

Gewährleistung:


Die Gewährleistung ist ausdrücklich im Gesetz festgelegt und betrifft nur Mängel, die zum Zeitpunkt der Übergabe der Waren bestanden haben. Der Anspruch richtet sich immer gegen den Vertragspartner (Händler), der die Behebung des Mangels kostenlos (für den Konsumenten) durchführen beziehungsweise veranlassen muss.


Garantie:

Die Garantie ist eine freiwillige, vertragliche Zusage des Herstellers (Generalimporteurs), für die es weder inhaltliche noch formale Mindestanforderungen gibt. Viele Garantien umfassen aber nur einen Teil der Kosten, die bei Mängelbehebung entstehen, dafür gelten sie aber in der Regel für alle Mängel, die innerhalb einer bestimmten Frist auftreten.

safety instructions

- The appliance can be used by children aged from 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are supervised or have been instructed on how to use the appliance safely and understand the resulting hazards.
- Children must not play with the device.
- Children between 3 and 8 are allowed to load and unload refrigerators.
- Cleaning and user maintenance shall not be carried out by children unless they are older than 8 years and supervised.
- Keep the device and its connecting cable out of the reach of children under 8 years of age.
- **WARNING!** Do not block the ventilation openings of the device by installing them. Sufficient air circulation must be ensured.
- Do not use portable power strips or extension cords that are placed on the back of the device.
- This appliance must not be used with extension cords or multiple sockets. If it is unavoidable to use extension cords or multiple sockets, always ensure that the cords used comply with general safety guidelines.
- When setting up the device, make sure that the power cable is not trapped or kinked.
- Never pull on the power cord to move or shift the appliance.
- When unplugging the appliance, never pull on the power cord; always grasp the plug.
- Never touch the device, the power cable or the power plug with wet or damp hands – risk of electric shock!

- Make sure that the power cable is positioned so that it does not come into contact with hot objects or the cooling pipes on the back of the device.
- Lay the power cord so that there is no risk of tripping over it.
- Always unplug the power cord
 - in case of malfunctions during operation,
 - with every cleaning,
 - when working on the device (changing the door hinge),
 - if you do not use the device for a long period of time.
- Do not touch the tips of the plug when unplugging the device.
- This device is designed for indoor use only. Do not use it outdoors.
- Do not use the device in the bathroom or other rooms with high humidity.
-  **RISK OF ELECTRIC SHOCK!** Never immerse the device or the power cable in water or other liquids:
- Keep the device away from open flames (candles, flames, etc.).
- Always place the device on flat surfaces.
- Do not place the device next to hot surfaces such as stovetops or other heat sources such as ovens or radiators and protect it from direct sunlight .
- If it is unavoidable to place the device next to a heat source, use a suitable insulating plate or keep a sufficient distance (see page 6).
- Never place the device on soft, easily flammable surfaces such as carpets.
- Never place the device next to or near flammable or volatile materials (gas, petrol, alcohol, paint, etc.).
- To avoid the risk of fire, do not place other electrical appliances on top of the refrigerator.
- Do not place containers filled with water or other liquids on the refrigerator.

- Do not cover the ventilation openings of the device with blankets, curtains, newspapers, etc. Therefore, never operate the device on a soft surface (e.g. bed, couch) and do not place blankets or carpets underneath it. If ventilation openings are blocked, the device must work harder to cool down, which increases power consumption.
- If the refrigerator is not to be used for a longer period of time, we recommend leaving the appliance door open to avoid unpleasant odors developing in the refrigerator compartment .
- Handle the product with care. It may be damaged by impacts, blows or falls from even a small height.
- Make sure that no objects fall onto the device.
- Do not climb onto the appliance and do not use the compartments and shelves as support or a step surface .
- Do not handle open flames inside the device!
- Modifying or altering the product is not permitted for safety reasons.
- Do not open the housing of the device; there are no controls inside.
- Never carry out repairs yourself. If there is any damage, take it to an authorized workshop for repair. This also applies to repairs or any replacement of the power cable.
- Check the power cable regularly for damage. If it is damaged, the device must not be used. Take it to an authorized specialist workshop for repair.
-  **DANGER:** Any damage caused by improper use resulting from failure to observe these operating instructions or the safety - instructions will void any warranty claim.



WARNING FIRE HAZARD – HIGHLY FLAMMABLE MATERIAL!

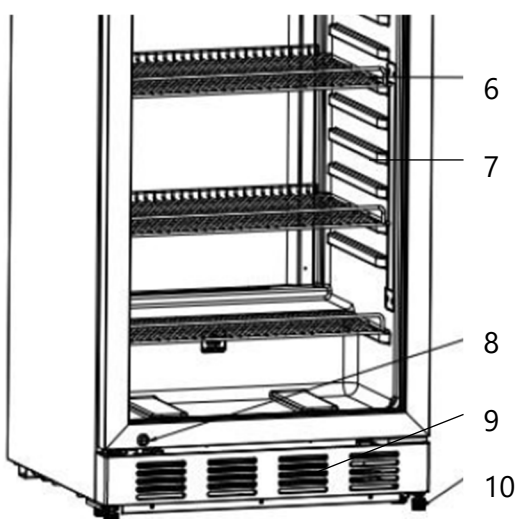
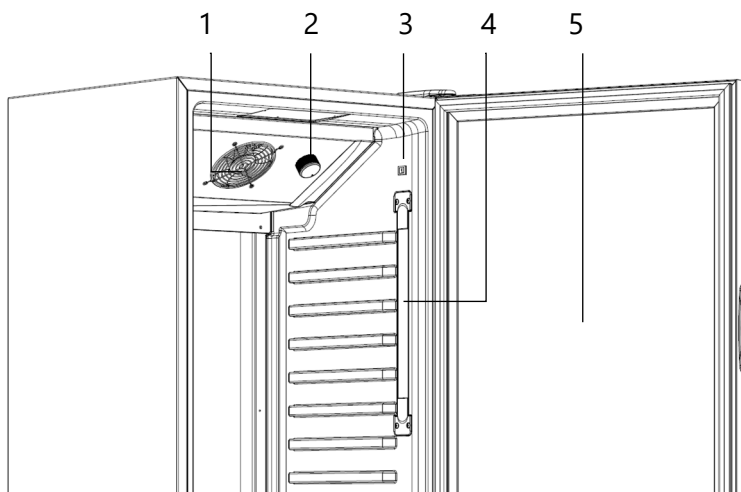
The refrigerant used, isobutane (R600a), is CFC-free and therefore not harmful to the environment. However, it is highly flammable. For this reason, care must be taken to protect the cooling system during transport and installation. If the cooling system is damaged despite this:

- The device must not be put into operation!
- Avoid any open flames and handling other sources of ignition.
- Ventilate the room in which the refrigerator is located well.

Please note that when selling, passing on or handing over for recycling/disposal, the refrigerant R600a must be indicated.

The device must be disposed of in accordance with local regulations.

Equipment and Description



- 1 fan
- 2 thermostat controller
- 3 light switch
- 4 LED bulbs
- 5 glass door
- 6 metal insert grids
- 7 shelf levels
- 8 Lock
- 9 ventilation slots
- 10 Adjustable feet

Lock:

The appliance door can be locked. The lock is located on the bottom left of the door frame.

Insert grids:

- The metal shelves can be inserted into the slots as desired. However, the shelf levels chosen by the manufacturer are the most energy-efficient heights. It is recommended that you leave them in these positions if possible.
- Maximum load of the insert grids: 25 kg – Do not overload!
- Only use the original grid inserts supplied with the appliance. Do not line them with paper or other materials.

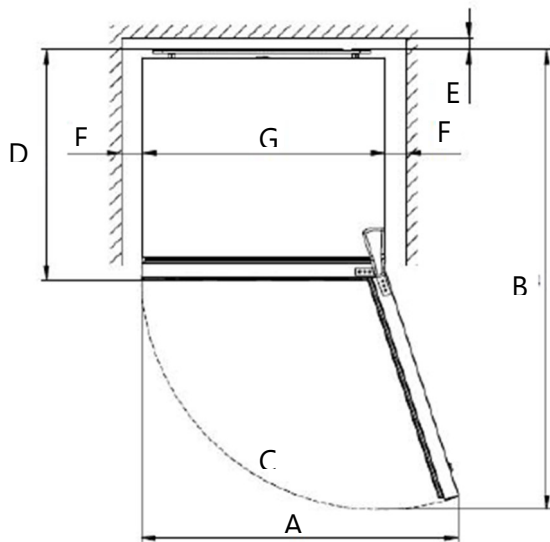
PREPARATIONS

Unpacking the device:

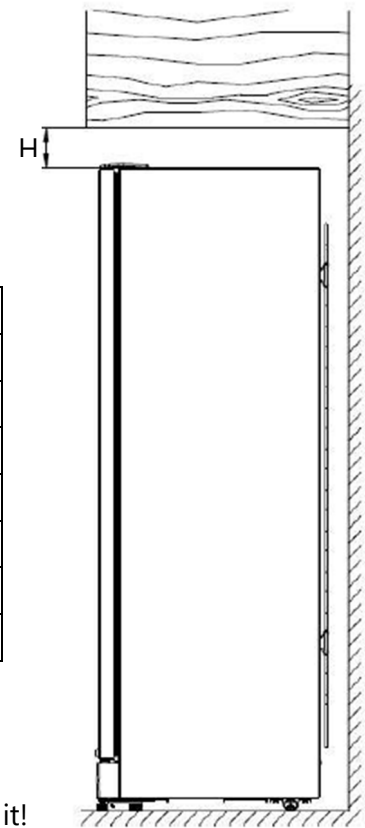
- Make sure that the device is not tilted more than 45° during transport.
- After unpacking, check the device for damage. If the device is damaged, do not use it and contact your dealer immediately.
- Remove transport safety devices: The device and parts inside are secured accordingly for transport. Remove all adhesive strips on the right and left of the door. You may need to use a mild cleaning agent. Also remove all adhesive strips and packaging materials from inside the device.
 - Packaging materials such as plastic bags or Styrofoam parts are dangerous for children. Therefore, keep them away from children.
 - Many packaging materials are recycled – so make sure they are disposed of correctly, as you are making an important contribution to protecting the environment.

Space requirements and device setup:

When choosing the installation location, please note the following dimensions and minimum distances:



A	775 mm
B	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm
G	595 mm
H	≥ 100 mm



- Please observe the points described under "Safety instructions".
- The device is heavy – be careful when transporting and handling it!
- Place the device in a dry, ventilated room with a humidity of max. 60% and a temperature of max. 25°C.
- If the room temperature is higher than the specified value, the refrigerator compartment will be too warm. If the temperature is lower, the refrigerator compartment will be too cold. If the room temperature falls below the set temperature in the refrigerator, the temperature in the refrigerator compartment will also fall to the room temperature.
- Ventilation openings on the housing must not be covered, even by installing it in furniture. Make sure that there is sufficient air circulation. This ensures that the warm exhaust air generated is removed, which in turn results in lower power consumption.
- The device is not designed to be built into a cabinet, it is a freestanding device.
- If the device is not level, adjust the adjustable feet accordingly.
- Once you have set up and cleaned the device, wait at least 2 hours before plugging the power cord into a socket to ensure proper functioning (even distribution of the coolant). Failure to do so could damage the device's compressor. In this case, no guarantee/warranty will be valid.
- Before using the appliance for the first time, clean the interior and accessories inside the appliance as described in the "Maintenance and Care" chapter.
- Position the device so that the power connection is easily accessible.
- When using the refrigerator for the first time, a slight odor may be emitted. This odor will disappear once the appliance has cooled down.

Commissioning / Operation

power connection:

- After setting up the device, wait at least 2 hours before plugging the power cord into the socket.
- The device is equipped with a protective contact plug and may only be connected to a correctly installed, freely accessible protective contact socket.
- A separate socket is required for the power connection – do not use a power distributor to which other electrical devices are also connected.
- The mains voltage must correspond to the voltage indicated on the type plate.
- If you unplug the device or after a power failure, wait approximately 5 minutes before turning it back on.
- The device complies with the directives that are binding for the CE marking.

Intended use:

- The device is intended exclusively for storing and cooling beverages in closed containers such as bottles, cans, tetra packs , etc.
- No other food may be stored in this appliance.
- The appliance cannot be used to deep freeze food.
- The device is not designed for use in laboratories or for storing medications.
- Only use the device for the functions described in the instructions. Any use other than that described in the instructions is considered improper . If the device is damaged due to incorrect operation or use for purposes other than those intended, no liability/guarantee is accepted for any damage that may occur.



Danger:

- Containers containing highly flammable gases or liquids may become leaky due to the cold ambient temperature. Danger of explosion!
- For this reason, no such substances as spray cans or refill cartridges for lighters, etc. may be stored in the refrigerator.
- Under no circumstances may other electrical appliances be used inside the refrigerator (e.g. ice makers) unless expressly mentioned in the instructions.

Turn device on/off:

As soon as the device is connected to the power supply, it is ready for use and can be switched on by turning the temperature control. To switch it off, turn the control to position "0".

Temperature controller / thermostat:

The temperature control range is between 1°C ~ 10°C, there are 7 setting levels:

- 0: device is turned off;
- 1 - 2: Low setting / cooling temperature least cold
- 3 - 4: Medium setting / Recommended setting in normal operation
- 5 - 6: High, cool setting
- 7: Setting for lowest cooling temperature

Please note:

- When you use the device for the first time, turn the control to the middle position 3 and let the device run empty for approx. 4 hours until the internal temperature has cooled down to the set level.
- Only when the desired cooling temperature has been reached can the device be filled with beverage containers.
- **Thermostat:**
The compressor runs while the device cools down to the set temperature. Once this temperature is reached, the compressor switches off. The internal temperature slowly warms up and the compressor switches back on when the temperature becomes too high to start the cooling process again.
- To save energy, do not set the temperature colder than necessary.
- We recommend a medium setting (level 3) if the room temperature is approximately 25°C.
- The temperature inside the refrigerator also depends on the amount of chilled drinks, the ambient/room temperature and the frequency of door openings.
- If frost forms on the back wall of the refrigerator, this is generally due to excessive humidity in the refrigerator compartment and can have the following causes:
 - Door has been opened too long/too often or does not close properly (make sure the door is not blocked by bottles, cans or other beverage containers).
 - Warm, open drinks were placed in the refrigerator;
 - Door seal is broken.
- Bottles containing high-proof alcoholic beverages must be stored upright and closed.

Interior lighting:

Turn the interior lighting on or off using the light switch.

WARNING:



The LED lamp may only be replaced by qualified personnel!

noises during operation

When the compressor is switched on during the cooling phase, noise is generated. As soon as the set operating temperature is reached in the refrigerator compartment, the compressor switches off again and the noise decreases.

The following noises may occur:

“Humming”: This noise occurs when the compressor is running and is slightly louder when it turns on or off.

“Bubbling”: This noise is caused by the circulation of the coolant in the device.

“Click”: This sound occurs when the compressor is switched on and off.

If the noise is too loud, the following could be the cause:

- The device is uneven: Adjust the feet to make the device level.
- Insufficient distance: Move the device away from adjacent appliances or furniture.
- The storage rack, containers or bottles in the refrigerator compartment are wobbling or touching each other: Reposition them with sufficient space between them.

maintenance and care

Defrosting:

The appliance must be defrosted from time to time, otherwise the cooling result could be affected and the appliance will consume more power. If a layer of ice has formed on the back wall of the appliance, the appliance should be defrosted:

- Turn the thermostat control to position 0 and unplug the power cord.
- Empty the device completely.
- Wipe off the water created by melting the ice with a soft cloth.
- Allow the device to dry thoroughly before reconnecting it to the power supply and putting it into operation.

WARNING: Do not use other mechanical devices, such as heaters or hair dryers , to speed up the defrosting process.

Replacing the LED lamp:



Danger: The interior lighting must NOT be removed. In the event of a defect, the LED lighting may only be replaced by qualified personnel.

Cleaning:

For hygienic reasons and to ensure proper operation, the refrigerator must be kept clean and cleaned regularly:

- Before cleaning, switch off the device, unplug it and remove all contents: insert racks, bottles, etc.
 - Dust behind the refrigerator and on the floor must be removed from time to time in order not to impair the cooling effect and to save energy.
 - Clean the compressor on the back of the device once a year . Use a soft broom or a vacuum cleaner.
- Caution:** Do not bend or damage the cooling coils!
- To clean, use lukewarm water with a little detergent. Wipe the interior with a soft, slightly damp cloth. Also wipe the door seal.
 - To remove unpleasant odors, add a few drops of vinegar to the cleaning water.
 - After cleaning, wipe with clean water. Dry the surfaces carefully with a kitchen towel. Leave the appliance door open for a while to remove any residual moisture through natural drying before using the appliance again.
 - For hard-to-reach areas in the refrigerator (e.g. narrow gaps, grooves or corners), we recommend cleaning them regularly with a soft cloth, a soft brush, etc. and, if necessary, using auxiliary utensils such as thin sticks to ensure that no dirt accumulates.
 - Clean the fan openings with a small, soft brush or with the crevice nozzle of a vacuum cleaner.
 - The insert racks can be cleaned in dishwater - do not put them in the dishwasher! Dry them thoroughly before putting them back inside the refrigerator.
 - Never use harsh, aggressive or alcohol-based cleaning agents and avoid very hot water.
 - Never use sharp-edged, abrasive cleaning utensils such as steel wool, wire or other hard brushes, sandpaper, etc.
 - Do not use steam cleaners!
 - Do not rinse with water to avoid damaging the electrical insulation.
 - After cleaning, plug the power cord back into the socket – make sure your hands are dry!

Turn off and store the device:

If you do not want to use the device for a longer period of time:

- Remove all beverage containers.
- Switch off the device (thermostat control at position 0).
- Unplug the power cord.
- Clean the device thoroughly as described previously.
- Leave the door of the appliance open to avoid unpleasant odors.

Transporting the device:

If you want to move the refrigerator to another location, please note the following:

- The device should be transported in a vertical position if possible.
- The device must not be tilted more than 30°.
- During transport, the device must be well secured to avoid impacts.
- After transport, you must wait approximately 2 hours before plugging the device into a power outlet.

Tips for Saving Energy

- Do not install the appliance near ovens, stoves, radiators or other heat sources. The higher the ambient temperature, the more often the compressor must switch on for cooling.
- Make sure there is sufficient ventilation around the device (see "Setting up the device").
- Be sure to let warm drinks cool down before placing them in the refrigerator.
- Do not leave the appliance door open longer than necessary.
- Set the cooling temperature only as cold as necessary.
- Always keep the compressor on the back clean.
- Leave the insert grids at the specified heights.
- Make sure that the door seal is always clean and that the door is always kept properly closed.
- Turn off the lights when you don't absolutely need them.

Helpful hints

The following points do not constitute a defect and are normal:


- Noises during operation.
- Moisture on the outside of the device in high humidity conditions – wipe the device with a soft, dry cloth.
- The compressor and condenser can heat up more in warm ambient temperatures.
- The door frame heats up as the humidity is removed by the condenser.

problem	control
device does not work	<ul style="list-style-type: none"> - Is the plug inserted correctly? - Does the socket you are using work? - Has the fuse in your electrical box blown? - Is the temperature set?
Device does not cool cold enough	<ul style="list-style-type: none"> - Is the temperature control set too low? - If the ambient temperature is higher than that specified under "Technical Data". - Has the appliance door been opened too often? - Is the appliance door completely closed? - Is the door seal damaged or dirty? - Has the required distance been maintained around the device?
The compressor switches on and off frequently	<ul style="list-style-type: none"> - Is the ambient temperature very high? - A large amount of drinks was placed in the cooler. - Has the appliance door been opened too often? - Is the appliance door completely closed? - Has the device been installed correctly?
LED light does not work	<ul style="list-style-type: none"> - Is the device plugged in? - Has the fuse in your electrical box blown? - Is the light switch off?
Strong vibration	<ul style="list-style-type: none"> - Is the device level?

Loud noises	- See "Noises during operation"
Door does not close properly	- Is the device level? - Is the door seal damaged or dirty? - Are the insert grids inserted correctly? - Is the door blocked by bottles or cans?

Notes on Environmental Protection



At the end of its working life, this product must not be disposed of with normal waste. Instead, it must be handed over to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. This is indicated by the symbol on the product,  in the instructions for use or on the packaging.

The materials are recyclable according to their labeling. By reusing, recycling or other forms of recycling old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.

Ask your local authority for the responsible disposal facility.

Before disposing of the device, render it unusable:

- Remove the plug from the power cord.
- Remove the power cord from the device.
- Detach the door from the appliance or remove the locking system so that the appliance can no longer be closed. This prevents children from locking themselves in the discarded housing while playing (risk of suffocation) or getting into dangerous situations. Children do not recognize these dangers.

Technical data

Model:	G-KS 3580
Usable capacity:	358 l
Power supply:	220-240V ~ 50 Hz
Current consumption:	1.5 A
Ambient temperature:	16°C - 32°C
Test room climate class:	CC1 / 25°C
Relative humidity:	60%
Temperature control range:	+ 1°C - + 10°C
Recommended temperature setting:	5°C
Energy efficiency:	C
Energy consumption:	511 kWh/year
Coolant:	R600a (CFC-free) Isobutane / 45 g
foaming agent :	cyclopentane
Light source:	LED
Dimensions (W x H x D):	59.5 x 164 x 63.5 cm
Internal dimensions (W x H x D):	52.3 x 146.4 x 59.8 cm
Weight gross/net:	68 kg / 62 kg



The device complies with the requirements of EU Regulations 2019/2018.

* Typographical errors, design and technical changes reserved!

Warranty / Guarantee

In addition to the statutory warranty, we grant a 24-month warranty on this device, calculated from the date of issue of the invoice or delivery bill. Within this warranty period, all manufacturing and/or material defects will be repaired and/or replaced free of charge, or (at our discretion) exchanged for an item of equal value and in perfect condition, on presentation of the invoice or delivery bill. The prerequisite for such a guarantee is that the appliance has been handled and maintained properly. Claims beyond our warranty services are excluded. In justified cases, the guarantee only covers the repair of the appliance. Further claims and liability for any consequential damage are excluded. No guarantee can be given for parts that are subject to natural wear and tear or for damage caused by impact, incorrect operation, exposure to moisture or other external influences or by intervention by unauthorized third parties. In the event of a warranty claim, the appliance must be returned to your specialist dealer together with the invoice or delivery bill.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Warranty:


The warranty is expressly stipulated by law and only applies to defects that existed at the time the goods were handed over. The claim is always directed against the contractual partner (dealer), who must remedy the defect free of charge (for the consumer) or arrange for it to be remedied.


Guarantee:

The guarantee is a voluntary, contractual promise by the manufacturer (general importer) for which there are no minimum requirements in terms of content or form. However, many warranties only cover part of the costs incurred in remedying defects, but they usually apply to all defects that occur within a certain period.

Bezpečnostní pokyny

- Zařízení mohou používat děti ve věku 8 let a starší, jakož i osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o bezpečném používání zařízení a pochopit z toho vyplývající nebezpečí.
- Děti si se zařízením nesmí hrát.
- Děti od 3 do 8 let mohou vkládat a vykládat chladničky.
- Čištění a uživatelskou údržbu by neměly provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.
- Udržujte zařízení a jeho propojovací kabel mimo dosah dětí mladších 8 let.
- **VAROVÁNÍ!** Nezavírejte ventilační otvory přístroje jeho instalací. Musí být zaručena dostatečná cirkulace vzduchu.
- Nepoužívejte přenosné rozdvojky nebo prodlužovací kabely umístěné na zadní straně zařízení.
- Toto zařízení se nesmí používat s prodlužovacími kabely nebo vícenásobnými zásuvkami . Pokud je však nevyhnutelné použít prodlužovací kabely nebo vícenásobné zásuvky, vždy se ujistěte, že použité kabely splňují obecné bezpečnostní pokyny.
- Při nastavování zařízení se ujistěte, že napájecí kabel není přiskřípnutý nebo zalomený.
- Při přemísťování nebo přemísťování zařízení nikdy netahejte za napájecí kabel.
- Nikdy netahejte za napájecí kabel, když chcete vytáhnout zástrčku ze zásuvky, vždy držte zástrčku.
- Nikdy se nedotýkejte zařízení, napájecího kabelu nebo zástrčky mokřma nebo vlhkýmá rukama - nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Ujistěte se, že je napájecí kabel veden tak, aby nepřišel do kontaktu s horkými předměty nebo s chladícím vedením na zadní straně zařízení.
- Položte napájecí kabel tak, aby nehrozilo zakopnutí.
- Vždy vytáhněte síťovou zástrčku
 - v případě poruch během provozu,
 - s každým úklidem,
 - při práci na zařízení (výměna dorazu dveří),
 - pokud zařízení delší dobu nepoužíváte.
- Při odpojování zařízení se nedotýkejte špiček zástrčky.
- Toto zařízení je určeno pouze pro vnitřní použití. Nepoužívejte jej venku.
- Nepoužívejte zařízení v koupelně nebo jiných místnostech s vysokou vlhkostí.
-  **NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!** Nikdy neponořujte zařízení ani napájecí kabel do vody nebo jiných kapalin:
 - Udržujte zařízení mimo dosah otevřeného ohně (svíčky, plameny atd.).
 - Zařízení vždy pokládejte na rovné povrchy.
 - Neumísťujte zařízení do blízkosti horkých povrchů, jako jsou varné desky nebo jiných zdrojů tepla, jako jsou např. B. trouby, radiátory a chraňte jej před přímým slunečním zářením .
 - Pokud je nevyhnutelné umístit zařízení vedle zdroje tepla, použijte vhodnou izolační desku nebo dodržujte dostatečnou vzdálenost (viz str. 6).
 - Nikdy nepokládejte zařízení na měkké, snadno hořlavé povrchy, jako jsou: B. Koberce.
 - Nikdy nepokládejte zařízení do blízkosti nebo do blízkosti vysoce hořlavých nebo těkavých materiálů (plyn, benzín, alkohol, barva atd.).
 - Na chladničku nepokládejte jiné elektrické spotřebiče, abyste předešli riziku požáru.

- Na chladničku nepokládejte nádoby naplněné vodou nebo jinými tekutinami.
- Nezakrývejte ventilační otvory přístroje příkrývkami, závěsy, novinami atd. Proto nikdy nepoužívejte zařízení na měkkých površích (např. postel, gauč) a nepokládejte pod něj příkrývky nebo koberce. Pokud jsou ventilační otvory zablokovány, zařízení musí poskytovat vyšší chladicí výkon, což zvyšuje spotřebu energie.
- Nebudete-li chladničku delší dobu používat, doporučujeme ponechat dvířka zařízení otevřená, aby se zabránilo nepříjemným pachům v chladicím prostoru .
- S výrobkem zacházejte opatrně. Může se poškodit otřesy, údery nebo pády i z malé výšky.
- Zajistěte, aby na zařízení nespadly žádné předměty.
- Nestoupejte na zařízení a nepoužívejte přihrádky a police jako podpěru nebo plochy .
- Nemanipulujte s otevřenými zdroji ohně uvnitř zařízení!
- Přestavba nebo změna produktu není z bezpečnostních důvodů povolena.
- Neotevírejte kryt zařízení, uvnitř nejsou žádné ovládací prvky.
- Nikdy neprovádějte opravy sami, pokud dojde k poškození, nechte jej opravit v autorizovaném odborném servisu. To platí i pro opravy nebo případnou výměnu napájecího kabelu.
- Pravidelně kontrolujte síťový připojovací kabel, zda není poškozený. Pokud je poškozen, nesmí být zařízení uvedeno do provozu. Odneste jej do autorizovaného servisu k opravě.
-  **NEBEZPEČÍ:** Jakékoli škody způsobené nesprávnou obsluhou v důsledku nedodržení tohoto návodu k obsluze nebo bezpečnostních pokynů vedou ke ztrátě jakéhokoli nároku na záruku.



VAROVÁNÍ NEBEZPEČÍ POŽÁRU – VYSOCE HOŘLAVÝ MATERIÁL!

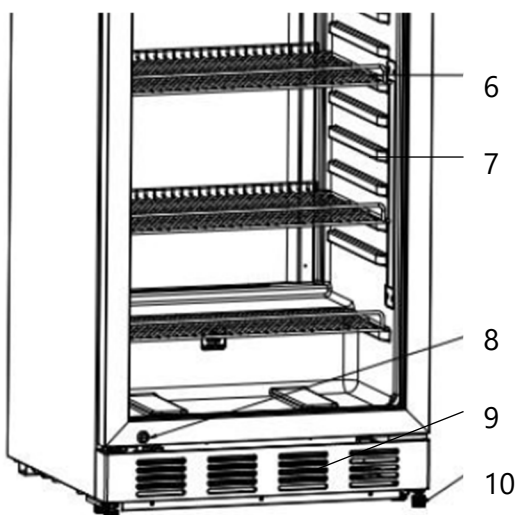
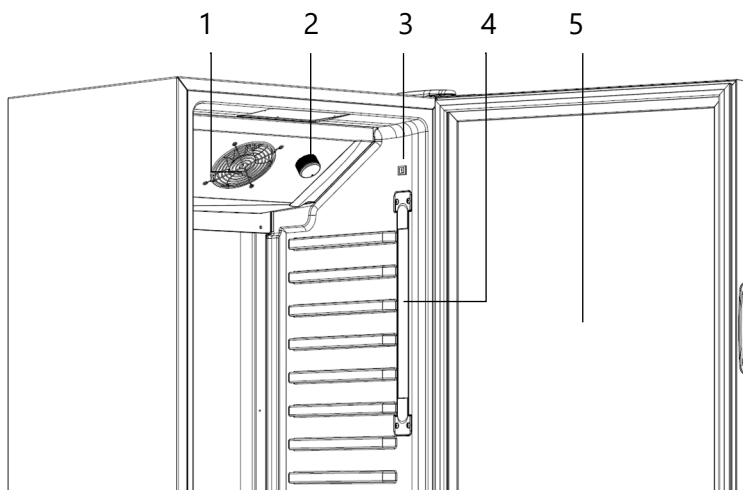
Použité chladivo isobutan (R600a) je bez freonů, takže není škodlivé pro životní prostředí. Je však vysoce hořlavý. Z tohoto důvodu je třeba dbát na to, aby byl chladicí systém během přepravy a instalace chráněn. Pokud je chladicí systém přesto poškozen:

- Zařízení nesmí být uvedeno do provozu!
- Vyhněte se jakémukoli otevřenému ohni a manipulaci s jinými zdroji vznícení.
- Místnost, ve které je chladicí zařízení umístěno, dobře větrejte.

Vezměte prosím na vědomí, že chladivo R600a musí být uvedeno při prodeji, předání nebo předání k recyklaci/likvidaci.

Zařízení musí být zlikvidováno v souladu s místními předpisy.

Vlastnosti a popis



- 1 větrák
- 2 Regulátor termostatu
- 3 Vypínač světel
- 4 LED žárovky
- 5 Skleněné dveře
- 6 Kovové vkladací rošty
- 7 Úrovně vkladání
- 8 Zámek
- 9 Větrací štěrby
- 10 Nastavitelné nožičky

Zámek:

Dvířka přístroje jsou uzamykatelná. Zámek je umístěn vlevo dole na zárubni.

Vložit mřížky:

- Kovové držáky vložek lze zasunout do štěrbin podle potřeby. Úrovně polic zvolené výrobcem jsou však neúčinnější výšky pro spotřebu energie. Pokud je to možné, doporučujeme je ponechat na místě.
- Maximální zatížení vkladacích regálů: 25 kg – Nepřetěžovat!
- Používejte pouze originální vkladací stojany, které jsou součástí dodávky. Nevykládejte je papírem nebo jinými materiály.

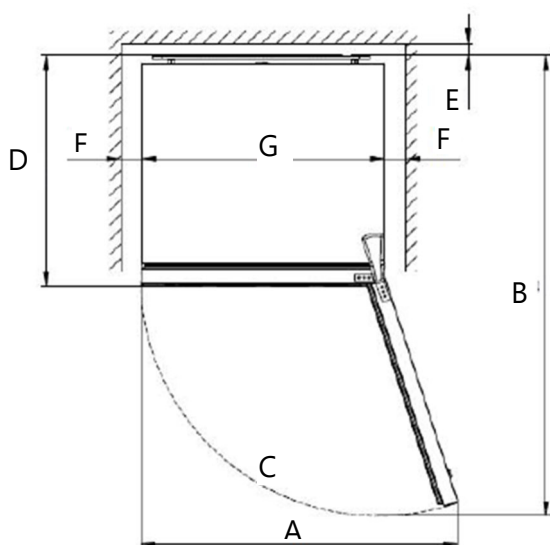
PŘÍPRAVKY

Rozbalte zařízení:

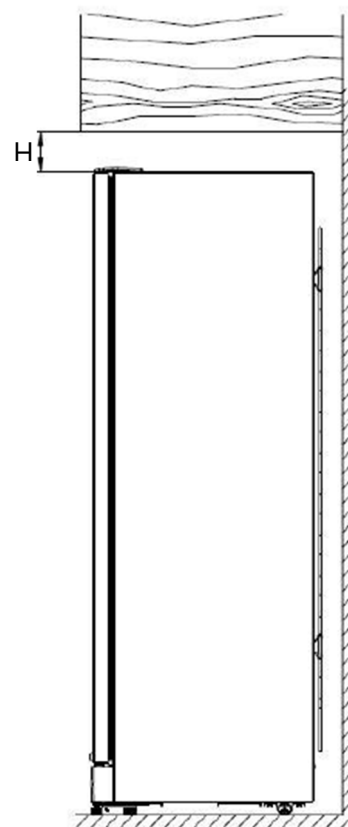
- Ujistěte se, že zařízení není během přepravy nakloněno o více než 45°.
- Po vybalení zkontrolujte, zda není zařízení poškozeno. Pokud je přístroj poškozen, nepoužívejte jej, ale ihned kontaktujte svého specializovaného prodejce.
- Odstraňte přepravní pojistky: Zařízení a součásti uvnitř jsou náležitě zajištěny pro přepravu. Odstraňte všechny lepicí proužky na pravé a levé straně dveří. Možná budete chtít použít jemný čisticí prostředek. Odstraňte také všechny lepicí proužky a balicí materiály zevnitř zařízení.
 - Obalové materiály, jako jsou plastové sáčky nebo kousky polystyrenu, jsou pro děti nebezpečné. Udržujte je proto mimo dosah dětí.
 - Mnoho obalových materiálů je recyklováno – proto se ujistěte, že je správně zlikvidujete, významně přispíváte k ochraně životního prostředí.

Požadavky na prostor a nastavení zařízení:

Při výběru místa instalace mějte na paměti následující rozměry a minimální vzdálenosti:



A	775 mm
b	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm
G	595 mm
H	≥ 100 mm



- Věnujte prosím pozornost bodům popsaným v části „Bezpečnostní pokyny“.
- Zařízení je těžké – buďte opatrní při přepravě a manipulaci!
- Zařízení umístěte do suché, větrané místnosti s vlhkostí max. 60% a teplotou max.
- Pokud je pokojová teplota vyšší, než je specifikováno, chladičí oddíl bude příliš teplý. Pokud je teplota nižší, chladičí oddíl bude příliš studený. Pokud pokojová teplota klesne pod nastavenou teplotu v chladničce, klesne na pokojovou teplotu i teplota v chladničce.
- Větrací otvory na krytu nesmí být zakryty nebo uzavřeny instalací do nábytku. Ujistěte se, že je možná dostatečná cirkulace vzduchu. To zajišťuje, že vytvořený teplý odpadní vzduch je odváděn pryč, což má za následek nižší spotřebu energie.
- Zařízení není určeno k instalaci do skříně, jedná se o samostatně stojící zařízení.
- Pokud zařízení není vodorovně, upravte podle toho nastavitelné nožičky.
- Jakmile zařízení nastavíte a vyčistíte, počkejte před zapojením zástrčky do zásuvky alespoň 2 hodiny, aby byla zajištěna správná funkce (rovnoměrný rozvod chladičí kapaliny). Pokud tak neučiníte, může dojít k poškození kompresoru zařízení. V tomto případě nevzniká žádný nárok na jakoukoliv záruku/záruku.
- Před prvním použitím vyčistěte vnitřek a příslušenství uvnitř zařízení, jak je popsáno v kapitole „Údržba a péče“.
- Umístěte zařízení tak, aby byla přípojka napájení volně přístupná.
- Při prvním použití chladničky může být cítit mírný zápach. Tento zápach zmizí, jakmile zařízení vychladne.

Uvedení do provozu/provoz

Sítové připojení:

- Po nastavení zařízení počkejte alespoň 2 hodiny, než zapojíte zástrčku do zásuvky.
- Zařízení je vybaveno zástrčkou s ochranným kontaktem a smí být připojeno pouze do řádně nainstalované, volně přístupné zásuvky s ochranným kontaktem.
- Pro připojení k elektrické síti je nutná samostatná zásuvka - nepoužívejte rozvaděče, ke kterým jsou připojena i jiná elektrická zařízení.
- Sítové napětí musí odpovídat napětí uvedenému na typovém štítku.
- Pokud zařízení odpojíte nebo po výpadku napájení, počkejte přibližně 5 minut, než jej znovu zapnete.
- Zařízení odpovídá směrnicím, které jsou závazné pro označení CE.

Zamýšlené použití:

- Zařízení slouží výhradně ke skladování a chlazení nápojů v uzavřených nádobách, jako jsou lahve, plechovky, tetra balení atd.
- V tomto spotřebiči nelze uchovávat žádné jiné potraviny.
- Zařízení nelze použít ke zmrazování potravin.
- Zařízení není určeno pro použití v laboratořích nebo pro uchovávání léků.

- Používejte zařízení pouze pro funkce popsané v návodu. Jakékoli jiné použití, než je popsáno v návodu, je považováno za nevhodné. Pokud je zařízení poškozeno nesprávnou obsluhou nebo nesprávným použitím, neneseme žádnou odpovědnost/záruku za případné škody, které mohou nastat.



Nebezpečí:

- Nádoby obsahující vysoce hořlavé plyny nebo kapaliny mohou v důsledku nízké okolní teploty unikát. Nebezpečí výbuchu!
- Z tohoto důvodu žádné takové látky jako: B. spreje nebo náplně do zapalovačů atd. lze skladovat v chladničce.
- Za žádných okolností nesmí být uvnitř chladničky používána jiná elektrická zařízení (např. výrobek kostek ledu), pokud to není výslovně uvedeno v návodu.

Zapnutí/vypnutí zařízení:

Jakmile je zařízení připojeno k elektrické síti, je připraveno k použití a lze jej zapnout otočením regulátoru teploty. Pro vypnutí otočte ovladač do polohy „0“.

Regulátor teploty/termostat:

Rozsah regulace teploty je mezi 1°C ~ 10°C, k dispozici je 7 úrovní nastavení:

- 0 : Zařízení je vypnuto;
- 1 - 2: Nízké nastavení / teplota chlazení nejméně studená
- 3 – 4: Střední nastavení / doporučené nastavení v normálním provozu
- 5 – 6: Vysoké, chladné nastavení
- 7: Nastavení nejnižší teploty chlazení

Poznámka:

- Při prvním použití zařízení otočte ovladač do střední polohy 3 a nechte zařízení běžet naprázdno po dobu asi 4 hodin, dokud vnitřní teplota nevychladne na nastavenou úroveň.
- Teprve po dosažení požadované teploty chlazení lze zařízení naplnit nádobou na nápoje.
- **Termostat:**
Kompresor běží tak dlouho, dokud se zařízení ochladí na nastavenou teplotu. Po dosažení této teploty se kompresor vypne. Vnitřní teplota se pomalu ohřívá, kompresor se znovu zapne, když teplota stoupne příliš vysoko na to, aby se znovu spustil proces chlazení.
- Pro úsporu energie nenastavujte teplotu nižší, než je nutné.
- Doporučujeme střední nastavení (stupeň 3), pokud je teplota v místnosti cca 25°C.
- Teplota uvnitř chladničky také závisí na množství chlazených nápojů, okolní/pokojevé teplotě a frekvenci otevírání dveří.
- Pokud se na zadní stěně chladničky tvoří námraza, souvisí to v zásadě s nadměrnou vlhkostí v chladničce a může to mít následující příčiny:

- Dveře byly otevřeny příliš dlouho/příliš často nebo se nezavírají správně (ujistěte se, že dveře nejsou blokovány lahvemi, plechovkami nebo jinými nápojovými nádobami).
 - Teplé otevřené nápoje byly umístěny do chladice;
 - Těsnění dveří je rozbité.
- Lahve vysoce odolných alkoholických nápojů musí být skladovány ve svislé poloze a uzavřené.

Vnitřní osvětlení:

Zapněte a znovu vypněte vnitřní osvětlení pomocí spínače světel.

VAROVÁNÍ:



LED žárovky smí provádět pouze kvalifikovaný odborný personál!

Zvuky během provozu

Zapnutí kompresoru během fáze chlazení vytváří hluk. Jakmile je dosaženo nastavené provozní teploty v chladicím prostoru, kompresor se opět vypne a hluk se sníží.

Mohou se objevit následující zvuky:

„Hučení“: Tento zvuk se objevuje, když je kompresor v provozu, a je mírně hlasitější, když se zapíná nebo vypíná.

„Bublání“: Tento hluk je způsoben cirkulací chladicí kapaliny v zařízení.

„Click“: Toto zařízení se objeví, když je kompresor zapnutý a vypnutý.

Pokud je hluk příliš hlasitý, mohou být příčinou následující body:

- Zařízení je nerovnoměrné: Vyrovnejte zařízení nastavením nožiček.
- Příliš malá vzdálenost: Přesuňte zařízení dále od blízkých zařízení nebo kusů nábytku.
- Odkládací přihrádky, nádoby nebo lahve v chladicím prostoru se kývají nebo se navzájem dotýkají: Vyměňte je s dostatečnou vzdáleností mezi nimi .

Údržba a péče

Rozmrazování:

Zařízení je nutné čas od času odmrazit, jinak by se mohl zhoršit výsledek chlazení a zařízení spotřebovává více energie. Pokud se na zadní stěně zařízení vytvořila vrstva ledu, je třeba zařízení odmrazit:

- Otočte ovladač termostatu do polohy 0 a vytáhněte síťovou zástrčku.
- Zařízení zcela vyprázdněte.
- Vodu vzniklou táním ledu setřete měkkým hadříkem.
- Před opětovným připojením ke zdroji napájení a uvedením do provozu nechte zařízení důkladně vyschnout.

VAROVÁNÍ: K urychlení procesu odmrazování nepoužívejte jiné mechanické předměty, jako například: Např. ohřívače nebo vysoušeče vlasů .

Výměna LED žárovky:



Nebezpečí: Vnitřní osvětlení NESMÍ být odstraněno. V případě závady smí LED osvětlení vyměnit pouze kvalifikovaný odborný personál.

Čištění:

Z hygienických důvodů a pro zajištění správné funkce je třeba chladicí zařízení udržovat v čistotě a pravidelně čistit:

- Před čištěním zařízení vypněte, odpojte jej a vyjměte veškerý obsah: vložte stojany, lahve atd.
- Prach za chladicím zařízením a na podlaze je třeba čas od času odstranit, aby se nezhoršil chladicí účinek a ušetřila se energie.
- Kompresor na zadní straně zařízení vyčistěte jednou ročně . K tomu použijte měkký koště nebo vysavač.

Pozor: Neohýbejte a nepoškozujte chladicí spirály!

- K čištění použijte vlažnou vodu s trochou saponátu. Vnitřek otřete měkkým, mírně navlhčeným hadříkem. Otřete také těsnění dveří.
- Chcete-li odstranit nepříjemné pachy, přidejte do čisticí vody několik kapek octa.
- Po vyčištění otřete čistou vodou. Povrchy pečlivě osušte kuchyňskou utěrkou. Před opětovným uvedením zařízení do provozu nechte dvířka přístroje chvíli otevřená, aby se přirozeným sušením odstranila případná zbytková vlhkost.
- Těžko přístupná místa v chladničce (např. úzké mezery, drážky nebo rohy) doporučujeme pravidelně čistit měkkým hadříkem, měkkým kartáčkem apod. a v případě potřeby pomocí pomocných nástrojů, jako jsou: B. očistěte tenké tyčinky, abyste zajistili, že se nehromadí žádné nečistoty.
- Vyčistěte otvory ventilátoru malým měkkým kartáčkem nebo štěrbinovým nástrojem vysavače.
- Vkládací přihrádky lze mýt ve vodě na mytí nádobí – nedávejte je do myčky! Před vložením zpět do chladničky je dobře osušte.
- Nikdy nepoužívejte drsné, agresivní čisticí prostředky nebo čisticí prostředky na bázi alkoholu a vyhněte se velmi horké vodě.
- Nikdy nepoužívejte abrazivní čisticí nástroje s ostrými hranami, jako jsou: Např. ocelová vlna, drát nebo jiné tvrdé kartáče, brusný papír atd.
- Nepoužívejte parní čističe!
- Aby nedošlo k poškození elektrické izolace, neoplachujte vodou.

- Po vyčištění zapojte zástrčku zpět do zásuvky – ujistěte se, že máte suché ruce!

Vypněte zařízení a uložte jej:

Pokud zařízení nechcete používat delší dobu:

- Vyjměte všechny nádoby na nápoje.
- Vypněte zařízení (ovládání termostatu v poloze 0).
- Odpojte napájecí zástrčku.
- Zařízení důkladně vyčistěte, jak bylo popsáno výše.
- Nechte dvířka zařízení otevřená, abyste se vyhnuli nepříjemným pachům.

Přeprava zařízení:

Pokud chcete chladicí zařízení přemístit na jiné místo, mějte na paměti následující:

- Pokud je to možné, zařízení by mělo být přepravováno ve svislé poloze.
- Zařízení nesmí být nakloněno o více než 30°.
- Při přepravě musí být zařízení dobře zajištěno, aby nedošlo k otřesům.
- Po přepravě musíte počkat cca 2 hodiny, než zařízení zapojíte do zásuvky.

Tipy pro úsporu energie

- Neumisťujte přístroj do blízkosti trouby, sporáku, radiátoru nebo jiných zdrojů tepla. Čím vyšší je okolní teplota, tím častěji se musí kompresor zapínat kvůli chlazení.
- Ujistěte se, že je kolem zařízení dostatečné větrání (viz „Nastavení zařízení“).
- Teplé nápoje před vložením do chladničky nechte vychladnout.
- Nenechávejte dvířka spotřebiče otevřená déle, než je nutné.
- Teplotu chlazení nastavte pouze tak, jak je potřeba.
- Zadní část kompresoru také vždy udržujte v čistotě.
- Ponechte stojany vložek v určených výškách.
- Ujistěte se, že těsnění dvířek je vždy čisté a dvířka jsou vždy pevně zavřená.
- Vypněte světla, když je absolutně nepotřebujete.

Užitečné rady

Následující body nepředstavují závadu a jsou normální:

- Zvuky během provozu.
- Vlhkost na vnější straně zařízení při vysoké vlhkosti – otřete zařízení měkkým suchým hadříkem.
- Kompresor a kondenzátor se mohou zahřívat více, když je okolní teplota vysoká.
- Rám dveří se zahřívá, když je vlhkost odváděna přes kondenzátor.

Prohlášení o problému	řízení
Zařízení nefunguje	<ul style="list-style-type: none"> - Je zástrčka správně zasunuta? - Funguje použitá zásuvka? - Spálila se pojistka vaší elektrické skříňky? - Je nastavena teplota?
Zařízení nechladí dostatečně chladně	<ul style="list-style-type: none"> - Není regulátor teploty nastaven příliš nízko? - Pokud je okolní teplota vyšší, než je uvedeno v části „Technické údaje“. - Otevírali jste dvířka spotřebiče příliš často? - Jsou dvířka zařízení úplně zavřená? - Není těsnění dveří poškozené nebo znečištěné? - Byla dodržena potřebná vzdálenost kolem zařízení?
Kompresor se často zapíná a vypíná	<ul style="list-style-type: none"> - Je okolní teplota velmi vysoká? - Do chladiče bylo umístěno velké množství nápojů. - Otevírali jste dvířka spotřebiče příliš často? - Jsou dvířka zařízení úplně zavřená? - Bylo zařízení správně nastaveno?
LED světlo nefunguje	<ul style="list-style-type: none"> - Je zařízení zapojeno? - Spálila se pojistka vaší elektrické skříňky? - Je vypínač světla vypnutý?
Silné vibrace	<ul style="list-style-type: none"> - Je zařízení na úrovni?
Silné zvuky	<ul style="list-style-type: none"> - Viz „Hluky během provozu“
Dveře se nezavírají správně	<ul style="list-style-type: none"> - Je zařízení na úrovni? - Není těsnění dveří poškozené nebo znečištěné? - Jsou přihrádky vloženy správně? - Jsou dveře blokovány lahvemi nebo plechovkami?

Informace o ochraně životního prostředí



Tento produkt nesmí být na konci své životnosti likvidován s běžným odpadem, ale musí být odevzdán na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Označuje to symbol na výrobku, v návodu k použití nebo na obalu.

■ Materiály jsou recyklovatelné podle jejich označení. Opětovným použitím, recyklací nebo jinými formami recyklace starých zařízení významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí.

Zeptejte se svého místního úřadu na odpovědné místo pro likvidaci.

Před likvidací zařízení udělejte zařízení nepoužitelným:

- Vytáhněte zástrčku z napájecího kabelu.
- Odpojte napájecí kabel od zařízení.
- Oddělte dvířka od zařízení nebo odstraňte uzamykací systém, aby zařízení již nebylo možné zamknout. Tím se zabrání tomu, aby se děti při hře zamkly ve vyřazeném krytu (nebezpečí udušení) nebo se dostaly do nebezpečných situací. Děti tato nebezpečí nerozpoznají.

Technické údaje

Model:	G-KS 3580
Užitný obsah:	358 l
Napájení:	220-240V ~ 50Hz
Spotřeba proudu:	1,5A
Okolní teplota:	16°C - 32°C
Klimatická třída zkušební místnosti:	CC1 / 25°C
Relativní vlhkost:	60%
Rozsah regulace teploty:	+ 1°C - + 10°C
Doporučené nastavení teploty:	5°C
Energetická účinnost:	C
Spotřeba energie:	511 kWh/rok
Chladicí kapalina:	R600a (bez freonů) isobutan / 45 g
Pěnidlo :	cyklopentan
Světelný zdroj:	LED
Rozměry (Š x V x H):	59,5 x 164 x 63,5 cm
Vnitřní rozměry (Š x V x H):	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Hmotnost brutto/netto:	68 kg / 62 kg



Zařízení splňuje požadavky podle nařízení EU 2019/2018.

* Typografické chyby, design a technické změny vyhrazeny!

Záruka / Garantie

Vedle zákonné záruky poskytujeme na toto zařízení 24 měsíců záruky, počítané od data vystavení faktury nebo dodacího listu. Během této záruční doby budou při předložení faktury nebo dodacího listu všechny výrobní a/nebo materiálové vady bezplatně odstraněny opravou a/nebo výměnou vadných dílů, případně (dle našeho uvážení) výměnou za rovnocenný, bezchybný výrobek. Podmínkou pro takovou záruční službu je, že zařízení bylo správně používáno a udržováno. Jakékoliv další nároky nad rámec našich záručních služeb jsou vyloučeny. Záruka zahrnuje v oprávněném případě pouze opravu zařízení. Další nároky, stejně jako odpovědnost za případné následné škody, jsou zásadně vyloučeny. Na díly, které podléhají přirozenému opotřebení, nebo na škody způsobené nárazem, nesprávným použitím, působením vlhkosti nebo jinými vnějšími vlivy, stejně jako na zásah neoprávněných osob, nelze poskytnout záruku. V případě reklamace musí být zařízení s fakturou nebo dodacím listem reklamováno u vašeho specializovaného prodejce.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

office@silva-schneider.at

Záruka:


Záruka je výslovně stanovena zákonem a vztahuje se pouze na vady, které existovaly v době předání zboží. Nárok je vždy vznesen vůči smluvnímu partnerovi (prodejci), který musí provést nebo zajistit bezplatné odstranění vady (pro spotřebitele).


Garantie:

Garantie je dobrovolný, smluvní závazek výrobce (generálního dovozce), pro který neexistují žádné obsahové ani formální minimální požadavky. Mnoho záruk však pokrývá pouze část nákladů, které vzniknou při odstraňování vad, ale obecně platí pro všechny vady, které se vyskytnou během určitého období.

Sigurnosne upute

- Uređaj smiju koristiti djeca od 8 godina i starija, kao i osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili s nedostatkom iskustva i znanja, ako su pod nadzorom ili su upućeni u sigurno korištenje uređaja i razumjeti nastale opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem.
- Djeca između 3 i 8 godina smiju puniti i vaditi hladnjake.
- Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako su starija od 8 godina i pod nadzorom.
- Držite uređaj i njegov priključni kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- **UPOZORENJE!** Ne zatvarajte ventilacijske otvore uređaja ugradnjom. Mora se osigurati dovoljna cirkulacija zraka.
- Nemojte koristiti prijenosne produžne kabele ili produžne kabele postavljene na stražnjoj strani uređaja.
- Ovaj uređaj se ne smije koristiti s produžnim kabelima ili višestrukim utičnicama . Međutim, ako je korištenje produžnih kabela ili višestrukih utičnica neizbježno, uvijek provjerite jesu li korišteni kabeli u skladu s općim sigurnosnim smjernicama.
- Prilikom postavljanja uređaja pazite da kabel za napajanje nije priklješten ili savijen.
- Nikada nemojte povlačiti kabel za napajanje kako biste pomaknuli ili premjestili uređaj.
- Nikada nemojte povlačiti kabel za napajanje kada želite izvaditi utikač iz utičnice, uvijek držite utikač.
- Nikada ne dodirujte uređaj, kabel za napajanje ili utikač s mokrim ili vlažnim rukama - opasnost od strujnog udara!

- Provjerite je li kabel za napajanje postavljen tako da ne dolazi u dodir s vrućim predmetima ili s vodovima za hlađenje na stražnjoj strani uređaja.
- Položite kabel za napajanje tako da ne postoji opasnost od spoticanja.
- Uvijek izvucite utikač
 - u slučaju smetnji u radu,
 - sa svakim čišćenjem,
 - prilikom radova na uređaju (promjena graničnika vrata),
 - ako uređaj ne koristite dulje vrijeme.
- Nemojte dodirivati vrhove utikača kada isključujete uređaj.
- Ovaj uređaj je namijenjen samo za unutarnju upotrebu. Nemojte ga koristiti na otvorenom.
- Nemojte koristiti uređaj u kupaonici ili drugim prostorijama s visokom vlagom.
-  **OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!** Nikada ne uranjajte uređaj ili kabel za napajanje u vodu ili druge tekućine:
 - Držite uređaj podalje od otvorenog plamena (svijeće, plamen, itd.).
 - Uređaj uvijek postavljajte na ravne površine.
 - Nemojte postavljati uređaj pored vrućih površina kao što su štednjaci ili drugi izvori topline kao što su B. pećnice, radijatore i zaštitite od izravne sunčeve svjetlosti .
 - Ako je neizbježno postaviti uređaj pored izvora topline, koristite odgovarajuću izolacijsku ploču ili držite dovoljnu udaljenost (vidi stranicu 6).
 - Nikada ne postavljajte uređaj na meke, lako zapaljive površine, kao što su: B. Tepisi.
 - Nikada nemojte postavljati uređaj pored ili blizu lako zapaljivih ili hlapljivih materijala (plin, benzin, alkohol, boja, itd.).
 - Ne stavljajte druge električne uređaje na hladnjak kako biste izbjegli opasnost od požara.

- Ne stavljajte posude napunjene vodom ili drugim tekućinama na hladnjak.
- Ne prekrivajte ventilacijske otvore uređaja dekama, zavjesama, novinama itd. Stoga nikada ne koristite uređaj na mekim površinama (npr. krevet, kauč) i ne stavljajte deke ili tepihe ispod njega. Ako su ventilacijski otvori blokirani, uređaj mora osigurati veću učinkovitost hlađenja, što povećava potrošnju energije.
- Ako se hladnjak neće koristiti dulje vrijeme, preporuča se da vrata uređaja ostavite otvorena kako biste izbjegli neugodne mirise u odjeljku hladnjaka .
- Pažljivo rukujte proizvodom. Može se oštetiti udarcima, udarcima ili padom čak i s male visine.
- Pazite da nijedan predmet ne padne na uređaj.
- Nemojte se penjati na uređaj i nemojte koristiti odjeljke i police kao potporu ili površine .
- Nemojte rukovati otvorenim izvorima vatre unutar uređaja!
- Preinaka ili promjena proizvoda nije dopuštena iz sigurnosnih razloga.
- Nemojte otvarati kućište uređaja, unutra nema kontrola.
- Nikada nemojte sami popravljati; ako dođe do oštećenja, odnesite ga u ovlaštenu specijaliziranu radionicu na popravak. Ovo također vrijedi za popravke ili eventualnu zamjenu kabela za napajanje.
- Redovito provjeravajte oštećenje mrežnog priključnog kabela . Ako je oštećen, uređaj se ne smije puštati u rad. Odnosite ga u ovlaštenu radionicu na popravak.
-  **OPASNOST:** Bilo koja šteta uzrokovana nepravilnim radom koja je posljedica nepridržavanja ovih uputa za uporabu ili sigurnosnih uputa poništava svaki zahtjev za jamstvom.



UPOZORENJE OPASNOST OD POŽARA – JAKO ZAPALJIVI MATERIJAL!

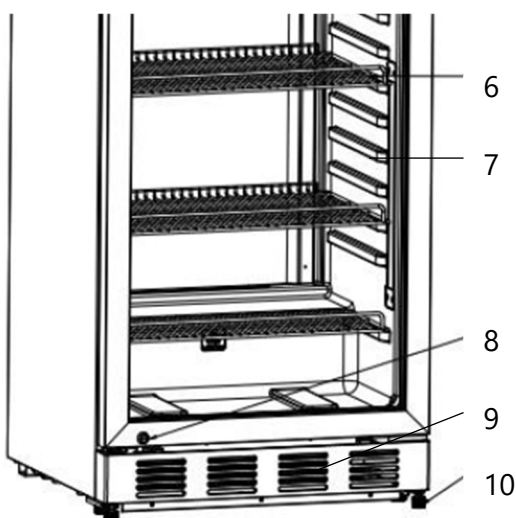
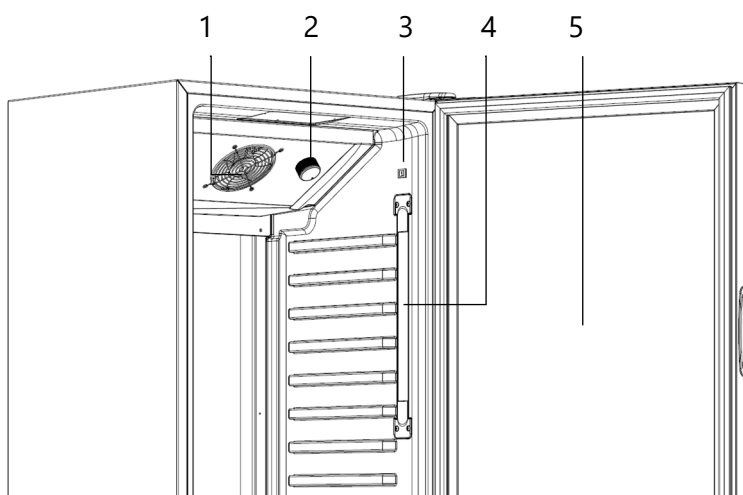
Rashladno sredstvo koje se koristi izobutan (R600a) ne sadrži CFC, tako da nije štetno za okoliš. Međutim, vrlo je zapaljiv. Iz tog razloga, potrebno je osigurati da rashladni sustav bude zaštićen tijekom transporta i instalacije. Ako je rashladni sustav ipak oštećen:

- Uređaj se ne smije puštati u rad!
- Izbjegavajte otvorenu vatru i rukovanje drugim izvorima paljenja.
- Dobro prozračite prostoriju u kojoj se nalazi rashladni uređaj.

Imajte na umu da rashladno sredstvo R600a mora biti spomenuto prilikom prodaje, prosljeđivanja ili predaje na recikliranje/odlaganje.

Uređaj se mora zbrinuti u skladu s lokalnim propisima.

Značajke i opis



- 1 ventilator
- 2 Regulator termostata
- 3 Prekidač za svjetlo
- 4 LED žarulje
- 5 Staklena vrata
- 6 Metalne umetnute rešetke
- 7 Razine umetanja
- 8 brava
- 9 Ventilacijski otvori
- 10 Podesive noge

Zaključavanje:

Vrata uređaja se zaključavaju. Brava se nalazi u donjem lijevom dijelu okvira vrata.

Umetni rešetke:

- Metalni nosači umetaka mogu se umetnuti u utore po želji. Međutim, razine polica koje je odabrao proizvođač najučinkovitije su visine za potrošnju energije. Preporuča se da ih ostavite na mjestu ako je moguće.
- Maksimalno opterećenje umetnutih polica: 25 kg – Nemojte preopteretiti!
- Koristite samo originalne police za umetanje uključene u isporuku. Nemojte ih oblagati papirom ili drugim materijalima.

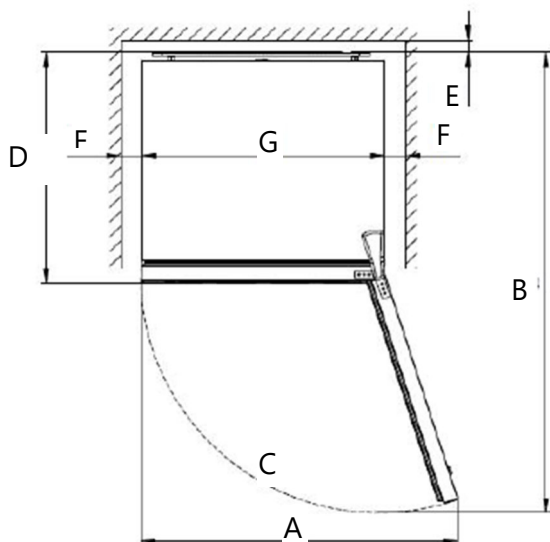
PRIPREME

Raspakirajte uređaj:

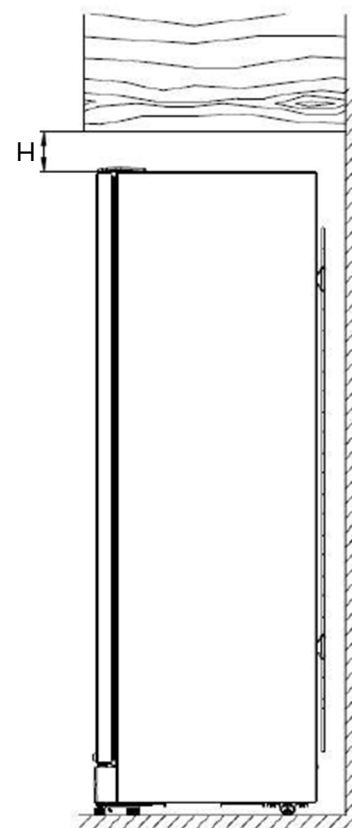
- Uvjerite se da uređaj nije nagnut više od 45° tijekom transporta.
- Nakon raspakiranja provjerite je li uređaj oštećen. Ako je uređaj oštećen, nemojte ga koristiti već se odmah obratite svom specijaliziranom trgovcu.
- Uklonite transportne brave: uređaj i dijelovi koji se nalaze u njemu su odgovarajuće osigurani za transport. Uklonite sve ljepljive trake s desne i lijeve strane vrata. Možda biste trebali koristiti blago sredstvo za čišćenje. Također uklonite sve ljepljive trake i materijale za pakiranje iz unutrašnjosti uređaja.
 - Ambalažni materijali poput plastičnih vrećica ili komada stiropora opasni su za djecu. Stoga ih držite podalje od djece.
 - Mnogi materijali za pakiranje se recikliraju - stoga se pobrinite da ih pravilno odložite; time dajete važan doprinos zaštiti okoliša.

Potreban prostor i postavljanje uređaja:

Prilikom odabira mjesta postavljanja vodite računa o sljedećim dimenzijama i minimalnim udaljenostima:



A	775 mm
B	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm
G	595 mm
H	≥ 100 mm



- Obratite pažnju na točke opisane pod "Sigurnosne upute".
- Uređaj je težak – budite oprezni pri transportu i rukovanju!
- Postavite uređaj u suhu, prozračenu prostoriju s vlagom od max 60% i temperaturom od max.
- Ako je sobna temperatura viša od navedene, odjeljak hladnjaka bit će pretopao. Ako je temperatura niža, odjeljak hladnjaka bit će prehladan. Ako sobna temperatura padne ispod zadane temperature u hladnjaku, temperatura u hladnjaku također pada na sobnu temperaturu.
- Ventilacijski otvori na kućištu ne smiju se prekrivati niti zatvarati ugradnjom u namještaj. Provjerite je li moguća dovoljna cirkulacija zraka. To osigurava da se generirani topli ispušni zrak odvodi, što zauzvrat rezultira nižom potrošnjom energije.
- Uređaj nije predviđen za ugradnju u ormar, već je samostojeći uređaj.
- Ako uređaj nije niveliran, prilagodite podesive nožice u skladu s tim.
- Nakon što ste postavili i očistili uređaj, pričekajte najmanje 2 sata prije nego uključite utikač u utičnicu kako biste bili sigurni da radi ispravno (ravnomjerna raspodjela rashladne tekućine). Ako to ne učinite, može doći do oštećenja kompresora uređaja. U ovom slučaju nema prava na bilo kakvo jamstvo/garanciju.
- Prije prve uporabe očistite unutrašnjost i dodatke unutar uređaja kako je opisano u poglavlju "Održavanje i njega".
- Postavite uređaj tako da priključak za napajanje bude slobodno dostupan.
- Kada prvi put koristite hladnjak, može se osjetiti blagi miris. Ovaj će miris nestati nakon što se uređaj ohladi.

Puštanje u pogon/rad

Mrežni priključak:

- Nakon postavljanja uređaja pričekajte najmanje 2 sata prije nego uključite utikač u utičnicu.
- Uređaj je opremljen utikačem sa zaštitnim kontaktom i smije se priključiti samo na pravilno postavljenu, slobodno dostupnu utičnicu sa zaštitnim kontaktom.
- Za spajanje na električnu mrežu potrebna je zasebna utičnica - nemojte koristiti razdjelnike na koje su spojeni i drugi električni uređaji.
- Mrežni napon mora odgovarati naponu navedenom na natpisnoj pločici.
- Ako isključite uređaj ili nakon nestanka struje, pričekajte otprilike 5 minuta prije nego što ga ponovno uključite.
- Uređaj je u skladu sa smjernicama koje su obvezujuće za oznaku CE.

Namjena:

- Uređaj se koristi isključivo za čuvanje i hlađenje pića u zatvorenim posudama, kao što su boce, limenke, tetrapakovi i sl.
- Nikakva druga hrana se ne smije čuvati u ovom uređaju.

- Uređaj se ne može koristiti za zamrzavanje hrane.
- Uređaj nije namijenjen za uporabu u laboratorijima ili za pohranjivanje lijekova.
- Koristite uređaj samo za funkcije opisane u uputama. Svaka uporaba koja nije opisana u uputama smatra se neprikladnom . Ako je uređaj oštećen zbog neispravnog rukovanja ili neprikladne uporabe, ne preuzima se odgovornost/jamstvo za bilo kakvu štetu do koje može doći.



Opasnost:

- Spremnici koji sadrže lako zapaljive plinove ili tekućine mogu iscuriti zbog niske temperature okoline. Opasnost od eksplozije!
- Iz tog razloga, nema takvih tvari kao što su: B. Sprej limenke ili patrone za ponovno punjenje za upaljače itd. mogu se čuvati u hladnjaku.
- Ni pod kojim okolnostima se ne smiju koristiti drugi električni uređaji unutar hladnjaka (npr. aparat za led) , osim ako nije izričito navedeno u uputama.

Uključivanje/isključivanje uređaja:

Čim se uređaj priključi na električnu mrežu, spreman je za uporabu i može se uključiti okretanjem regulatora temperature. Za isključivanje okrenite regulator u položaj "0".

Regulator temperature/termostat:

Raspon kontrole temperature je između 1°C ~ 10°C, postoji 7 razina podešavanja:

- 0 : Uređaj je isključen;
- 1 - 2: Niska postavka / temperatura hlađenja najmanje hladno
- 3 – 4: Srednja postavka / preporučena postavka u normalnom radu
- 5 – 6: Visoka, hladna postavka
- 7: Postavka najniže temperature hlađenja

Bilješka:

- Kada prvi put koristite uređaj, okrenite regulator u srednji položaj 3 i ostavite uređaj da radi prazan oko 4 sata dok se unutarnja temperatura ne ohladi na zadanu razinu.
- Tek kada se postigne željena temperatura hlađenja, uređaj se može puniti posudom za piće.

Termostat:

Kompresor radi sve dok se uređaj ne ohladi na zadanu temperaturu. Kada se postigne ova temperatura, kompresor se isključuje. Unutarnja temperatura se polako zagrijava, kompresor se ponovno uključuje kada temperatura postane previsoka da bi ponovno započeo proces hlađenja.

- Radi uštede energije nemojte postavljati temperaturu nižu nego što je potrebno.
- Preporučujemo srednju postavku (razina 3) ako je sobna temperatura približno 25°C.

- Temperatura unutar hladnjaka također ovisi o količini ohlađenih pića, temperaturi okoline/sobne temperature i učestalosti otvaranja vrata.
- Ako se inje stvori na stražnjoj stijenci hladnjaka, to je uglavnom povezano s pretjeranom vlagom u hladnjaku i može imati sljedeće uzroke:
 - Vrata su otvorena predugo/prečesto ili se ne zatvaraju pravilno (provjerite da vrata nisu blokirana bocama, limenkama ili drugim posudama za piće).
 - Topla, otvorena pića stavljena su u hladnjak;
 - Brtva na vratima je slomljena.
- Boce alkoholnih pića visoke postojanosti moraju se skladištiti uspravno i zatvorene.

Unutarnje osvjetljenje:

Uključite i ponovno isključite unutarnje osvjetljenje pomoću prekidača za svjetlo.

UPOZORENJE:



LED žarulju smije zamijeniti samo kvalificirano stručno osoblje!

Zvukovi tijekom rada

Uključivanje kompresora tijekom faze hlađenja stvara buku. Čim se postigne zadana radna temperatura u odjeljku hladnjaka, kompresor se ponovno isključuje i buka se smanjuje. Mogu se pojaviti sljedeći šumovi:

“Puje”: Ova buka se javlja kada kompresor radi i malo je glasnija kada se uključuje ili isključuje.

“Pjehurići”: Ovaj zvuk je uzrokovan cirkulacijom rashladne tekućine u uređaju.

“Klik”: Ovaj uređaj se javlja kada se kompresor uključuje i isključuje.

Ako je buka preglasna, sljedeće točke mogu biti uzrok:

- Uređaj je neravan: Izravnajte uređaj podešavanjem nožica.
- Premala udaljenost: Udaljite uređaj od obližnjih uređaja ili dijelova namještaja.
- Stalci za pohranjivanje, spremnici ili boce u odjeljku hladnjaka se njišu ili dodiruju jedni druge: Zamijenite ih s dovoljnom udaljenošću između njih .

Održavanje i njega

Odmrzavanje:

Uređaj se mora s vremena na vrijeme odleđivati, inače bi rezultat hlađenja mogao biti smanjen i uređaj bi trošio više energije. Ako se na stražnjoj stijenci uređaja stvorio sloj leda, uređaj treba odleđiti:

- Okrenite regulator termostata u položaj 0 i izvucite utikač.
- Potpuno ispraznite uređaj.
- Obrišite vodu nastalu otapanjem leda mekom krpom.
- Ostavite uređaj da se temeljito osuši prije nego što ga ponovno priključite na napajanje i pustite u rad.

UPOZORENJE: Nemojte koristiti druge mehaničke predmete za ubrzavanje procesa odmrzavanja, kao što su: Npr. grijalice ili sušila za kosu .

Zamjena LED lampe:



Opasnost: Unutarnje osvjetljenje NE smije se uklanjati. U slučaju kvara, LED rasvjetu smije zamijeniti samo kvalificirano stručno osoblje.

Čišćenje:

Iz higijenskih razloga i radi osiguravanja ispravnog rada, rashladni uređaj mora se održavati čistim i redovito čistiti:

- Prije čišćenja isključite uređaj, odspojite ga iz utičnice i uklonite sav sadržaj: ubacite police, boce itd.
- Prašinu iza uređaja za hlađenje i s poda potrebno je s vremena na vrijeme ukloniti kako se ne bi umanjio učinak hlađenja i uštedjela energija.
- Očistite kompresor na stražnjoj strani uređaja jednom godišnje . Da biste to učinili, koristite meku metlu ili usisivač.

Pažnja: Nemojte savijati ili oštetiti zavojnice za hlađenje!

- Za čišćenje koristite mlaku vodu s malo deterdženta. Obrišite unutrašnjost mekom, blago vlažnom krpom. Također obrišite brtvu na vratima.
- Za uklanjanje neugodnih mirisa u vodu za čišćenje dodajte nekoliko kapi octa.
- Nakon čišćenja obrišite čistom vodom. Pažljivo osušite površine kuhinjskom krpom. Ostavite vrata uređaja neko vrijeme otvorena kako biste prirodnim sušenjem uklonili preostalu vlagu prije ponovnog uključivanja uređaja.
- Teško dostupna mjesta u hladnjaku (npr. uski otvori, utori ili kutovi) preporučamo redovito čistiti mekom krpom, mekom četkom i sl., a po potrebi i pomoćnim priborom kao što su: B. Očistite tanke štapiće kako biste osigurali da se ne nakupljaju onečišćenja.
- Očistite otvore ventilatora malom, mekom četkom ili alatom za proreze usisavača.
- Stalci za umetke mogu se prati u vodi za pranje posuđa – ne stavljajte ih u perilicu posuđa! Dobro ih osušite prije nego što ih vratite u hladnjak.
- Nikada nemojte koristiti jaka, agresivna sredstva za čišćenje ili sredstva za čišćenje na bazi alkohola i izbjegavajte vrlo vruću vodu.

- Nikada ne koristite abrazivni pribor za čišćenje s oštrim rubovima, kao što su: Npr. čelična vuna, žica ili druge tvrde četke, brusni papir itd.
- Nemojte koristiti čistače na paru!
- Kako biste izbjegli oštećenje električne izolacije, nemojte ispirati vodom.
- Nakon čišćenja, ponovno uključite utikač u utičnicu - pazite da su vam ruke suhe!

Isključite uređaj i pohranite ga:

Ako ne želite koristiti uređaj dulje vrijeme:

- Izvadite sve posude za piće.
- Isključite uređaj (upravljanje termostatom na poziciji 0).
- Isključite utikač.
- Očistite uređaj temeljito kao što je prethodno opisano.
- Ostavite vrata uređaja otvorena kako biste izbjegli neugodne mirise.

Prijevoz uređaja:

Ako rashladni uređaj želite premjestiti na drugo mjesto, obratite pozornost na sljedeće:

- Ako je moguće, uređaj treba transportirati u okomitom položaju.
- Uređaj ne smije biti nagnut više od 30°.
- Tijekom transporta uređaj mora biti dobro pričvršćen kako bi se izbjegli udarci.
- Nakon transporta morate pričekati otprilike 2 sata prije nego što uključite uređaj u utičnicu.

Savjeti za uštedu energije

- Nemojte postavljati uređaj pored pećnica, štednjaka, radijatora ili drugih izvora grijanja. Što je viša temperatura okoline, kompresor se češće mora uključivati radi hlađenja.
- Provjerite ima li dovoljno ventilacije oko uređaja (pogledajte "Postavljanje uređaja").
- Ostavite tople napitke da se ohlade prije nego što ih stavite u hladnjak.
- Ne držite vrata uređaja otvorenima duže nego što je potrebno.
- Postavite temperaturu hlađenja samo onoliko nisku koliko je potrebno.
- Također uvijek održavajte stražnji dio kompresora čistim.
- Ostavite police za umetanje na navedenim visinama.
- Pazite da je brtva na vratima uvijek čista i da su vrata uvijek čvrsto zatvorena.
- Ugasite svjetla kada vam apsolutno nisu potrebna.

Korisni savjeti

Sljedeće točke ne predstavljaju kvar i normalne su:

- Zvukovi tijekom rada.
- Vlaga na vanjskoj strani uređaja pri visokoj vlažnosti – obrišite uređaj mekom, suhom krpom.
- Kompresor i kondenzator mogu se više zagrijati kada je temperatura okoline topla.
- Okvir vrata se zagrijava dok se vlaga uklanja kroz kondenzator.

Iskaz problema	kontrolirati
Uređaj ne radi	<ul style="list-style-type: none"> - Je li utikač ispravno umetnut? - Radi li korištena utičnica? - Je li vam pregorio osigurač u električnoj kutiji? - Je li temperatura podešena?
Uređaj se ne hladi dovoljno hladno	<ul style="list-style-type: none"> - Je li kontrola temperature postavljena prenisko? - Ako je temperatura okoline viša od one navedene pod "Tehnički podaci". - Jesu li se vrata uređaja prečesto otvarala? - Jesu li vrata uređaja potpuno zatvorena? - Je li brtva na vratima oštećena ili prljava? - Je li održavana potrebna udaljenost oko uređaja?
Kompresor se često uključuje i isključuje	<ul style="list-style-type: none"> - Je li temperatura okoline vrlo visoka? - U hladnjaču je smještena velika količina pića. - Jesu li se vrata uređaja prečesto otvarala? - Jesu li vrata uređaja potpuno zatvorena? - Je li uređaj ispravno postavljen?
LED svjetlo ne radi	<ul style="list-style-type: none"> - Je li uređaj uključen? - Je li vam pregorio osigurač u električnoj kutiji? - Je li prekidač za svjetlo isključen?
Jake vibracije	<ul style="list-style-type: none"> - Je li uređaj na razini?
Jaki zvukovi	<ul style="list-style-type: none"> - Pogledajte "Buka tijekom rada"
Vrata se ne zatvaraju pravilno	<ul style="list-style-type: none"> - Je li uređaj na razini? - Je li brtva na vratima oštećena ili prljava? - Jesu li stalci za umetanje ispravno umetnuti? - Jesu li vrata blokirana bocama ili limenkama?

Informacije o zaštiti okoliša



Ovaj proizvod se ne smije odlagati s uobičajenim otpadom na kraju njegovog vijeka trajanja, već se mora odnijeti na sabirno mjesto za recikliranje električne i elektroničke opreme. Na to ukazuje simbol na proizvodu, u uputama za uporabu ili na pakiranju.

Materijali se mogu reciklirati prema njihovoj etiketi. Ponovnom uporabom, recikliranjem ili drugim oblicima recikliranja starih uređaja dajete važan doprinos zaštiti našeg okoliša.

Pitajte lokalne vlasti o odgovornom mjestu za odlaganje.

Prije odlaganja uređaja učinite ga neupotrebljivim:

- Izvadite utikač iz kabela za napajanje.
- Izvadite kabel za napajanje iz uređaja.
- Odvojite vrata od uređaja ili uklonite sustav za zaključavanje tako da se uređaj više ne može zaključati. Time se sprječava da se djeca zaključaju u odbačeno kućište dok se igraju (opasnost od gušenja) ili dođu u opasne situacije. Djeca ne prepoznaju te opasnosti.

Tehnički podaci

Model:	G-KS 3580
Iskoristivi sadržaj:	358 l
Napajanje:	220-240V ~ 50Hz
Potrošnja struje:	1,5 A
Temperatura okoline:	16°C - 32°C
Klimatska klasa ispitne sobe:	CC1 / 25°C
Relativna vlažnost:	60%
Raspon kontrole temperature:	+ 1°C - + 10°C
Preporučena postavka temperature:	5°C
Energetska učinkovitost:	C
Potrošnja energije:	511 kWh/god
Rashladno sredstvo:	R600a (bez CFC) izobutan / 45 g
Sredstvo za stvaranje pjene :	ciklopentan
Izvor svjetla:	LED
Dimenzije (Š x V x D):	59,5 x 164 x 63,5 cm
Unutarnje dimenzije (Š x V x D):	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Težina bruto/neto:	68 kg / 62 kg



Uređaj je u skladu sa zahtjevima koji podliježu propisima EU 2019/2018.

* Zadržavamo pravo na tiskarske pogreške, dizajn i tehničke promjene!

Jamstvo / Garancija

Osim zakonskog jamstva, na ovaj uređaj dajemo 24 mjeseca garancije, računajući od datuma izdavanja računa ili otpremnice. Unutar ovog garantnog roka, uz predodjenje računa ili otpremnice, svi proizvodni i/ili materijalni nedostaci bit će besplatno otklonjeni popravkom i/ili zamjenom neispravnih dijelova, odnosno (po našem izboru) zamjenom za jednako vrijedan, ispravan proizvod. Uvjet za ovakvu garancijsku uslugu je da je uređaj pravilno korišten i održavan. Bilo kakvi daljnji zahtjevi koji nadilaze naše garantne usluge su isključeni. Garancija uključuje u opravdanom slučaju samo popravak uređaja. Daljnji zahtjevi, kao i odgovornost za eventualne posljedice, u načelu su isključeni. Garancija se ne može dati za dijelove koji podliježu prirodnom trošenju ili za oštećenja uzrokovana udarcima, nepravilnim rukovanjem, djelovanjem vlage ili drugim vanjskim utjecajima, kao i za intervencije neovlaštenih osoba. U slučaju garancije uređaj se mora reklamirati s računom ili otpremnicom kod vašeg specijaliziranog prodavača.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

office@silva-schneider.at

Jamstvo:

Jamstvo je izričito određeno zakonom i odnosi se samo na nedostatke koji su postojali u trenutku predaje robe. Potraživanje se uvijek upućuje prema ugovornom partneru (trgovcu), koji mora besplatno (za potrošača) otkloniti ili organizirati otklanjanje nedostatka.


Garancija:


Garancija je dobrovoljna, ugovorna obveza proizvođača (generalnog uvoznika), za koju ne postoje nikakvi sadržajni ili formalni minimalni zahtjevi. Mnoge garancije pokrivaju samo dio troškova nastalih pri otklanjanju nedostataka, ali obično vrijede za sve nedostatke koji se pojave u određenom roku.

HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS & BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Biztonsági utasítások

- A készüléket 8 évesnél idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek használhatják, ha felügyelet alatt állnak, vagy eligazították őket a készülék biztonságos használatáról, megérteni az ebből eredő veszélyeket.
- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
- A 3 és 8 év közötti gyermekek be- és kipakolhatják a hűtőszekrényeket.
- A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek nem végezhetik, kivéve, ha 8 évesnél idősebbek és felügyelik őket.
- A készüléket és annak csatlakozókábelét tartsa távol 8 év alatti gyermekektől.
- **FIGYELMEZTETÉS!** Ne zárja be a készülék szellőzőnyílásait a felszereléssel. Biztosítani kell a megfelelő légáramlást.
- Ne használjon a készülék hátulján elhelyezett hordozható elosztókat vagy hosszabbítókábeleket.
- Ezt a készüléket nem szabad hosszabbítókábellel vagy több aljzattal használni. Ha azonban elkerülhetetlen a hosszabbítókábel vagy több aljzat használata, mindig ellenőrizze, hogy a használt kábelek megfelelnek-e az általános biztonsági előírásoknak.
- A készülék üzembe helyezésekor ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne legyen becsípve vagy megtörve.
- Soha ne húzza meg a tápkábelt a készülék mozgatásához vagy mozgatásához.
- Soha ne húzza meg a tápkábelt, amikor ki akarja húzni a dugót a konnektorból, mindig tartsa a csatlakozót.

- Soha ne érintse meg a készüléket, a tápkábelt vagy a hálózati csatlakozót nedves vagy nedves kézzel - áramütés veszélye!
- Ügyeljen arra, hogy a tápkábelt úgy vezesse el, hogy ne érintkezzen forró tárgyakkal vagy a készülék hátulján található hűtővezetékekkel.
- A tápkábelt úgy fektesse le, hogy ne álljon fenn a megbotlás veszélye.
- Mindig húzza ki a hálózati csatlakozót
 - működés közbeni zavarok esetén,
 - minden takarításnál,
 - a készüléken végzett munka során (ajtóütköző megváltoztatása),
 - ha hosszabb ideig nem használja a készüléket.
- A készülék kihúzásakor ne érintse meg a csatlakozó hegyét.
- Ezt a készüléket csak beltéri használatra tervezték. Ne használja a szabadban.
- Ne használja a készüléket fürdőszobában vagy más magas páratartalmú helyiségben.
-  **ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!** Soha ne merítse a készüléket vagy a tápkábelt vízbe vagy más folyadékba:
 - Tartsa távol a készüléket nyílt lángtól (gyertya, láng stb.).
 - A készüléket mindig sík felületre helyezze.
 - Ne helyezze a készüléket forró felületek, például főzőlap vagy más hőforrás, pl B. sütők, radiátorok és védje a közvetlen napfénytől .
 - Ha elkerülhetetlen a készülék hőforrás melletti elhelyezése, használjon megfelelő szigetelőlapot, vagy tartson megfelelő távolságot (lásd 6. oldal).
 - Soha ne helyezze a készüléket puha, könnyen gyúlékony felületre, például: B. Szőnyegek.
 - vagy illékony anyagok (gáz, benzin, alkohol, festék stb.) mellé vagy közelébe .

- A tűzveszély elkerülése érdekében ne helyezzen más elektromos készüléket a hűtőszekrényre.
- Ne helyezzen vízzel vagy más folyadékkal teli edényeket a hűtőszekrényre.
- Ne takarja le a készülék szellőzőnyílásait takaróval, függönnyel, újsággal stb. Ezért soha ne működtesse a készüléket puha felületen (pl. ágy, kanapé), és ne helyezzen alá takarót vagy szőnyeget. Ha a szellőzőnyílások eltömődnek, a készüléknek nagyobb hűtési teljesítményt kell biztosítania, ami növeli az energiafogyasztást.
- Ha a hűtőszekrényt hosszabb ideig nem használja, ajánlatos nyitva hagyni a készülék ajtaját, hogy elkerülje a kellemetlen szagokat a hűtőtérben .
- Óvatosan kezelje a terméket. Megsérülhet ütések, ütések vagy akár kis magasságból való leesések miatt is.
- Ügyeljen arra, hogy semmilyen tárgy ne essen a készülékre.
- Ne másszon fel a készülékre, és ne használja a rekeszeket és polcokat támaszként vagy felületként .
- Ne kezeljen nyílt tűzforrást a készülék belsejében!
- A termék átalakítása vagy cseréje biztonsági okokból nem megengedett.
- Ne nyissa ki a készülék házát, nincsenek benne kezelőszervek.
- Sérülés esetén soha ne végezzen javítást, vigye el javításra egy hivatalos szakműhelybe. Ez vonatkozik a tápkábel javítására vagy esetleges cseréjére is.
- Rendszeresen ellenőrizze a hálózati csatlakozókábel sérülését. Ha megsérült, a készüléket nem szabad üzembe helyezni. Vigye el egy hivatalos műhelybe javításra.
-  **VESZÉLY:** A jelen használati utasítás vagy a biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyásából eredő, helytelen működésből eredő károk érvénytelenítik a garanciális igényeket.



FIGYELMEZTETÉS TŰZVESZÉLY – TŰZVESZÉLYES ANYAG!

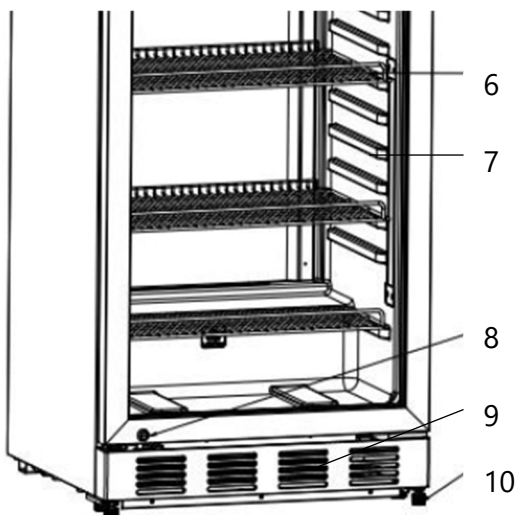
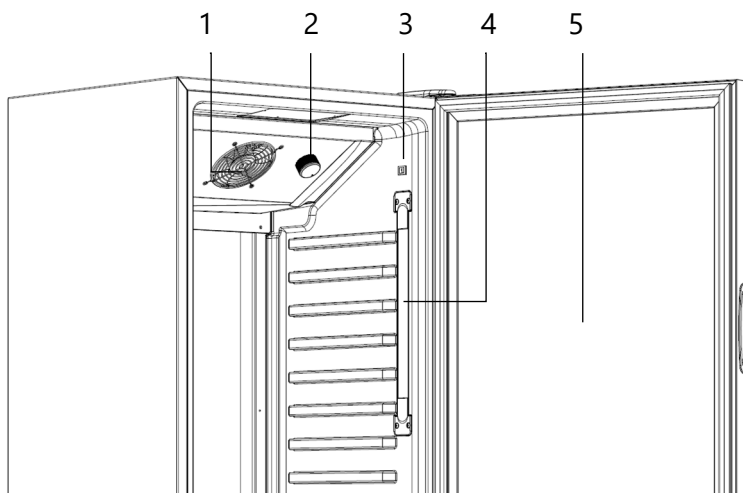
A használt izobután (R600a) hűtőközeg CFC-mentes, így nem káros a környezetre. Ugyanakkor nagyon gyúlékony. Emiatt ügyelni kell arra, hogy a hűtőrendszer védve legyen a szállítás és a szerelés során. Ha a hűtőrendszer mégis megsérült:

- A készüléket nem szabad üzembe helyezni!
- Kerülje a nyílt tüzet és más gyújtóforrás kezelését.
- Jól szellőztesse ki azt a helyiséget, amelyben a hűtőberendezés található.

Kérjük, vegye figyelembe, hogy az R600a hűtőközeget meg kell említeni eladáskor, továbbadásakor vagy újrahasznosításra/megsemmisítésre történő átadásakor.

A készüléket a helyi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.

Jellemzők és leírás



- 1 ventilátor
- 2 Termosztát vezérlő
- 3 Fénykapcsoló
- 4 LED izzók
- 5 Üveg ajtó
- 6 Fém betétes rácsok
- 7 Beillesztési szintek
- 8 Zár
- 9 Szellőzőnyílások
- 10 Állítható lábak

Zár:

A készülék ajtaja zárható. A zár az ajtókeret bal alsó részén található.

Rácsok beszúrása:

- A fém betéttartók tetszés szerint behelyezhetők a nyílásokba. Azonban a gyártó által választott polcszintek a leghatékonyabb energiafogyasztási magasságok. Javasoljuk, hogy ezeket lehetőség szerint a helyükön hagyják.
- A betéttartók maximális terhelése: 25 kg – Ne terhelje túl!
- Csak a szállított eredeti betéttartókat használja. Ne bélelje ki őket papírral vagy más anyaggal.

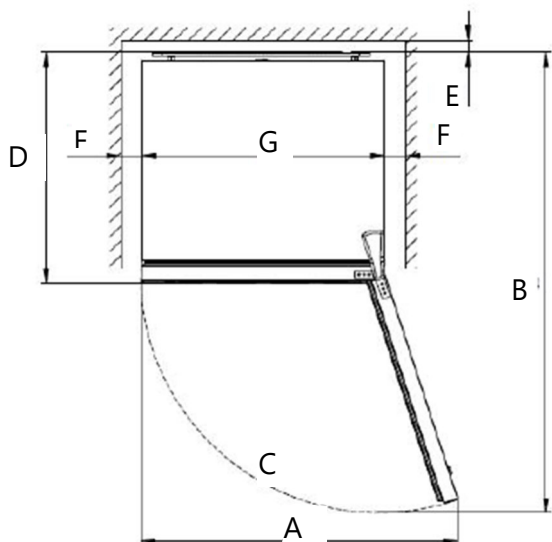
ELŐKÉSZÜLETEK

Csomagolja ki a készüléket:

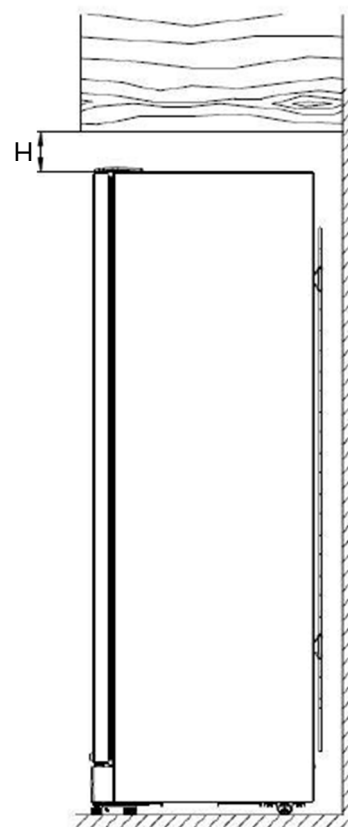
- Ügyeljen arra, hogy szállítás közben a készülék ne dőljön meg 45°-nál jobban.
- Kicsomagolás után ellenőrizze, hogy a készülék nem sérült-e. Ha a készülék megsérült, ne használja, hanem azonnal forduljon szakterjeskedőjéhez.
- Távolítsa el a szállítási zárat: A készülék és a benne lévő alkatrészek a szállításhoz megfelelően rögzítve vannak. Távolítson el minden ragasztócsíkot az ajtó jobb és bal oldalán. Érdemes enyhe tisztítószerrel tisztítani. Távolítson el minden ragasztócsíkot és csomagolóanyagot a készülék belsejéből.
 - A csomagolóanyagok, például a műanyag zacskók vagy a hungarocell darabok veszélyesek a gyermekek számára. Ezért tartsa távol őket gyermekektől.
 - Sok csomagolóanyag újrahasznosított – ezért ügyeljen arra, hogy helyesen dobja ki őket, ezzel jelentősen hozzájárul a környezet védelméhez.

Helyigény és a készülék beállítása:

A telepítés helyének kiválasztásakor vegye figyelembe a következő méreteket és minimális távolságokat:



A	775 mm
b	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm
G	595 mm
H	≥ 100 mm



- Vegye figyelembe a „Biztonsági utasítások” részben leírtakat.
- A készülék nehéz – legyen óvatos a szállítása és kezelése során!
- A készüléket száraz, szellőztetett helyiségben helyezze el, ahol a páratartalom max. 25°C.
- Ha a szobahőmérséklet magasabb a megadottnál, a hűtőtér túl meleg lesz. Ha a hőmérséklet alacsonyabb, a hűtőtér túl hideg lesz. Ha a szobahőmérséklet a hűtőszekrényben a beállított hőmérséklet alá csökken, akkor a hűtőszekrényben is a szobahőmérsékletre csökken.
- A házon lévő szellőzőnyílásokat nem szabad letakarni vagy bezárni bútorba való beépítéssel. Győződjön meg arról, hogy elegendő légáramlás lehetséges. Ez biztosítja a keletkező meleg elszívott levegő elszállítását, ami viszont alacsonyabb energiafogyasztást eredményez.
- A készülék nem szekrénybe szerelhető, szabadon álló készülék.
- Ha a készülék nem vízszintes, állítsa be ennek megfelelően az állítható lábakat.
- Miután beállította és megtisztította a készüléket, várjon legalább 2 órát, mielőtt bedugja a tápkábelt a konnektorba, hogy megbizonyosodjon a megfelelő működéséről (a hűtőfolyadék egyenletes eloszlásáról). Ennek elmulasztása károsíthatja a készülék kompresszorát. Ebben az esetben garanciára/garanciára nincs igény.
- Az első használat előtt tisztítsa meg a készülék belsejét és a tartozékokat a „Karbantartás és gondozás” fejezetben leírtak szerint.
- A készüléket úgy helyezze el, hogy a tápcsatlakozás szabadon hozzáférhető legyen.
- A hűtőszekrény első használatakor enyhe szagot érezhet. Ez a szag eltűnik, ha a készülék lehűlt.

Üzembe helyezés/üzemelés

Hálózati csatlakozás:

- A készülék üzembe helyezése után várjon legalább 2 órát, mielőtt bedugja a tápkábelt a konnektorba.
- A készülék védőérintkezős csatlakozóval van felszerelve, és csak megfelelően felszerelt, szabadon hozzáférhető védőérintkezős aljzathoz csatlakoztatható.
- Az elektromos hálózatra való csatlakoztatáshoz külön aljzat szükséges - ne használjon olyan áramelosztókat, amelyekhez más elektromos készülékek is csatlakoztatva vannak.
- A hálózati feszültségnek meg kell egyeznie az adattáblán feltüntetett feszültséggel.
- Ha kihúzza a konnektorból, vagy áramkimaradás után, várjon körülbelül 5 percet, mielőtt újra bekapcsolná.
- A készülék megfelel a CE-jelölésre vonatkozó irányelveknek.

Rendeltetésszerű használat:

- A készülék kizárólag italok zárt edényekben történő tárolására és hűtésére szolgál, mint például palackok, kannák, tetracsomagolások stb.
- Ebben a készülékben semmilyen más élelmiszer nem tárolható.

- A készülék nem használható élelmiszerek fagyasztására.
- A készüléket nem laboratóriumi használatra vagy gyógyszerek tárolására tervezték.
- A készüléket csak az útmutatóban leírt funkciókhoz használja. Az útmutatóban leírtaktól eltérő használat helytelennek minősül. Ha a készülék hibás működés vagy nem rendeltetésszerű használat miatt megsérül, az esetlegesen bekövetkező károkért felelősséget/garanciát nem vállalunk.



Veszély:

- A nagyon gyúlékony gázokat vagy folyadékokat tartalmazó tartályok a hideg környezeti hőmérséklet miatt szivároghatnak. Robbanásveszély!
- Emiatt nincsenek olyan anyagok, mint: B. a szórófejes palackok vagy öngyújtók utántöltő patronok, stb. a hűtőszekrényben tárolhatók.
- Semmilyen körülmények között tilos más elektromos készüléket használni a hűtőszekrény belsejében (pl. jégkockakészítő), kivéve, ha az utasítás kifejezetten említi.

A készülék be- és kikapcsolása:

Amint a készülék az elektromos hálózatra csatlakozik, használatra kész és a hőmérséklet szabályozó elfordításával bekapcsolható. A kikapcsoláshoz fordítsa a vezérlőt „0” állásba.

Hőmérséklet szabályozó/termosztát:

A hőmérséklet szabályozási tartomány 1°C ~ 10°C között van, 7 beállítási szint van:

- 0: A készülék ki van kapcsolva;
- 1 - 2: Alacsony beállítás / hűtési hőmérséklet legkevésbé hideg
- 3 - 4: Közepes beállítás / ajánlott beállítás normál üzemmódban
- 5 - 6: Magas, hűvös beállítás
- 7: A legalacsonyabb hűtési hőmérséklet beállítása

Jegyzet:

- Amikor először használja a készüléket, fordítsa a szabályozót a 3. középső állásba, és hagyja üresen járni a készüléket körülbelül 4 órán keresztül, amíg a belső hőmérséklet le nem hűl a beállított szintre.
- A készüléket csak a kívánt hűtési hőmérséklet elérése után lehet italtartóval feltölteni.
- **Termosztát:**
A kompresszor addig működik, amíg a készülék lehűl a beállított hőmérsékletre. Ha ezt a hőmérsékletet eléri, a kompresszor kikapcsol. A belső hőmérséklet lassan felmelegszik, a kompresszor újra bekapcsol, ha a hőmérséklet túl magas a hűtési folyamat újraindításához.
- Energiatakarékosság érdekében ne állítsa a hőmérsékletet a szükségesnél alacsonyabbra.
- Közepes beállítást (3. fokozat) ajánlunk, ha a helyiség hőmérséklete kb. 25°C.

- A hűtőszekrény belsejében a hőmérséklet függ a lehűtött italok mennyiségétől, a környezeti/szoba hőmérséklettől és az ajtónyitás gyakoriságától is.
- Ha dér képződik a hűtőszekrény hátsó falán, ez alapvetően a hűtőszekrény túlzott páratartalmával van összefüggésben, és a következő okok miatt lehet:
 - Az ajtót túl sokáig/túl gyakran nyitották ki, vagy nem záródik megfelelően (győződjön meg arról, hogy az ajtót nem takarják el palackok, dobozok vagy egyéb italos edények).
 - Meleg, nyitott italok kerültek a hűtőbe;
 - Az ajtó tömítése törött.
- A nagy szilárdságú alkoholos italokat tartalmazó palackokat függőlegesen és lezárva kell tárolni.

Belső világítás:

Kapcsolja be, majd le a belső világítást a villanykapcsolóval.

FIGYELMEZTETÉS:



A LED izzót csak szakképzett szakember cserélheti ki!

Zajok működés közben

A kompresszor hűtési fázisban történő bekapcsolása zajt kelt. Amint a hűtőtérben elérte a beállított üzemi hőmérsékletet, a kompresszor ismét kikapcsol, és a zaj csökken.

A következő zajok léphetnek fel:

„Búgás”: Ez a zaj akkor lép fel, amikor a kompresszor működik, és kissé hangosabb, amikor be- vagy kikapcsol.

„Buborékolás”: Ezt a zajt a hűtőfolyadék keringése okozza a készülékben.

„Click”: Ez az eszköz akkor fordul elő, amikor a kompresszor be- és kikapcsolva van.

Ha a zaj túl hangos, a következő pontok okozhatják:

- A készülék egyenetlen: Állítsa vízszintbe a készüléket a lábak beállításával.
- Túl kis távolság: Vigye távolabb a készüléket a közeli eszközöktől vagy bútoroktól.
- A hűtőrekeszben lévő tárolóállványok, tartályok vagy palackok inognak vagy összeérnek: Helyezze vissza őket megfelelő távolságra .

Leolvasztás:

A készüléket időnként le kell olvasztani, ellenkező esetben a hűtési eredmény romolhat, és a készülék több energiát fogyaszt. Ha jég réteg képződik a készülék hátsó falán, a készüléket le kell olvasztani:

- Fordítsa a termosztát szabályozóját 0 állásba, és húzza ki a tápkábelt.
- Ürítse ki teljesen a készüléket.
- Puha ronggyal törölje le a jég olvadásakor keletkező vizet.
- Hagyja a készüléket alaposan megszáradni, mielőtt újra csatlakoztatja az áramforráshoz és üzembe helyezi.

FIGYELMEZTETÉS: Ne használjon más mechanikus tárgyakat a leolvasztási folyamat felgyorsítására, mint például: Pl. fűtőtestek vagy hajszárítók .

A LED lámpa cseréje:



Veszély: A belső világítást NEM szabad eltávolítani. Hiba esetén a LED világítást csak szakképzett szakember cserélheti ki.

Tisztítás:

Higiéniai okokból és a megfelelő működés érdekében a hűtőberendezést tisztán kell tartani és rendszeresen tisztítani kell:

- Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket, húzza ki a konnektorból és távolítsa el az összes tartalmat: helyezze be az állványokat, palackokat stb.
- A hűtőberendezés mögül és a padlón lévő port időnként el kell távolítani, hogy ne rontsa a hűtőhatást és energiát takarítson meg.
- Évente egyszer tisztítsa meg a készülék hátulján található kompresszort . Ehhez használjon puha seprűt vagy porszívót.

Figyelem: Ne hajlítsa meg és ne sértse meg a hűtőspirálokat!

- A tisztításhoz használjon langyos vizet, kevés mosószerrel. A belsejét puha, enyhén nedves ruhával törölje le. Törölje le az ajtó tömítést is.
- A kellemetlen szagok eltávolításához adjon néhány csepp ecetet a tisztítóvízhez.
- Tisztítás után törölje le tiszta vízzel. Óvatosan szárítsa meg a felületeket konyharuhával. Hagyja nyitva egy ideig a készülék ajtaját, hogy a természetes szárítással eltávolítsa a maradék nedvességet, mielőtt újra üzembe helyezné.
- A hűtőszekrényben nehezen elérhető helyeken (pl. szűk rések, barázdák vagy sarkok) javasoljuk, hogy rendszeresen tisztítsa meg őket puha ruhával, puha kefével stb., és szükség esetén olyan segédeszközök segítségével, mint pl. B. Tisztítsa meg a vékony rudakat, hogy ne halmozódjanak fel szennyeződések.
- Tisztítsa meg a ventilátor nyílásait egy kicsi, puha kefével vagy egy porszívó résszerszámával.
- A betétes állványok mosogatóvízben tisztíthatók – ne tegye őket mosogatógépbe! Jól szárítsa meg őket, mielőtt visszatenné a hűtőszekrénybe.

- Soha ne használjon erős, agresszív vagy alkohol alapú tisztítószeret, és kerülje a nagyon forró vizet.
- Soha ne használjon éles szélű, súroló hatású tisztítóeszközöket, mint például: Pl. acélgyapot, drót vagy más kemény kefék, csiszolópapír stb.
- Ne használjon gőztisztítót!
- Az elektromos szigetelés károsodásának elkerülése érdekében ne öblítse le vízzel.
- Tisztítás után dugja vissza a tápkábelt a konnektorba – ügyeljen arra, hogy a keze száraz legyen!

Kapcsolja ki a készüléket és tárolja:

Ha hosszabb ideig nem kívánja használni a készüléket:

- Vegyen ki minden italtartályt.
- Kapcsolja ki a készüléket (termosztát vezérlés 0 állásban).
- Húzza ki a tápkábelt.
- A korábban leírtak szerint alaposan tisztítsa meg a készüléket.
- hagyja nyitva a készülék ajtaját.

A készülék szállítása:

Ha a hűtőberendezést egy másik helyre szeretné áthelyezni, vegye figyelembe a következőket:

- Ha lehetséges, a készüléket függőleges helyzetben kell szállítani.
- A készüléket nem szabad 30°-nál jobban megdőnteni.
- Szállítás közben a készüléket jól rögzíteni kell az ütések elkerülése érdekében.
- Szállítás után várjon kb. 2 órát, mielőtt bedugja a konnektorba.

Tippek az energiatakarékossághoz

- Ne helyezze a készüléket sütő, tűzhely, radiátor vagy más fűtőforrás mellé. Minél magasabb a környezeti hőmérséklet, annál gyakrabban kell a kompresszornak bekapcsolnia a hűtéshez.
- Győződjön meg arról, hogy megfelelő szellőzés van a készülék körül (lásd „A készülék üzembe helyezése”).
- Győződjön meg róla, hogy a meleg italokat hagyja kihűlni, mielőtt a hűtőszekrénybe helyezi őket.
- Ne tartsa nyitva a készülék ajtaját a szükségesnél tovább.
- A hűtési hőmérsékletet csak a szükséges hidegre állítsa be.
- Mindig tartsa tisztán a kompresszor hátulját is.
- Hagyja a betéttartókat a megadott magasságban.
- Ügyeljen arra, hogy az ajtótmítés mindig tiszta legyen, és az ajtót mindig szorosan zárva tartsa.
- Kapcsolja le a lámpákat, ha nincs rájuk feltétlenül szüksége.

Hasznos tippek


A következő pontok nem minősülnek hibának és normálisak:

- Zajok működés közben.
- Nedvesség a készülék külsején magas páratartalom mellett – törölje le a készüléket puha, száraz ruhával.
- A kompresszor és a kondenzátor jobban felmelegszik, ha a környezeti hőmérséklet meleg.
- Az ajtókeret felmelegszik, amikor a pára a kondenzátoron keresztül távozik.

Probléma kijelentés	ellenőrzés
A készülék nem működik	<ul style="list-style-type: none"> - A dugó megfelelően van bedugva? - A használt aljzat működik? - Kiolvadt az elektromos doboz biztosítóka? - Be van állítva a hőmérséklet?
A készülék nem hűt elég hidegen	<ul style="list-style-type: none"> - Túl alacsonyra van állítva a hőmérséklet-szabályozó? - Ha a környezeti hőmérséklet magasabb, mint a „Műszaki adatok” részben megadott. - Túl gyakran nyitották ki a készülék ajtaját? - Teljesen be van zárva a készülék ajtaja? - Az ajtó tömítés sérült vagy szennyezett? - Megtartották a szükséges távolságot a készülék körül?
A kompresszor gyakran be- és kikapcsol	<ul style="list-style-type: none"> - Nagyon magas a környezeti hőmérséklet? - Nagy mennyiségű ital került a hűtőbe. - Túl gyakran nyitották ki a készülék ajtaját? - Teljesen be van zárva a készülék ajtaja? - Helyesen volt beállítva a készülék?
LED lámpa nem működik	<ul style="list-style-type: none"> - Be van dugva a készülék? - Kiolvadt az elektromos doboz biztosítóka? - Ki van kapcsolva a villanykapcsoló?
Erős vibráció	<ul style="list-style-type: none"> - A készülék szintben van?
Erős zajok	<ul style="list-style-type: none"> - Lásd „Zajok működés közben”
Az ajtó nem zár megfelelően	<ul style="list-style-type: none"> - A készülék szintben van? - Az ajtó tömítés sérült vagy szennyezett? - A betéttartók megfelelően vannak behelyezve? - Palackok vagy kannák zárják el az ajtót?

Információk a környezetvédelemről



Ezt a terméket élettartama végén nem szabad a normál hulladékkal együtt kidobni, hanem az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyre kell vinni. A terméken, a használati utasításban vagy a csomagoláson  található szimbólum ezt jelzi.

Az anyagok a címkéjük szerint újrahasznosíthatók. A régi eszközök újrafelhasználásával, újrahasznosításával vagy más módon történő újrahasznosításával Ön jelentősen hozzájárul környezetünk védelméhez.

Érdeklődjön a helyi hatóságnál a felelős hulladéklerakó helyről.

A készülék ártalmatlanítása előtt tegye használhatatlanná a készüléket:

- Húzza ki a dugót a tápkábelből.
- Húzza ki a tápkábelt a készülékből.
- Válassza le az ajtót a készülékről, vagy távolítsa el a zárrendszert, hogy a készüléket többé ne lehessen zárni. Ez megakadályozza, hogy a gyerekek játék közben bezárják magukat a kidobott házba (fulladásveszély), vagy veszélyes helyzetekbe kerüljenek. A gyerekek nem ismerik fel ezeket a veszélyeket.

Műszaki adatok

Modell:	G-KS 3580
Felhasználható tartalom:	358 l
Tápellátás:	220-240V ~ 50Hz
Áramfelvétel:	1,5 A
Környezeti hőmérséklet:	16°C - 32°C
Próbahelyiség klímaosztálya:	CC1 / 25°C
Relatív páratartalom:	60%
Hőmérséklet szabályozási tartomány:	+ 1°C - + 10°C
Javasolt hőmérséklet-beállítás:	5°C
Energiahatékonyság:	C
Energiafogyasztás:	511 kWh/év
Hűtőfolyadék:	R600a (CFC-mentes) izobután / 45 g
Habosítószer :	Ciklopentán
Fényforrás:	LED
Méreték (Sz x Ma x Mé):	59,5 x 164 x 63,5 cm
Belső méretek (Sz x Ma x Mé):	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Súly bruttó/nettó:	68 kg / 62 kg



A készülék megfelel a 2019/2018-as EU-szabályok követelményeinek.

* Nyomdai hibák, tervezési és műszaki változtatások jogát fenntartjuk!

Jótállás / Garancia

A törvényes jótállás mellett erre a készülékre 24 hónap garanciát vállalunk, a számla vagy a szállítólevél kiállításának dátumától számítva. A garanciális időszakon belül, a számla vagy a szállítólevél bemutatásával minden előforduló gyártási és/vagy anyaghibát ingyenesen javítással és/vagy a hibás alkatrészek cseréjével, illetve (választásunk szerint) azonos értékű, hibátlan termékkel történő cserével szabályozunk. Az ilyen garanciális szolgáltatás feltétele, hogy a készüléket szakszerűen kezelték és karbantartották. A garanciális szolgáltatásainkon túlmutató követelések kizártak. A garancia jogos esetben csak a készülék javítását foglalja magában. További követelések, valamint az esetleges következményes károkért való felelősség alapvetően kizártak. A garancia nem vonatkozik azokra az alkatrészekre, amelyek természetes kopásnak vannak kitéve, illetve azokra a károkra, amelyek ütés, helytelen kezelés, nedvesség hatása vagy egyéb külső behatások miatt keletkeztek, illetve jogosulatlan harmadik felek beavatkozásából erednek. Garanciális esetben a készüléket a számlával vagy szállítólevéllel együtt szakkereskedőjénél kell reklamálni.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

office@silva-schneider.at

Jótállás:


A jótállás kifejezetten a törvényben van rögzítve, és csak azokra a hibákra vonatkozik, amelyek az áruk átadásakor már fennálltak. Az igény mindig a szerződéses partnerrel (kereskedővel) szemben áll fenn, aki a hibát ingyenesen (a fogyasztó számára) köteles kijavítani vagy kijavíttatni.

Garancia:

A garancia a gyártó (általános importőr) önkéntes, szerződéses vállalása, amelyre nincsenek sem tartalmi, sem formai minimális követelmények. Számos garancia csak a hibák kijavításakor felmerülő költségek egy részét fedezi, de általában minden olyan hibára vonatkozik, amely egy meghatározott időn belül jelentkezik.


Istruzioni di sicurezza

- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni, nonché da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, se sorvegliati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e comprendere i pericoli che ne derivano.
- I bambini non possono giocare con l'apparecchio.
- I bambini tra i 3 e gli 8 anni possono caricare e scaricare i frigoriferi.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite dai bambini a meno che non abbiano più di 8 anni e siano supervisionati.
- Tenere l'apparecchio e il cavo di collegamento fuori dalla portata dei bambini di età inferiore a 8 anni.
- **AVVERTIMENTO!** Non chiudere le aperture di ventilazione del dispositivo durante l'installazione. Deve essere garantita una sufficiente circolazione dell'aria.
- Non utilizzare prese multiple portatili o prolunghe posizionate sul retro del dispositivo.
- Questo apparecchio non deve essere utilizzato con prolunghe o prese multiple. Tuttavia, se è inevitabile l'uso di prolunghe o prese multiple, assicurarsi sempre che i cavi utilizzati rispettino le norme generali di sicurezza.
- Quando si installa il dispositivo, assicurarsi che il cavo di alimentazione non venga schiacciato o piegato.
- Non tirare mai il cavo di alimentazione per spostare o spostare il dispositivo.
- Non tirare mai il cavo di alimentazione quando si desidera staccare la spina dalla presa, tenere sempre la spina.

- Non toccare mai l'apparecchio, il cavo di alimentazione o la spina con le mani bagnate o umide - pericolo di scossa elettrica!
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione sia disposto in modo che non venga a contatto con oggetti caldi o con le linee di raffreddamento sul retro del dispositivo.
- Disporre il cavo di alimentazione in modo che non vi sia rischio di inciampare.
- Staccare sempre la spina di alimentazione
 - in caso di interruzioni durante il funzionamento,
 - ad ogni pulizia,
 - quando si lavora sull'apparecchio (modifica del fermo della porta),
 - se non si utilizza il dispositivo per un lungo periodo di tempo.
- Non toccare le punte della spina quando si scollega il dispositivo.
- Questo dispositivo è progettato solo per uso interno. Non utilizzarlo all'aperto.
- Non utilizzare il dispositivo in bagno o in altre stanze con elevata umidità.
-  **RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE!** Non immergere mai il dispositivo o il cavo di alimentazione in acqua o altri liquidi:
- Tenere il dispositivo lontano da fiamme libere (candele, fiamme, ecc.).
- Posizionare sempre il dispositivo su superfici piane .
- Non posizionare il dispositivo vicino a superfici calde come piani cottura o altre fonti di calore come B. forni, termosifoni e proteggerlo dalla luce solare diretta .
- Se è inevitabile posizionare l'apparecchio vicino ad una fonte di calore, utilizzare un'idonea piastra isolante o mantenere una distanza sufficiente (vedi pagina 6).

- Non posizionare mai il dispositivo su superfici morbide e facilmente infiammabili, come: B. Tappeti.
- Non posizionare mai il dispositivo accanto o vicino a materiali facilmente infiammabili o volatili (gas, benzina, alcool, vernice, ecc.).
- Non posizionare altri apparecchi elettrici sul frigorifero per evitare il rischio di incendio.
- Non posizionare contenitori pieni di acqua o altri liquidi sul frigorifero.
- Non coprire le aperture di ventilazione dell'apparecchio con coperte, tende, giornali, ecc. Pertanto non utilizzare mai l'apparecchio su superfici morbide (ad es. letto, divano) e non posizionare coperte o tappeti sotto di esso. Se le aperture di ventilazione sono bloccate, il dispositivo deve fornire una potenza di raffreddamento maggiore, che aumenta il consumo energetico.
- Se si prevede di non utilizzare il frigorifero per un lungo periodo, si consiglia di lasciare aperta la porta dell'apparecchio per evitare odori sgradevoli nel vano frigorifero .
- Maneggiare il prodotto con attenzione. Può essere danneggiato da urti, colpi o cadute anche da piccola altezza.
- Assicurarsi che nessun oggetto cada sul dispositivo.
- Non salire sull'apparecchio e non utilizzare vani e ripiani come appoggio o superfici .
- Non maneggiare fonti di fuoco libere all'interno del dispositivo!
- è consentito convertire o modificare il prodotto .
- Non aprire l'alloggiamento del dispositivo, non ci sono controlli all'interno.
- Non eseguire mai personalmente le riparazioni; in caso di danni, portarlo per la riparazione presso un'officina specializzata autorizzata. Ciò vale anche per la riparazione o l'eventuale sostituzione del cavo di alimentazione.

- Controllare regolarmente se il cavo di collegamento alla rete presenta danni. Se è danneggiato, l'apparecchio non deve essere messo in funzione. Portarlo in un'officina autorizzata per la riparazione.

-  **PERICOLO:** Eventuali danni causati da un funzionamento improprio derivante dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni per l'uso o delle istruzioni di sicurezza annulleranno qualsiasi diritto di garanzia.

 **ATTENZIONE PERICOLO DI INCENDIO - MATERIALE FACILMENTE INFIAMMABILE!**

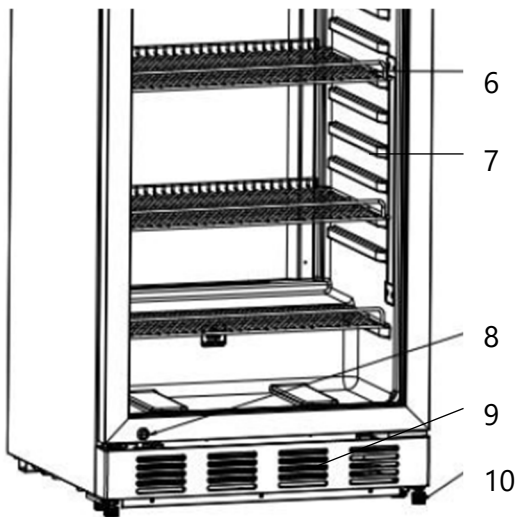
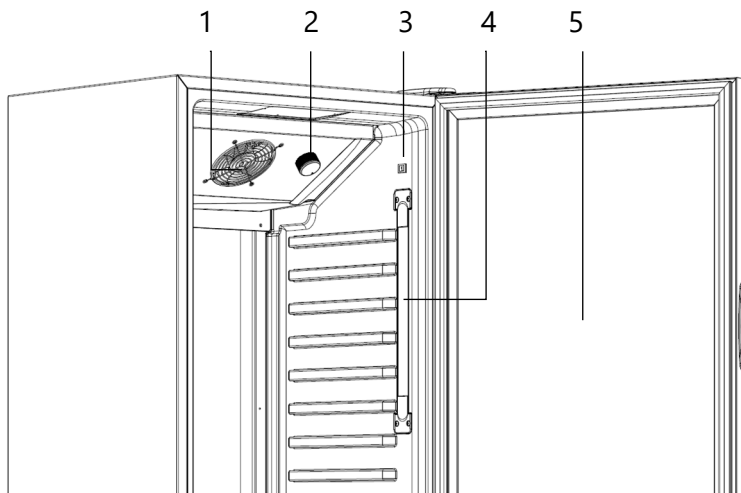
Il refrigerante utilizzato è l'isobutano (R600a) esente da CFC, quindi non dannoso per l'ambiente. Tuttavia, è altamente infiammabile. Per questo motivo è necessario prestare attenzione per garantire che il sistema di refrigerazione sia protetto durante il trasporto e l'installazione. Se il sistema di raffreddamento è comunque danneggiato:

- L'apparecchio non deve essere messo in funzione!
- Evitare fiamme libere e maneggiare altre fonti di ignizione.
- Ventilare bene la stanza in cui si trova il dispositivo di raffreddamento.

Si prega di notare che il refrigerante R600a deve essere menzionato in caso di vendita, cessione o consegna per il riciclaggio/smaltimento.

Il dispositivo deve essere smaltito in conformità con le normative locali.

Caratteristiche e descrizione



- 1 fan
- 2 Regolatore del termostato
- 3 Interruttore della luce
- 4 Lampadine a LED
- 5 Porta in vetro
- 6 Griglie con inserto in metallo
- 7 Livelli di inserimento
- 8 Serratura
- 9 Fessure di ventilazione
- 10 Piedini regolabili

Serratura:

La porta del dispositivo è bloccabile. La serratura si trova in basso a sinistra sul telaio della porta.

Inserisci griglie:

- Le rastrelliere per inserti metallici possono essere inserite nelle fessure a piacere. Tuttavia, i livelli degli scaffali scelti dal produttore sono le altezze più efficienti per il consumo energetico. Si consiglia di lasciarli in posizione, se possibile.
- Carico massimo dei cestelli da inserimento: 25 kg – Non sovraccaricare!
- Utilizzare solo le rastrelliere originali incluse nella consegna. Non rivestirli con carta o altri materiali.

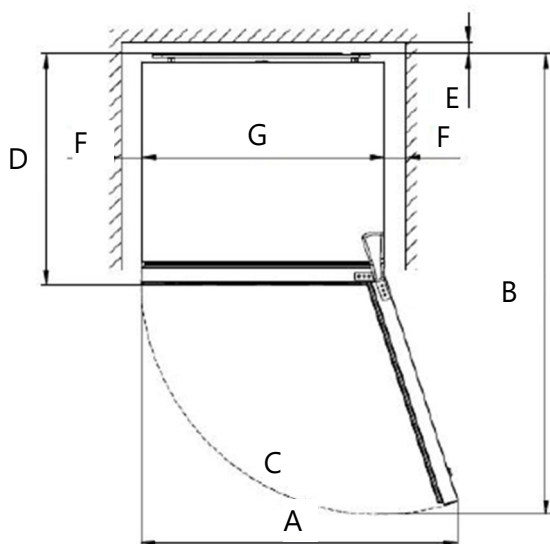
PREPARATIVI

Disimballare il dispositivo:

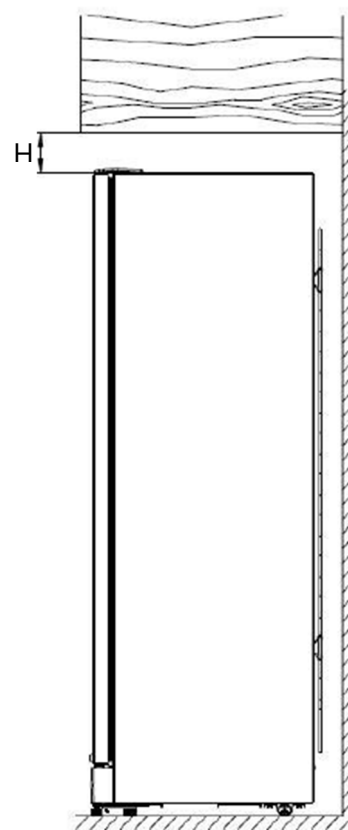
- Assicurarsi che il dispositivo non venga inclinato più di 45° durante il trasporto.
- Dopo aver disimballato, controllare che l'apparecchio non sia danneggiato. Se l'apparecchio risulta danneggiato non utilizzarlo ma rivolgersi immediatamente al proprio rivenditore specializzato.
- Rimuovere i fermi per il trasporto: il dispositivo e le parti interne sono adeguatamente fissati per il trasporto. Rimuovere tutte le strisce adesive a destra e a sinistra della porta. Potresti voler usare un detergente delicato. Rimuovere anche tutte le strisce adesive e i materiali di imballaggio dall'interno del dispositivo.
 - I materiali di imballaggio come sacchetti di plastica o pezzi di polistirolo sono pericolosi per i bambini. Tenerli quindi lontani dalla portata dei bambini.
 - Molti materiali di imballaggio vengono riciclati, quindi assicurati di smaltirli correttamente, stai dando un contributo importante alla protezione dell'ambiente.

Requisiti di spazio e configurazione del dispositivo:

Nella scelta del luogo di installazione tenere presente le seguenti dimensioni e distanze minime:



UN	775 mm
B	1215mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm
G	595 mm
H	≥ 100 mm



- Si prega di osservare i punti descritti nella sezione "Istruzioni di sicurezza".
- Il dispositivo è pesante: fai attenzione durante il trasporto e la movimentazione!
- Posizionare l'apparecchio in una stanza asciutta e ventilata con un'umidità massima del 60% e una temperatura massima di 25°C.
- Se la temperatura ambiente è superiore a quella specificata, il vano frigorifero sarà troppo caldo. Se la temperatura è più bassa, il vano frigorifero sarà troppo freddo. Se la temperatura

ambiente scende al di sotto della temperatura impostata nel frigorifero, anche la temperatura nel frigorifero scende alla temperatura ambiente.

- Le aperture di ventilazione sull'alloggiamento non devono essere coperte o chiuse installandole nei mobili. Assicurarsi che sia possibile una sufficiente circolazione dell'aria. Ciò garantisce che l'aria di scarico calda generata venga trasportata via, il che a sua volta si traduce in un minore consumo energetico.
- Il dispositivo non è progettato per essere installato in un armadio, è un dispositivo indipendente.
- Se il dispositivo non è in piano, regolare di conseguenza i piedini regolabili.
- Dopo aver installato e pulito l'apparecchio, attendere almeno 2 ore prima di collegare la spina di alimentazione ad una presa per garantire il corretto funzionamento (distribuzione uniforme del liquido refrigerante). In caso contrario si potrebbe danneggiare il compressore del dispositivo. In questo caso non sussiste alcun diritto ad alcuna garanzia/garanzia.
- Prima del primo utilizzo pulire l'interno e gli accessori interni del dispositivo come descritto nel capitolo "Manutenzione e cura".
- Posizionare l'apparecchio in modo che il collegamento elettrico sia liberamente accessibile.
- Quando si utilizza il frigorifero per la prima volta, potrebbe verificarsi un leggero odore. Questo odore scomparirà una volta che il dispositivo si sarà raffreddato.

Messa in servizio/funzionamento

Collegamento alla rete:

- Dopo aver configurato il dispositivo, attendere almeno 2 ore prima di collegare la spina di alimentazione alla presa.
- L'apparecchio è dotato di una spina con contatto di protezione e può essere collegato solo ad una presa con contatto di protezione correttamente installata e facilmente accessibile.
- Per il collegamento alla rete è necessaria una presa separata: non utilizzare distributori di corrente ai quali sono collegati anche altri dispositivi elettrici.
- La tensione di rete deve corrispondere a quella indicata sulla targhetta.
- Se si scollega il dispositivo o dopo un'interruzione di corrente, attendere circa 5 minuti prima di riaccenderlo.
- Il dispositivo è conforme alle linee guida vincolanti per la marcatura CE.

Destinazione d'uso:

- L'apparecchio viene utilizzato esclusivamente per la conservazione e il raffreddamento di bevande in contenitori chiusi, come bottiglie, lattine, tetra pack , ecc.
- Nessun altro alimento può essere conservato in questo apparecchio.
- Il dispositivo non può essere utilizzato per congelare gli alimenti.
- Il dispositivo non è progettato per l'uso in laboratori o per la conservazione di farmaci.
- Utilizzare il dispositivo solo per le funzioni descritte nelle istruzioni. Qualsiasi uso diverso da quello descritto nelle istruzioni è considerato improprio . Se il dispositivo viene danneggiato

a causa di un funzionamento errato o di un uso improprio, non si accetta alcuna responsabilità/garanzia per eventuali danni che potrebbero verificarsi.



Pericolo:

- I contenitori contenenti gas o liquidi altamente infiammabili possono presentare perdite a causa della bassa temperatura ambiente. Pericolo di esplosione!
- Per questo motivo non sono ammesse sostanze come: B. le bombolette spray o le cartucce di ricarica per accendini, ecc. possono essere conservate nel frigorifero.
- Non è consentito in nessun caso utilizzare altri apparecchi elettrici all'interno del frigorifero (ad esempio la macchina per il ghiaccio) , se non espressamente menzionati nelle istruzioni.

Accendere/spegnere il dispositivo:

Non appena l'apparecchio è collegato alla rete elettrica, è pronto per l'uso e può essere acceso ruotando il regolatore della temperatura. Per spegnere, ruotare il comando in posizione "0".

Regolatore/termostato della temperatura:

L'intervallo di controllo della temperatura è compreso tra 1°C ~ 10°C, sono disponibili 7 livelli di impostazione:

- 0: Il dispositivo è spento;
- 1 - 2: Impostazione bassa/temperatura di raffreddamento meno fredda
- 3 - 4: Impostazione media/impostazione consigliata durante il funzionamento normale
- 5 - 6: impostazione alta e fredda
- 7: Impostazione della temperatura di raffreddamento più bassa

Nota:

- Quando si utilizza l'apparecchio per la prima volta, ruotare il comando in posizione centrale 3 e lasciare funzionare l'apparecchio vuoto per circa 4 ore finché la temperatura interna non si sarà raffreddata al livello impostato.
- Solo quando viene raggiunta la temperatura di raffreddamento desiderata è possibile riempire l'apparecchio con un contenitore per bevande.

Termostato:

Il compressore funziona finché il dispositivo si raffredda fino alla temperatura impostata. Una volta raggiunta questa temperatura il compressore si spegne. La temperatura interna si riscalda lentamente, il compressore si riaccende quando la temperatura diventa troppo alta per riavviare il processo di raffreddamento.

- Per risparmiare energia, non impostare la temperatura più fredda del necessario.
- Consigliamo un'impostazione media (livello 3) se la temperatura ambiente è di ca.
- La temperatura all'interno del frigorifero dipende anche dalla quantità di bevande refrigerate, dalla temperatura ambiente e dalla frequenza di apertura della porta.

- Se si forma della brina sulla parete posteriore del frigorifero, ciò è essenzialmente dovuto all'eccessiva umidità nel frigorifero e può avere le seguenti cause:
 - La porta è stata aperta troppo a lungo/troppo spesso o non si chiude correttamente (assicurarsi che la porta non sia bloccata da bottiglie, lattine o altri contenitori di bevande).
 - Le bevande calde e aperte venivano poste nel frigorifero;
 - La guarnizione della porta è rotta.
- Le bottiglie di bevande alcoliche ad alta gradazione devono essere conservate in posizione verticale e sigillate.

illuminazione interna:

Accendere e spegnere nuovamente l'illuminazione interna con l'interruttore luci.

AVVERTIMENTO:



La lampadina a LED può essere sostituita solo da personale specializzato qualificato!

Rumori durante il funzionamento

L'accensione del compressore durante la fase di raffreddamento crea rumore. Non appena viene raggiunta la temperatura di esercizio impostata nel vano frigorifero, il compressore si spegne nuovamente e il rumore diminuisce.

Possano verificarsi i seguenti rumori:

“Ronzio”: questo rumore si verifica quando il compressore è in funzione ed è leggermente più forte quando si accende o si spegne.

“Gorgoglio”: questo rumore è causato dalla circolazione del liquido refrigerante nell'apparecchio.

“Click”: Questo dispositivo si verifica all'accensione e allo spegnimento del compressore.

Se il rumore è troppo forte, le cause potrebbero essere le seguenti:

- Il dispositivo non è in piano: Livellare il dispositivo regolando i piedini.
- Distanza troppo breve: allontanare il dispositivo da apparecchi o mobili vicini.
- I ripiani, i contenitori o le bottiglie nel vano frigorifero oscillano o si toccano: riposizionarli mantenendo una distanza sufficiente tra loro .

Scongelamento:

L'apparecchio deve essere sbrinato di tanto in tanto, altrimenti il risultato del raffreddamento potrebbe essere compromesso e l'apparecchio consumerebbe più energia. Se sulla parete posteriore dell'apparecchio si è formato uno strato di ghiaccio, è necessario sbrinare l'apparecchio:

- Ruotare il comando del termostato in posizione 0 ed estrarre la spina di alimentazione.
- Svuotare completamente il dispositivo.
- Asciugare l'acqua creata dallo scioglimento del ghiaccio con un panno morbido.
- Lasciare asciugare completamente l'apparecchio prima di ricollegarlo alla rete elettrica e metterlo in funzione.

ATTENZIONE: Non utilizzare altri oggetti meccanici per accelerare il processo di sbrinamento, come ad esempio: Ad esempio stufe o asciugacapelli .

Sostituzione della lampada LED:



Pericolo: L'illuminazione interna NON deve essere rimossa. In caso di difetto l'illuminazione a LED può essere sostituita solo da personale specializzato qualificato.

Pulizia:

Per motivi igienici e per garantire il corretto funzionamento, il dispositivo di raffreddamento deve essere mantenuto pulito e pulito regolarmente:

- Prima della pulizia, spegnere l'apparecchio, scollegarlo e rimuovere tutto il contenuto: inserire cestelli, bottiglie, ecc.
- La polvere dietro il dispositivo di raffreddamento e sul pavimento deve essere rimossa di tanto in tanto per non compromettere l'effetto di raffreddamento e per risparmiare energia.
- Pulire il compressore sul retro dell'apparecchio una volta all'anno . Per fare questo, utilizzare una scopa morbida o un aspirapolvere.

Attenzione: non piegare o danneggiare le serpentine di raffreddamento!

- Per pulire, utilizzare acqua tiepida con un po' di detersivo. Pulisci l'interno con un panno morbido e leggermente umido. Pulisci anche la guarnizione della porta.
- Per eliminare gli odori sgradevoli aggiungere qualche goccia di aceto all'acqua di lavaggio.
- Dopo la pulizia, pulire con acqua pura. Asciugare accuratamente le superfici con un canovaccio. Prima di rimettere in funzione l'apparecchio, lasciare aperto per un po' lo sportello dell'apparecchio per eliminare l'umidità residua attraverso l'asciugatura naturale.
- Per le zone difficili da raggiungere nel frigorifero (ad esempio spazi stretti, scanalature o angoli), si consiglia di pulirle regolarmente con un panno morbido, una spazzola morbida, ecc. e, se necessario, con l'aiuto di utensili ausiliari come: B. pulire i bastoncini sottili per garantire che non si accumulino contaminanti.
- Pulisci le aperture della ventola con una piccola spazzola morbida o con la bocchetta per fessure di un aspirapolvere.

- Le griglie per inserti possono essere lavate in acqua lavastoviglie – non metterle in lavastoviglie! Asciugateli bene prima di rimetterli in frigorifero.
- Non utilizzare mai detergenti aggressivi, aggressivi o a base di alcol ed evitare acqua molto calda.
- Non utilizzare mai utensili per la pulizia taglienti e abrasivi, come: Ad esempio lana d'acciaio, spazzole metalliche o altre dure, carta vetrata, ecc.
- Non utilizzare pulitori a vapore!
- Per evitare di danneggiare l'isolamento elettrico, non risciacquare con acqua.
- Dopo la pulizia, ricollega la spina alla presa - assicurati che le tue mani siano asciutte!

Spegnere il dispositivo e conservarlo:

Se non si desidera utilizzare il dispositivo per un lungo periodo di tempo:

- Estrarre tutti i contenitori delle bevande.
- Spegnere l'apparecchio (controllo del termostato in posizione 0).
- Scollegare la spina di alimentazione.
- Pulire accuratamente il dispositivo come descritto in precedenza.
- Lasciare aperta la porta dell'apparecchio per evitare odori sgradevoli.

Trasporto del dispositivo:

Se si desidera spostare il dispositivo di raffreddamento in un'altra posizione, tenere presente quanto segue:

- Se possibile, il dispositivo dovrebbe essere trasportato in posizione verticale.
- L'apparecchio non può essere inclinato più di 30°.
- Durante il trasporto il dispositivo deve essere ben fissato per evitare urti.
- Dopo il trasporto è necessario attendere circa 2 ore prima di collegare l'apparecchio a una presa.

Consigli per risparmiare energia

- Non posizionare il dispositivo vicino a forni, stufe, radiatori o altre fonti di riscaldamento. Maggiore è la temperatura ambiente, più spesso il compressore dovrà accendersi per il raffreddamento.
- Assicurarsi che ci sia sufficiente ventilazione attorno al dispositivo (vedere "Configurazione del dispositivo").
- Assicurati di lasciare raffreddare le bevande calde prima di metterle nel frigorifero.
- Non tenere la porta dell'apparecchio aperta più a lungo del necessario.
- Impostare la temperatura di raffreddamento solo al livello necessario.
- Inoltre, mantenere sempre pulita la parte posteriore del compressore.
- Lasciare i rack di inserimento alle altezze specificate.
- Assicurarsi che la guarnizione della porta sia sempre pulita e che la porta sia sempre ben chiusa.
- Spegni le luci quando non ti servono assolutamente.

Suggerimenti utili

I seguenti punti non costituiscono un difetto e sono normali:

- Rumori durante il funzionamento.
- Umidità all'esterno del dispositivo in condizioni di elevata umidità: pulire il dispositivo con un panno morbido e asciutto.
- Il compressore e il condensatore possono riscaldarsi maggiormente quando la temperatura ambiente è calda.
- Il telaio della porta si riscalda mentre l'umidità viene rimossa attraverso il condensatore.

Dichiarazione del problema	controllare
Il dispositivo non funziona	<ul style="list-style-type: none"> - La spina è inserita correttamente? - La presa utilizzata funziona? - Il fusibile della tua scatola elettrica è bruciato? - La temperatura è impostata?
Il dispositivo non raffredda abbastanza	<ul style="list-style-type: none"> - Il controllo della temperatura è impostato troppo basso? - Se la temperatura ambiente è superiore a quella specificata in "Dati tecnici". - La porta dell'apparecchio è stata aperta troppo spesso? - Lo sportello dell'apparecchio è completamente chiuso? - La guarnizione della porta è danneggiata o sporca? - È stata mantenuta la distanza necessaria attorno al dispositivo?
Il compressore si accende e si spegne frequentemente	<ul style="list-style-type: none"> - La temperatura ambiente è molto alta? - Nel frigorifero è stata messa una grande quantità di bevande. - La porta dell'apparecchio è stata aperta troppo spesso? - Lo sportello dell'apparecchio è completamente chiuso? - Il dispositivo è stato configurato correttamente?
La luce LED non funziona	<ul style="list-style-type: none"> - Il dispositivo è collegato? - Il fusibile della tua scatola elettrica è bruciato? - L'interruttore della luce è spento?
Forte vibrazione	<ul style="list-style-type: none"> - Il dispositivo è a livello?
Rumori forti	<ul style="list-style-type: none"> - Vedi "Rumori durante il funzionamento"
La porta non si chiude correttamente	<ul style="list-style-type: none"> - Il dispositivo è a livello? - La guarnizione della porta è danneggiata o sporca? - I cestelli sono inseriti correttamente? - La porta è bloccata da bottiglie o lattine?

Informazioni sulla tutela dell'ambiente



Questo prodotto non deve essere smaltito con i normali rifiuti a fine vita, ma deve essere portato in un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Lo indica il simbolo presente sul prodotto, nelle istruzioni per l'uso o sulla confezione.

I materiali sono riciclabili secondo la loro etichettatura. Riutilizzando, riciclando o utilizzando altre forme di riciclaggio di vecchi dispositivi, dai un contributo importante alla protezione del nostro ambiente.

Chiedi alle tue autorità locali informazioni sul punto di smaltimento responsabile.

Prima di smaltire il dispositivo, renderlo inutilizzabile:

- Rimuovere la spina dal cavo di alimentazione.
- Rimuovere il cavo di alimentazione dal dispositivo.
- Separare la porta dall'apparecchio o rimuovere il sistema di chiusura in modo che l'apparecchio non possa più essere bloccato. Ciò impedisce ai bambini di chiudersi negli alloggi abbandonati mentre giocano (rischio di soffocamento) o di trovarsi in situazioni pericolose. I bambini non riconoscono questi pericoli.

Dati tecnici

Modello:	G-KS 3580
Contenuto utilizzabile:	358 l
Alimentazione:	220-240V~50Hz
Consumo corrente:	1,5 A
Temperatura ambiente:	16°C - 32°C
Classe climatica sala prove:	CC1 / 25°C
Umidità relativa:	60%
Intervallo di controllo della temperatura:	+ 1°C - + 10°C
Impostazione della temperatura consigliata:	5°C
Efficienza energetica:	C
Consumo energetico:	511 kWh/anno
Liquido refrigerante:	isobutano R600a (senza CFC) / 45 g
Agente schiumogeno :	Ciclopentano
Sorgente luminosa:	LED
Dimensioni (L x A x P):	59,5 x 164 x 63,5 cm
Dimensioni interne (L x A x P):	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Peso lordo/netto:	68 kg / 62 kg



Il dispositivo è conforme ai requisiti soggetti alla normativa UE 2019/2018.

* Con riserva di errori tipografici, design e modifiche tecniche!

Garanzia

Oltre alla garanzia legale, offriamo su questo dispositivo una garanzia di 24 mesi, calcolata dalla data di emissione della fattura o del documento di trasporto. Durante questo periodo di garanzia, presentando la fattura o il documento di trasporto, tutti i difetti di fabbricazione e/o dei materiali verranno riparati gratuitamente e/o le parti difettose verranno sostituite, oppure (a nostra discrezione) l'articolo verrà sostituito con uno equivalente e privo di difetti. La condizione per questo tipo di servizio di garanzia è che il dispositivo sia stato trattato e mantenuto correttamente. Qualsiasi altro reclamo al di fuori dei nostri servizi di garanzia è escluso. La garanzia copre solo la riparazione del dispositivo nei casi giustificati. Ulteriori reclami, nonché la responsabilità per eventuali danni conseguenti, sono espressamente esclusi. La garanzia non può essere concessa per parti soggette a normale usura o per danni causati da urti, uso improprio, esposizione all'umidità o altri influssi esterni, nonché da interventi di terzi non autorizzati. In caso di garanzia, il dispositivo deve essere reclamato con fattura o documento di trasporto presso il vostro rivenditore specializzato.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Garanzia:


La garanzia è espressamente stabilita dalla legge e si applica solo ai difetti esistenti al momento della consegna della merce. Il diritto è sempre rivolto al partner contrattuale (venditore), che deve riparare o far riparare gratuitamente il difetto (per il consumatore).


La garanzia è un impegno volontario e contrattuale del produttore (importatore generale), per il quale non esistono requisiti minimi né di contenuto né di forma. Tuttavia, molte garanzie coprono solo una parte dei costi che sorgono durante la riparazione dei difetti, ma in genere si applicano a tutti i difetti che si verificano entro un determinato periodo.

SLO NAVODILA ZA UPORABO & VARNOSTNA NAVODILA

Varnostna navodila

- Napravo lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali umskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali poučeni o varni uporabi naprave in razumeti posledične nevarnosti.
- Otroci se ne smejo igrati z napravo.
- Otrokom med 3 in 8 letom je dovoljeno polnjenje in praznjenje hladilnikov.
- Čiščenja in uporabniškega vzdrževanja naj ne izvajajo otroci, razen če so starejši od 8 let in so pod nadzorom.
- Napravo in njen priključni kabel hranite izven dosega otrok, mlajših od 8 let.
- **OPOZORILO!** Ne zapirajte prezračevalnih odprtin naprave z namestitvijo. Zagotoviti je treba zadostno kroženje zraka.
- Ne uporabljajte prenosnih razdelilnikov ali podaljškov, nameščenih na zadnji strani naprave.
- Te naprave ne smete uporabljati s podaljški ali več vtičnicami . Če pa se uporabi podaljškov ali več vtičnic ni mogoče izogniti, se vedno prepričajte, da so uporabljeni kabli v skladu s splošnimi varnostnimi smernicami.
- Pri nameščanju naprave pazite, da napajalni kabel ni preščipnjen ali prepognjen.
- Nikoli ne vlecite za napajalni kabel, da bi premaknili ali premaknili napravo.
- Nikoli ne vlecite za električni kabel, ko želite izvleči vtič iz vtičnice, vedno držite vtič.
- Naprave, napajalnega kabla ali vtiča se nikoli ne dotikajte z mokrimi ali vlažnimi rokami – nevarnost električnega udara!

- Prepričajte se, da je napajalni kabel napeljan tako, da ne pride v stik z vročimi predmeti ali s hladilnimi vodi na zadnji strani naprave.
- Napajalni kabel položite tako, da ni nevarnosti spotikanja.
- Vedno izvlecite električni vtič
 - v primeru motenj med obratovanjem,
 - pri vsakem čiščenju,
 - pri delih na napravi (menjava vratnega prislona),
 - če naprave dlje časa ne uporabljate.
- Ko izklapljate napravo, se ne dotikajte konic vtiča.
- Ta naprava je zasnovana samo za uporabo v zaprtih prostorih. Ne uporabljajte ga na prostem.
- Naprave ne uporabljajte v kopalnici ali drugih prostorih z visoko vlažnostjo.
-  **NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!** Naprave ali napajalnega kabla nikoli ne potaplajte v vodo ali druge tekočine:
 - Napravo hranite stran od odprtega ognja (sveč, plamenov itd.).
 - Napravo vedno postavite na ravne površine.
 - Naprave ne postavljajte poleg vročih površin, kot so štedilniki ali drugih virov toplote, kot je npr B. pečice, radiatorje in jih zaščitite pred neposredno sončno svetlobo .
 - Če je neizogibna namestitev naprave poleg vira toplote, uporabite primerno izolacijsko ploščo ali ohranite zadostno razdaljo (glejte stran 6).
 - Naprave nikoli ne postavljajte na mehke, lahko vnetljive površine, kot so: B. Preproge.
 - Naprave nikoli ne postavljajte poleg ali v bližino lahko vnetljivih ali hlapljivih materialov (plin, bencin, alkohol, barve itd.).
 - Na hladilnik ne postavljajte drugih električnih naprav, da preprečite nevarnost požara.
 - Na hladilnik ne postavljajte posod, napolnjenih z vodo ali drugimi tekočinami.

- Ne prekrivajte prezračevalnih odprtih naprave z odejami, zavesami, časopisi itd. Zato naprave nikoli ne uporabljajte na mehkih površinah (npr. postelja, kavč) in pod njo ne postavljajte odej ali preprog. Če so prezračevalne odprtine blokirane, mora naprava zagotoviti večjo zmogljivost hlajenja, kar poveča porabo energije.
- Če hladilnika dlje časa ne boste uporabljali, je priporočljivo, da pustite vrata naprave odprta, da preprečite neprijetne vonjave v hladilnem delu .
- Z izdelkom ravnajte previdno. Lahko se poškoduje zaradi udarcev, udarcev ali padcev s celo majhne višine.
- Pazite, da na napravo ne pade noben predmet.
- Ne plezajte na napravo in ne uporabljajte predelkov in polic kot podpor ali površin .
- Ne dotikajte se virov odprtega ognja v notranjosti naprave!
- Predelava ali sprememba izdelka iz varnostnih razlogov ni dovoljena.
- Ne odpirajte ohišja naprave, v notranjosti ni krmilnih elementov.
- Nikoli ne popravljajte sami; če pride do poškodbe, jo odnesite v popravilo v pooblaščen servisno delavnico. To velja tudi za popravila ali morebitno zamenjavo napajalnega kabla.
- Redno preverjajte morebitne poškodbe omrežnega priključnega kabla . Če je poškodovana, naprave ne smete zagnati. Odnosite ga v popravilo v pooblaščen delavnico.
-  **NEVARNOST:** Kakršna koli škoda, povzročena zaradi nepravilnega delovanja , ki je posledica neupoštevanja teh navodil za uporabo ali varnostnih navodil, razveljavi garancijske zahteve.



OPOZORILO NEVARNOST POŽARA – LEKO VNETLJIV MATERIAL!

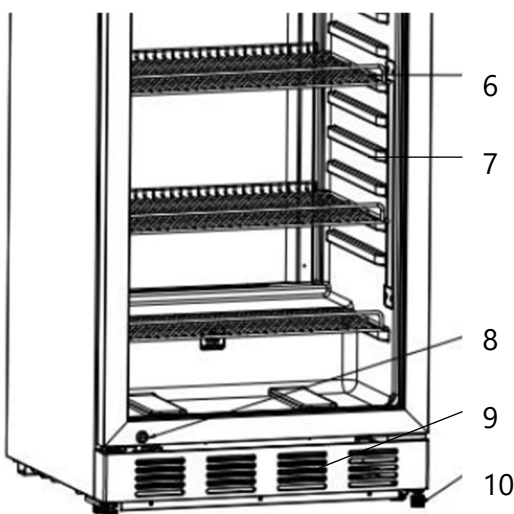
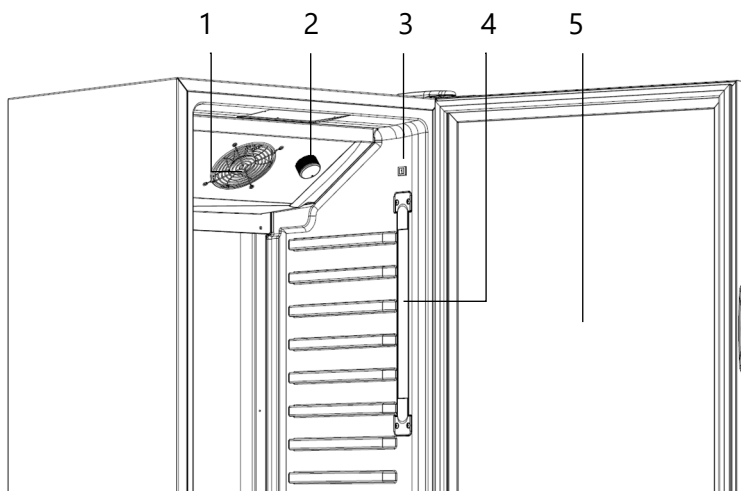
Uporabljeno hladilno sredstvo izobutan (R600a) ne vsebuje CFC, zato ni škodljivo za okolje. Vendar pa je zelo vnetljiv. Zaradi tega je treba paziti, da je hladilni sistem med transportom in namestitvijo zaščiten. Če je hladilni sistem vseeno poškodovan:

- Naprave ne smete zagnati!
- Izogibajte se odprtemu ognju in rokovanju z drugimi viri vžiga.
- Prostor, v katerem je hladilna naprava, dobro prezračite.

Upoštevajte, da je treba hladilno sredstvo R600a navesti pri prodaji, predaji ali predaji v recikliranje/odlaganje.

Napravo je treba odstraniti v skladu z lokalnimi predpisi.

Lastnosti in opis



- 1 ventilator
- 2 Krmilnik termostata
- 3 Stikalo za luči
- 4 LED žarnice
- 5 Steklena vrata
- 6 Kovinske vložne rešetke
- 7 Stopnje vstavljanja
- 8 Zaklepanje
- 9 Prezračevalne reže
- 10 Nastavljive noge

Zaklepanje:

Vrata naprave se lahko zaklenejo. Ključavnica se nahaja spodaj levo na okvirju vrat.

Vstavi mreže:

- Kovinska stojala za vložke lahko po želji vstavite v reže. Vendar so ravni polic, ki jih je izbral proizvajalec, najučinkovitejše višine za porabo energije. Priporočljivo je, da jih pustite na mestu, če je to mogoče.
- Največja obremenitev vložnih stojal: 25 kg – Ne preobremenjujte!
- Uporabljajte samo originalna stojala za vložke, ki so priložena dobavi. Ne oblagajte jih s papirjem ali drugimi materiali.

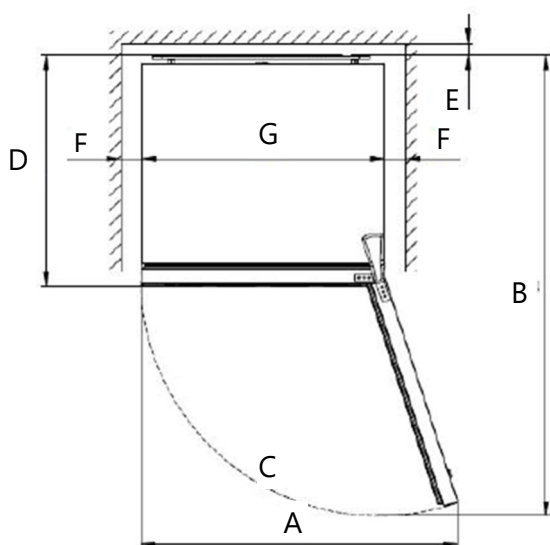
PRIPRAVE

Razpakirajte napravo:

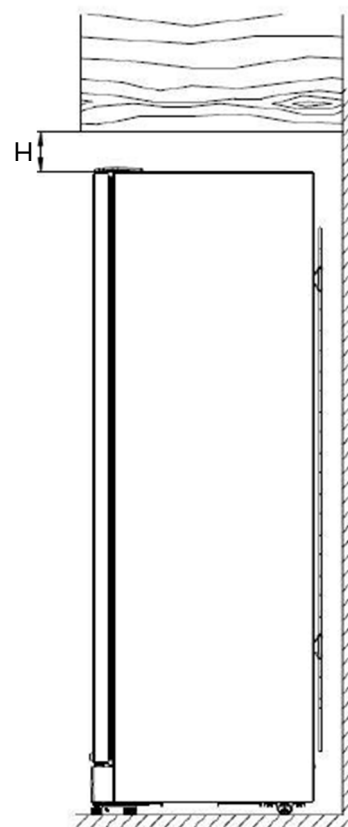
- Prepričajte se, da naprava med transportom ni nagnjena za več kot 45°.
- Po razpakiranju preverite, ali je naprava poškodovana. Če je naprava poškodovana, je ne uporabljajte, temveč se takoj obrnite na svojega specializiranega prodajalca.
- Odstranite transportne ključavnice: Naprava in njeni deli so ustrezno zavarovani za transport. Odstranite vse lepilne trakove na desni in levi strani vrat. Morda boste želeli uporabiti blago čistilno sredstvo. Odstranite tudi vse lepilne trakove in embalažne materiale iz notranjosti naprave.
 - Embalažni materiali, kot so plastične vrečke ali kosi stiropora, so nevarni za otroke. Zato jih hranite stran od otrok.
 - Številni embalažni materiali se reciklirajo – zato poskrbite, da jih boste pravilno odvrgli; s tem pomembno prispevate k varstvu okolja.

Prostorske zahteve in postavitve naprave:

Pri izbiri mesta namestitve bodite pozorni na naslednje dimenzije in minimalne razdalje:



A	775 mm
b	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm
G	595 mm
H	≥ 100 mm



- Upoštevajte točke, opisane pod "Varnostna navodila".
- Naprava je težka – bodite previdni pri transportu in ravnanju z njo!
- Napravo postavite v suh, prezračen prostor z vlažnostjo do 60% in temperaturo do 25°C.
- Če je sobna temperatura višja od navedene, bo hladilni del pretopen. Če je temperatura nižja, bo hladilni del prehladen. Če sobna temperatura pade pod nastavljeno temperaturo v hladilniku, se tudi temperatura v hladilniku spusti na sobno temperaturo.
- Prezračevalnih odprtih na ohišju ne smete prekriti ali zapreti z vgradnjo v pohištvo. Zagotovite zadostno kroženje zraka. To zagotavlja, da se ustvarjeni topel izpušni zrak odvaja stran, kar posledično povzroči manjšo porabo energije.
- Naprava ni namenjena vgradnji v omaro, je samostoječa naprava.
- Če naprava ni poravnana, ustrezno prilagodite nastavljive noge.
- Ko napravo nastavite in očistite, počakajte vsaj 2 uri, preden napajalni vtič priključite v vtičnico, da zagotovite pravilno delovanje (enakomerna porazdelitev hladilne tekočine). Če tega ne storite, lahko poškodujete kompresor naprave. V tem primeru ni nikakršnega zahtevka za nobeno garancijo/garancijo.
- Pred prvo uporabo očistite notranjost in dodatke znotraj naprave, kot je opisano v poglavju »Vzdrževanje in nega«.
- Napravo postavite tako, da je napajalni priključek prosto dostopen.
- Pri prvi uporabi hladilnika se lahko pojavi rahel vonj. Ta vonj bo izginil, ko se naprava ohladi.

Zagon/delovanje

Priključek na električno omrežje:

- Po namestitvi naprave počakajte vsaj 2 uri, preden napajalni vtič vtaknete v vtičnico.
- Naprava je opremljena z vtičem z zaščitnim kontaktom in se sme priklopiti samo na pravilno nameščeno, prosto dostopno vtičnico z zaščitnim kontaktom.
- Za priključitev na električno omrežje je potrebna posebna vtičnica – ne uporabljajte razdelilnikov, na katere so priključene tudi druge električne naprave.
- Omrežna napetost mora ustrezati napetosti, ki je navedena na imenski ploščici.
- Če napravo izključite iz električnega omrežja ali po izpadu električne energije, počakajte približno 5 minut, preden jo znova vklopite.
- Naprava je v skladu s smernicami, ki so zavezujoče za oznako CE.

Namen uporabe:

- Naprava se uporablja izključno za shranjevanje in hlajenje pijač v zaprtih posodah, kot so plastenke, pločevinke, tetrapaki itd.
- V tej napravi ni dovoljeno shranjevati drugih živil.
- Naprave ni mogoče uporabljati za zamrzovanje hrane.
- Naprava ni zasnovana za uporabo v laboratorijih ali za shranjevanje zdravil.
- Napravo uporabljajte samo za funkcije, ki so opisane v navodilih. Vsaka uporaba, ki ni opisana v navodilih, se šteje za nepravilno. Če je naprava poškodovana zaradi nepravilnega

delovanja ali nepravilne uporabe, ne prevzemamo nobene odgovornosti/garancije za morebitno škodo, ki bi lahko nastala.



Nevarnost:

- Posode, ki vsebujejo lahko vnetljive pline ali tekočine, lahko puščajo zaradi nizke temperature okolja. Nevarnost eksplozije!
- Iz tega razloga ni snovi, kot so: B. Razpršilne pločevinke ali polnilne kartuze za vžigalnike ipd. lahko shranite v hladilniku.
- V nobenem primeru ne smete uporabljati drugih električnih naprav v hladilniku (npr. aparat za led), razen če je to izrecno navedeno v navodilih.

Vklop/izklop naprave:

Takoj ko je naprava priključena na električno omrežje, je pripravljena za uporabo in jo lahko vklopite z vrtenjem regulatorja temperature. Za izklop obrnite gumb v položaj "0".

Regulator temperature/termostat:

Območje nadzora temperature je med 1°C ~ 10°C, na voljo je 7 stopenj nastavitve:

- 0: Naprava je izklopljena;
- 1 - 2: Nizka nastavitvev / temperatura hlajenja najmanj hladno
- 3 - 4: srednja nastavitvev / priporočena nastavitvev pri normalnem delovanju
- 5-6: Visoka, hladna nastavitvev
- 7: Nastavitvev najnižje temperature hlajenja

Opomba:

- Ko napravo uporabljate prvič, obrnite gumb v srednji položaj 3 in pustite, da naprava deluje prazna približno 4 ure, dokler se notranja temperatura ne ohladi na nastavljeno raven.
- Šele ko je dosežena zelena temperatura hlajenja, lahko napravo napolnite s posodo za pijačo.
- **Termostat:**
Kompresor deluje tako dolgo, dokler se naprava ohladi na nastavljeno temperaturo. Ko je ta temperatura dosežena, se kompresor izklopi. Notranja temperatura se počasi segreva, kompresor se znova vklopi, ko temperatura postane previsoka, da bi znova začel postopek hlajenja.
- Za varčevanje z energijo ne nastavite nižje temperature, kot je potrebno.
- Priporočamo srednjo nastavitvev (stopnja 3), če je sobna temperatura pribl.
- Temperatura v hladilniku je odvisna tudi od količine ohlajenih pijač, temperature okolice/sobne temperature in pogostosti odpiranja vrat.
- Če se na hrbtni steni hladilnika nabere zmrzal, je to v bistvu posledica prekomerne vlažnosti v hladilniku in ima lahko naslednje vzroke:

- Vrata so bila odprta predolgo/prepogosto ali se ne zapirajo pravilno (prepričajte se, da vrat niso blokirane s steklenicami, pločevinkami ali drugimi posodami za pijačo).
 - Tople, odprte pijače so dali v hladilnik;
 - Tesnilo na vratih je pokvarjeno.
- Steklenice alkoholnih pijač z visoko trdnostjo morajo biti shranjene pokonci in zaprte.

Notranja osvetlitev:

S stikalom za luč vklopite in ponovno izklopite notranjo osvetlitev.

OPOZORILO:



LED žarnico sme zamenjati samo usposobljeno strokovno osebje!

Hrup med delovanjem

Vklop kompresorja med fazo hlajenja povzroča hrup. Takoj, ko je dosežena nastavljena delovna temperatura v hladilnem delu, se kompresor ponovno izklopi in hrup se zmanjša.

Lahko se pojavijo naslednji zvoki:

»**Brnenje**«: Ta zvok se pojavi, ko kompresor deluje, in je nekoliko glasnejši, ko se vklopi ali izklopi.

”**Brobotanje**“: Ta hrup je posledica kroženja hladilne tekočine v napravi.

”**Klik**“: Ta naprava se pojavi, ko se kompresor vklopi in izklopi.

Če je hrup preglasen, so lahko vzrok naslednje točke:

- Naprava je neenakomerna: Poravnajte napravo z nastavitvijo nog.
- Premajhna razdalja: Odmaknite napravo stran od bližnjih naprav ali kosov pohištva.
- Rešala za shranjevanje, posode ali steklenice v hladilnem delu nihajo ali se dotikajo drug drugega: Zamenjajte jih z zadostno razdaljo med njimi .

Vzdrževanje in nega

Odtaljevanje:

Napravo je treba občasno odmrzniti, sicer je lahko rezultat hlajenja slabši in naprava porabi več energije. Če se je na zadnji steni naprave naredila plast ledu, je potrebno napravo odtaliti:

- Obrnite regulator termostata na položaj 0 in izvlecite napajalni vtič.

- Napravo popolnoma izpraznite.
- Z mehko krpo obrišite vodo, ki nastane zaradi taljenja ledu.
- Pustite, da se naprava temeljito posuši, preden jo ponovno priključite na napajanje in zaženete.

OPOZORILO: Za pospešitev odmrzovanja ne uporabljajte drugih mehanskih predmetov, kot so: Na primer grelniki ali sušilniki za lase .

Zamenjava LED svetilke:



Nevarnost: Notranje osvetlitve NE smete odstraniti. V primeru okvare lahko LED osvetlitev zamenja samo usposobljeno strokovno osebje.

Čiščenje:

Zaradi higienskih razlogov in zagotavljanja pravilnega delovanja je treba hladilno napravo vzdrževati čisto in redno čistiti:

- Pred čiščenjem napravo izklopite, izključite iz električnega omrežja in odstranite vso vsebino: vstavite stojala, steklenice itd.
- Prah za hladilno napravo in s tal je treba občasno odstraniti, da ne zmanjšate hladilnega učinka in prihranite energijo.
- Enkrat letno očistite kompresor na zadnji strani naprave . Če želite to narediti, uporabite mehko metlo ali sesalnik.

Pozor: Ne upogibajte in ne poškodujte hladilnih tuljav!

- Za čiščenje uporabite mlačno vodo z malo detergenta. Notranjost obrišite z mehko, rahlo vlažno krpo. Obrišite tudi tesnilo vrat.
- Za odstranjevanje neprijetnih vonjav vodi za čiščenje dodajte nekaj kapljic kisa.
- Po čiščenju obrišite s čisto vodo. Površine previdno osušite s kuhinjsko krpo. Pred ponovnim zagonom naprave pustite vrata naprave nekaj časa odprta, da z naravnim sušenjem odstranite preostalo vlago.
- Težko dostopna mesta v hladilniku (npr. ozke reže, utori ali vogali) priporočamo redno čiščenje z mehko krpo, mehko krtačo itd., po potrebi pa tudi s pomožnimi pripomočki, kot so: B. Očistite tanke palčke, da zagotovite, da se ne nabirajo onesnaževalci.
- Očistite odprtine ventilatorja z majhno, mehko krtačo ali z orodjem za reže sesalnika.
- Stojala za vložke lahko čistite v vodi za pomivanje posode – ne pomivajte jih v pomivalnem stroju! Dobro jih posušite, preden jih daste nazaj v hladilnik.
- Nikoli ne uporabljajte ostrih, agresivnih čistil ali čistil na osnovi alkohola in se izogibajte zelo vroči vodi.
- Nikoli ne uporabljajte abrazivnih pripomočkov za čiščenje z ostrimi robovi, kot so: Npr. jeklena volna, žica ali druge trde krtače, brusni papir itd.
- Ne uporabljajte parnih čistilnikov!
- Da preprečite poškodbe električne izolacije, ne izpirajte z vodo.
- Po čiščenju vtič vtaknite nazaj v vtičnico – poskrbite, da bodo vaše roke suhe!

Izklopite napravo in jo shranite:

Če naprave ne želite uporabljati dlje časa:

- Odstranite vse posode za pijačo.
- Izklopite napravo (regulacija termostata na položaju 0).
- Izključite napajalni vtič.
- Napravo temeljito očistite, kot je opisano prej.
- Vrata naprave pustite odprta, da preprečite neprijetne vonjave.

Prevoz naprave:

Če želite hladilno napravo prestaviti na drugo lokacijo, upoštevajte naslednje:

- Če je mogoče, naj se naprava prevaža v navpičnem položaju.
- Naprava ne sme biti nagnjena za več kot 30°.
- Med transportom mora biti naprava dobro pritrjena, da preprečite udarce.
- Po transportu morate počakati približno 2 uri, preden napravo priključite v vtičnico.

Nasveti za varčevanje z energijo

- Naprave ne postavljajte poleg pečic, štedilnikov, radiatorjev ali drugih virov ogrevanja. Višja kot je temperatura okolja, pogosteje se mora kompresor vklopiti za hlajenje.
- Prepričajte se, da je okoli naprave zadostno prezračevanje (glejte »Nastavitev naprave«).
- Počakajte, da se topli napitki ohladijo, preden jih postavite v hladilnik.
- Vrat naprave ne puščajte odprtih dlje, kot je potrebno.
- Temperaturo hlajenja nastavite samo tako nizko, kot je potrebno.
- Prav tako naj bo zadnji del kompresorja vedno čist.
- Pustite stojala za vstavke na določenih višinah.
- Prepričajte se, da je tesnilo vrat vedno čisto in da so vrata vedno tesno zaprta.
- Ugasnite luči, ko jih nujno ne potrebujete.

Koristni namigi

Naslednje točke ne predstavljajo napake in so običajne:

- Hrup med delovanjem.
- Vlaga na zunanji strani naprave pri visoki vlažnosti – obrišite napravo z mehko, suho krpo.
- Kompresor in kondenzator se lahko bolj segrejeta, ko je temperatura okolja topla.
- Okvir vrat se segreje, ko se vlaga odstrani skozi kondenzator.

Izjava problema	nadzor
Naprava ne deluje	<ul style="list-style-type: none"> - Ali je vtič pravilno vstavljen? - Ali uporabljena vtičnica deluje? - Vam je pregorela varovalka v električni omarici? - Je temperatura nastavljena?
Naprava se ne hladi dovolj hladno	<ul style="list-style-type: none"> - Je regulator temperature nastavljen prenizko? - Če je temperatura okolice višja od tiste, ki je navedena v "Tehničnih podatkih". - Ali ste vrata aparata prepogosto odpirali? - Ali so vrata naprave popolnoma zaprta? - Ali je tesnilo vrat poškodovano ali umazano? - Ali je bila potrebna razdalja okoli naprave?
Kompresor se pogosto vklaplja in izklaplja	<ul style="list-style-type: none"> - Ali je temperatura okolja zelo visoka? - V hladilniku je bila postavljena večja količina pijače. - Ali ste vrata aparata prepogosto odpirali? - Ali so vrata naprave popolnoma zaprta? - Ali je bila naprava pravilno nastavljena?
LED lučka ne deluje	<ul style="list-style-type: none"> - Ali je naprava priključena? - Vam je pregorela varovalka v električni omarici? - Je stikalo za luč izklopljeno?
Močne vibracije	<ul style="list-style-type: none"> - Je naprava nivojska?
Močni zvoki	<ul style="list-style-type: none"> - Glejte »Hrup med delovanjem«
Vrata se ne zapirajo pravilno	<ul style="list-style-type: none"> - Je naprava nivojska? - Ali je tesnilo vrat poškodovano ali umazano? - Ali so stojala za vstavljanje pravilno vstavljena? - So vrata blokirana s steklenicami ali pločevinkami?

Informacije o varstvu okolja



Tega izdelka ob koncu življenjske dobe ne smete zavržiti med običajne odpadke, temveč ga morate odnesti na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. To označuje simbol na izdelku, v navodilih za uporabo ali na embalaži.

Material je mogoče reciklirati v skladu z njihovo oznako. S ponovno uporabo, recikliranjem ali drugimi oblikami recikliranja starih naprav pomembno prispevate k varovanju našega okolja.

O odgovornem mestu za odlaganje se pozanimajte pri lokalni upravi.

Preden napravo zavržete, jo naredite neuporabno:

- Odstranite vtič iz napajalnega kabla.
- Odstranite napajalni kabel iz naprave.
- Ločite vrata od naprave ali odstranite sistem zaklepanja, da naprave ne bo več mogoče zakleniti. To preprečuje, da bi se otroci med igro zaklenili v zavrženo ohišje (nevarnost zadužitve) ali zašli v nevarne situacije. Otroci te nevarnosti ne prepoznajo.

Tehnični podatki

Model:	G-KS 3580
Uporabna prostornina:	358 l
Napajanje:	220-240V ~ 50Hz
Poraba toka:	1,5 A
Temperatura okolja:	16°C - 32°C
Klimatski razred testnega prostora:	CC1 / 25°C
Relativna vlažnost:	60%
Območje nadzora temperature:	+ 1°C - + 10°C
Priporočena nastavitev temperature:	5°C
Energijska učinkovitost:	C
Poraba energije:	511 kWh/leto
Hladilno sredstvo:	R600a (brez CFC) izobutan / 45 g
Sredstvo za penjenje :	ciklopentan
Vir svetlobe:	LED
Dimenzije (Š x V x G):	59,5 x 164 x 63,5 cm
Notranje mere (Š x V x G):	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Teža bruto/neto:	68 kg / 62 kg



Naprava je v skladu z zahtevami EU predpisov 2019/2018.

* Pridržujemo si pravico do tiskarskih napak, oblikovnih in tehničnih sprememb!

Jamstvo / Garancija

Poleg zakonske garancije na to napravo nudimo 24 mesečno jamstvo, ki se šteje od datuma izdaje računa ali dobavnice. V tem garancijskem obdobju bodo ob predložitvi računa ali dobavnice vse proizvodne in/ali materialne napake brezplačno odpravljene s popravilo in/ali zamenjavo okvarjenih delov, oziroma (po naši izbiri) zamenjavo z enakovrednim, brezhibnim izdelkom. Pogoji za takšno garancijsko storitev je, da je bila naprava pravilno uporabljena in vzdrževana. Kakršne koli nadaljnje zahteve, ki presegajo naše garancijske storitve, so izključeni. Garancija vključuje v upravičenih primerih samo popravilo naprave. Nadaljnje zahteve ter odgovornost za morebitno posledično škodo so načeloma izključeni. Garancija ne more biti dana za dele, ki so podvrženi naravni obrabi oziroma za škodo, ki jo povzročijo udarci, nepravilna uporaba, vpliv vlage ali drugi zunanji vplivi, kot tudi posegi nepooblaščenih tretjih oseb. V primeru reklamacije mora biti naprava z računom ali dobavnico reklamirana pri vašem specializiranem prodajalcu.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

office@silva-schneider.at

Jamstvo:


Jamstvo je izrecno določeno z zakonom in se nanaša samo na napake, ki so obstajale ob prevzemu blaga. Zahtevki se vedno uveljavlja proti pogodbenemu partnerju (prodajalcu), ki mora brezplačno (za potrošnika) odpraviti ali poskrbeti za odpravo napake.

Garancija:

Garancija je prostovoljna, pogodbeno zaveza proizvajalca (generalnega uvoznika), za katero ni nobenih vsebinskih ali formalnih minimalnih zahtev. Vendar pa mnoge garancije zajemajo le del stroškov, ki nastanejo pri odpravljanju napak, vendar se običajno nanašajo na vse napake, ki se pojavijo v določenem obdobju.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze, a także przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub braku doświadczenia i wiedzy, jeśli zostały nadzorowane lub pouczone w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją wynikające z tego zagrożenia.
- Dzieci nie mogą bawić się tym urządzeniem.
- Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą ładować i rozładowywać lodówki.
- Sprzątanie i konserwacja użytkowników nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że mają powyżej 8 roku życia i są pod nadzorem.
- Trzymaj urządzenie i jego kabel przyłączający poza zasięgiem dzieci poniżej 8 roku życia.
- **UWAGA!** Nie zamykaj otworów wentylacyjnych urządzenia podczas montażu. Należy zagwarantować odpowiednią cyrkulację powietrza.
- Nie używaj przenośnych listew zasilających ani przedłużaczy umieszczonych z tyłu urządzenia.
- Tego urządzenia nie wolno używać z przedłużaczami ani gniazdami wielogniazdowymi. Jeśli nadal nie da się uniknąć używania przedłużaczy lub wielu gniazdek, zawsze upewnij się, że użyte kable spełniają ogólne wytyczne bezpieczeństwa.
- Podczas konfiguracji upewnij się, że kabel zasilający nie jest ściśnięty ani zagięty.
- Nigdy nie wyciągaj kabla zasilającego, żeby przesuwać lub przesunąć urządzenie.
- Nigdy nie wyciągaj kabla zasilającego, gdy chcesz wyjąć wtyczkę z gniazdka, ale zawsze trzymaj wtyczkę.

- Nigdy nie dotykaj urządzenia, kabla zasilającego ani wtyczki zasilającej mokrymi lub wilgotnymi rękami – ryzyko porażenia prądem!
- Upewnij się, że kabel zasilający jest poprowadzony tak, aby nie miał kontaktu z gorącymi przedmiotami ani z przewodami chłodzącymi z tyłu urządzenia.
- Poprowadź kabel zasilający tak, aby nie było ryzyka wyzwolenia.
- Zawsze odłącz się,
 - w przypadku zakłóceń podczas eksploatacji,
 - Przy każdym sprzątaniu,
 - podczas pracy przy urządzeniu (wymiana zawiasów drzwi),
 - Jeśli nie używasz urządzenia przez dłuższy czas.
- Nie dotykaj końcówek wtyczki podczas odłączania urządzenia.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku wewnątrz budynków. Nie używaj go na zewnątrz.
- Nie używaj urządzenia w łazience ani w innych pomieszczeniach o wysokiej wilgotności.
-  **RYZIKO PORAŻENIA PRĄDEM!** Nigdy nie zanurzaj urządzenia, podobnie jak przewodu zasilającego, w wodzie lub innych cieczach:
- Trzymaj urządzenie z dala od otwartych płomieni (świec, płomieni, ...).
- Zawsze umieszczaj urządzenie na płaskich powierzchniach.
- Nie umieszczaj urządzenia obok gorących powierzchni, takich jak kuchenki, ani przy innych źródłach ciepła, takich jak piekarniki, grzejniki, i chroń go przed bezpośrednim słońcem.
- Jeśli nie da się uniknąć umieszczenia urządzenia obok źródła ciepła, użyj odpowiedniego panelu izolacyjnego lub zachowaj odpowiednią odległość (patrz strona 6).
- Nigdy nie umieszczaj urządzenia na miękkich, wysoce łatwopalnych powierzchniach, takich jak dywany.
- Nigdy nie umieszczaj urządzenia obok lub blisko materiałów łatwopalnych lub lotnych (gaz, benzyna, alkohol, farby itp.).

- Nie umieszczaj innych urządzeń elektrycznych na lodówce, aby uniknąć ryzyka pożaru.
- Nie umieszczaj pojemników wypełnionych wodą lub innymi płynami na lodówce.
- Nie zakrywaj też otworów wentylacyjnych urządzenia kocami, zasłonami, gazetami itp. Dlatego nigdy nie używaj urządzenia na miękkich powierzchniach (np. łóżko, kanapa), nie wkładaj pod nie koców ani dywanów. Jeśli otwory wentylacyjne są zablokowane, urządzenie musi zapewnić wyższą moc do chłodzenia, co zwiększa zużycie energii.
- Jeśli lodówka nie jest używana przez dłuższy czas, zaleca się pozostawienie otwartych drzwi urządzenia, aby uniknąć powstawania nieprzyjemnego zapachu.
- Obchodź się z produktem ostrożnie. Może zostać uszkodzony przez uderzenia, uderzenia lub upadki nawet z niskiej wysokości.
- Upewnij się, że żaden przedmiot nie spadnie na urządzenie.
- Nie nadepnij na urządzenie ani nie używaj schowków i półek jako podparcia lub powierzchni bieżnika.
- Nie dotykaj otwartych źródeł ognia wewnątrz urządzenia!
- Modyfikacje lub modyfikacje produktu są zabronione ze względów bezpieczeństwa.
- Nie otwieraj obudowy urządzenia, w środku nie ma żadnych kontroltek.
- Nigdy nie wykonuj napraw samodzielnie, w przypadku uszkodzenia zabierz auto do autoryzowanego warsztatu specjalistycznego na naprawę. Dotyczy to także naprawy lub EV. Wymiana kabla zasilającego.
- Regularnie sprawdzaj kabel sieciowy pod kątem uszkodzeń. Jeśli zostanie uszkodzony, urządzenie nie może być uruchamiane. Zanieś go do autoryzowanego specjalistycznego warsztatu na naprawę.

-  **UWAGA:**

W przypadku uszkodzeń spowodowanych nieprawidłową eksploatacją w wyniku nieprzestrzegania tych instrukcji eksploatacji lub instrukcji bezpieczeństwa, wszelkie roszczenia gwarancyjne wygasają.



OSTRZEŻENIE O ZAGROŻENIU POŻAROWYM – MATERIAŁY WYSOCE ŁATWOPALNE!

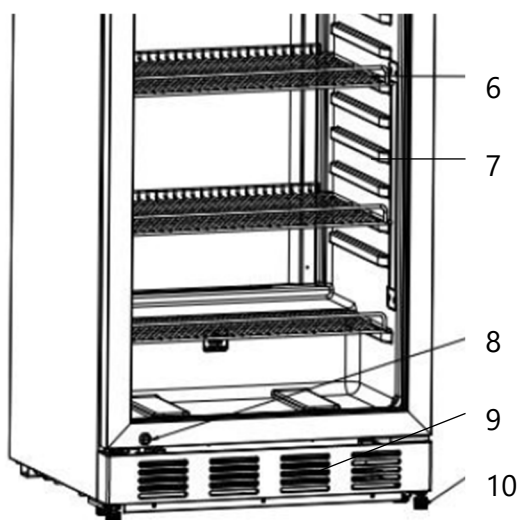
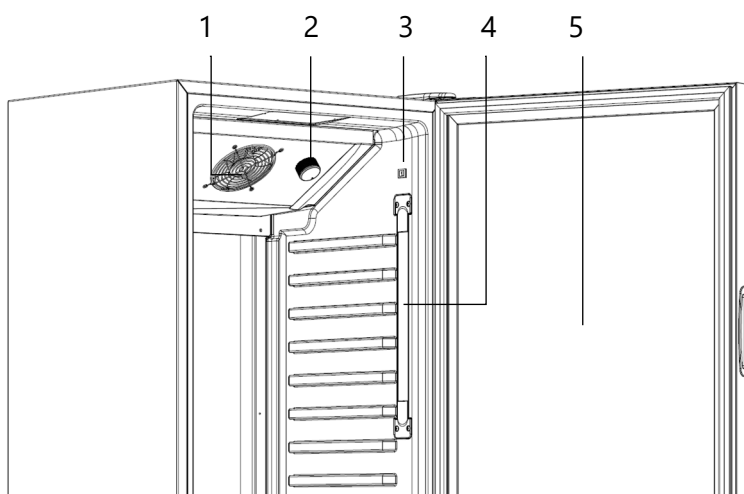
Stosowany czynnik chłodniczy izobutan (R600a) jest wolny od CFC, czyli nie szkodzi środowisku. Jednak jest wysoce łatwopalny. Z tego powodu ważne jest, aby zapewnić ochronę systemu chłodniczego podczas transportu i instalacji. Jeśli układ chłodzenia nadal jest uszkodzony:

- Urządzenie nie może zostać uruchomione!
- Unikaj otwartego ognia i kontaktu z innymi źródłami zapłonu.
- Wentyluj pomieszczenie, w którym znajduje się lodówka.

Prosimy pamiętać, że czynnik chłodniczy R600a należy odnosić się podczas sprzedaży, przekazywania lub przekazywania do recyklingu/utylizacji.

Urządzenie musi być utylizowane zgodnie z lokalnymi przepisami.

Obiekty i opis



- 1 Fani
- 2 Sterownik termostatu
- 3 Włącznik światła
- 4 Żarówki LED
- 5 Szklane drzwi
- 6 Metalowa półka wkładkowa
- 7 Poziomy typu slip-in
- 8 Zamek
- 9 Otwory wentylacyjne
- 10 Regulowane stopy

Zamek:

Drzwi sprzętu można zamknąć na klucz. Zamek znajduje się na framudze drzwi w lewym dolnym rogu.

Stojak inkrustacji:

- Metalowe ramy wkładkowe można włożyć w rowki wstawienkowe według uznania. Jednak poziomy wstawiania wybrane przez producenta są najbardziej efektywne pod względem zużycia energii. Zaleca się, aby pozostawić je w pozycjach, jeśli to możliwe.
- Maksymalne obciążenie wkładki: 25 kg – Nie przeciążaj!
- Używaj tylko oryginalnych wkładek dołączonych do dostawy. Nie wyłóżaj ich papierem ani innymi materiałami.

PRZYGOTOWANIA

Rozpakuj urządzenie:

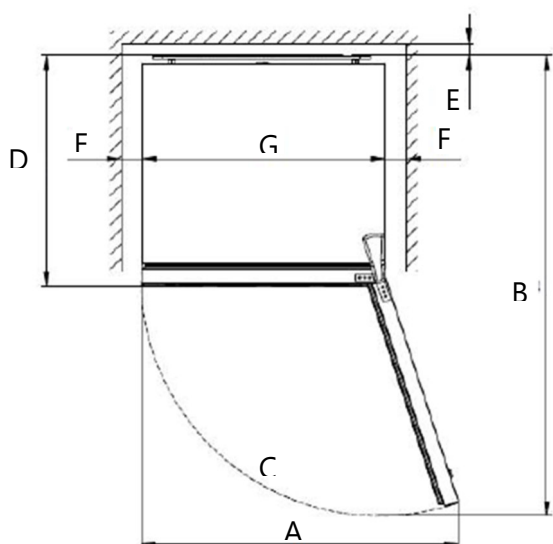
- Upewnij się, że urządzenie nie jest przechylone o więcej niż 45° podczas transportu.
- Po rozpakowaniu sprawdź urządzenie pod kątem uszkodzeń. Jeśli urządzenie jest uszkodzone, nie używaj go, lecz natychmiast skontaktuj się ze swoim specjalistycznym dealerem.
- Usuń zamki transportowe: Urządzenie i części wewnątrz są odpowiednio zabezpieczone do transportu. Usuń wszystkie paski klejące po prawej i lewej stronie drzwi. Jeśli trzeba, użyj łagodnego detergentu. Usuń też wszystkie taśmy klejące i materiały opakownicze z wnętrza urządzenia.
 - Materiały opakowaniowe, takie jak plastikowe torby czy części z polistyrenu, są niebezpieczne dla dzieci. Dlatego trzymaj je z dala od dzieci.
 - Wiele materiałów opakowaniowych jest recyklingowanych – więc upewnij się, że są one prawidłowo utylizowane, ponieważ wnosisz ważny wkład w ochronę środowiska.

Przygotowanie przestrzeni i sprzętu:

Wybierając miejsce instalacji, prosimy o uwzględnienie następujących informacji dotyczących wymiarów i minimalnych odległości:

A	775 mm
B	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm





G	595 mm
H	≥ 100 mm

- Prosimy zwrócić uwagę na punkty opisane w sekcji "Instrukcje bezpieczeństwa".
- Urządzenie jest ciężkie – uważaj podczas transportu i manipulacji!
- Umieść urządzenie w suchym, wentylowanym pomieszczeniu o wilgotności maks. 60% i temperaturze maksymalnie 25°C.
- Jeśli temperatura w pokoju jest wyższa niż wskazana, zimne pomieszczenie będzie zbyt ciepłe. Jeśli temperatura jest niższa, zimne pomieszczenie staje się zbyt zimne. Jeśli temperatura pokojowa spadnie poniżej ustawionej temperatury w lodówce, temperatura w lodówce również spadnie do temperatury pokojowej.
- Otwory wentylacyjne w obudowie nie mogą być zakryte, nawet zamknięte przez montaż w meblach. Upewnij się, że cyrkulacja powietrza jest odpowiednia. Zapewnia to usunięcie ciepłego powietrza wyciągowego, co z kolei prowadzi do mniejszego zużycia energii elektrycznej.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do montażu w szafie, jest to urządzenie wolnostojące.
- Jeśli urządzenie nie jest poziome, odpowiednio wyrównaj regulowane stopki.
- Po ustawieniu i wyczyszczeniu urządzenia odczekaj co najmniej 2 godziny przed podłączeniem go do gniazdka, aby zapewnić prawidłowe działanie (równomierny rozrzut płynu chłodniczego). Nieprzestrzeganie tego może uszkodzić sprężarkę urządzenia. W takim przypadku nie ma prawa do żadnej gwarancji ani gwarancji.
- Przed pierwszym użyciem wyczyść wnętrze i akcesoria wewnątrz urządzenia, zgodnie z opisem w rozdziale "Konserwacja i pielęgnacja".
- Ustaw urządzenie tak, aby podłączenie sieciowe było łatwo dostępne.
- Podczas pierwszego korzystania z lodówki może pojawić się lekki zapach. Ten zapach znika zaraz po schłodzeniu urządzenia.

Wprowadzenie do służby / Eksploatacja

Zasilacz:

- Po ustawieniu urządzenia odczekaj co najmniej 2 godziny, zanim podłączysz je do gniazdka.

- Urządzenie wyposażone jest w wtyczkę bezpieczeństwa i może być podłączone wyłącznie do swobodnie dostępnego gniazdka bezpieczeństwa zainstalowanego zgodnie z przepisami.
- Do podłączenia do sieci wymagane jest osobne gniazdko – nie używaj rozdzielaczy prądu, do których podłączone są także inne urządzenia elektryczne.
- Napięcie sieciowe musi odpowiadać napięciu wskazanemu na tabliczce nazwy.
- Jeśli odłączasz urządzenie lub po awarii zasilania, odczekaj około 5 minut przed ponownym włączeniem.
- Urządzenie spełnia wytyczne wiążące oznaczenie CE.

Przeznaczenie:

- Urządzenie jest używane wyłącznie do przechowywania i chłodzenia napojów w zamkniętych pojemnikach, takich jak butelki, puszki, tetra pakowania itp.
- W tym urządzeniu nie wolno przechowywać innych produktów spożywczych.
- Urządzenie nie może być używane do zamrażania żywności.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku laboratoryjnego ani do przechowywania leków.
- Używaj urządzenia wyłącznie do funkcji opisanych w instrukcji. Każde zastosowanie inne niż opisane w instrukcji uważa się za niezgodne z zamierzonym celem. Jeśli urządzenie zostanie uszkodzone z powodu nieprawidłowego działania lub niewłaściwego użytkowania, nie ponosi się żadnej odpowiedzialności ani gwarancji za ewentualne uszkodzenia.



Uwaga:

- Pojemniki z wysoko łatwopalnymi gazami lub cieczami mogą przeciekać z powodu niskiej temperatury otoczenia. Ryzyko wybuchu!
- Z tego powodu w lodówce nie można przechowywać takich substancji jak spraye czy wkłady do uzupełniania zapalnic itp.
- W żadnym wypadku nie wolno używać innych urządzeń elektrycznych wewnątrz lodówki (np. maszyny do lodu [kostek], chyba że jest to wyraźnie zaznaczone w instrukcji).

Włącz/wyłącz urządzenie:

Po podłączeniu urządzenia do sieci jest gotowe do użycia i można je włączyć po przekręceniu regulacji temperatury. Aby ją wyłączyć, przekręć suwak do pozycji "0".

Regulator temperatury / termostat:

Zakres regulacji temperatury wynosi od 1°C do 10°C, istnieje 7 poziomów ustawień:

- 0 : Urządzenie jest wyłączone;
- 1 - 2: Niskie ustawienia / temperatura chłodzenia – najmniej zimna

- 3 – 4: Średnie ustawienie / Zalecane ustawienie w normalnej pracy
- 5 – 6: Wysokie, chłodne ustawienia
- 7: Ustawienie na najniższą temperaturę chłodzenia

Uwaga:

- Gdy używasz urządzenia po raz pierwszy, przekręć pokrętkę na środkową pozycję 3 i pozwól mu działać pusto przez około 4 godziny, aż temperatura wewnętrzna ochłodzi się do ustawionego poziomu.
- Dopiero po osiągnięciu pożądanej temperatury chłodzenia urządzenie można napełnić pojemnikami na napoje.
- **Termostat:**
Sprężarka będzie działać, dopóki urządzenie stygnie do ustawionej temperatury. Po osiągnięciu tej temperatury sprężarka się wyłącza. Temperatura wewnętrzna powoli się nagrzewa, sprężarka włącza się, gdy temperatura jest zbyt wysoka, by rozpocząć proces chłodzenia ponownie.
- Aby oszczędzać energię, nie ustawiaj temperatury niższą niż to konieczne.
- Zalecamy ustawienie średniego poziomu (poziom 3), gdy temperatura w pomieszczeniu wynosi około 25°C.
- Temperatura w lodówce zależy także od ilości schłodzonych napojów, temperatury otoczenia/pokoju oraz częstotliwości otwierania drzwi.
- Jeśli na tylnej ścianie lodówki pojawia się szron, jest to zasadniczo spowodowane zbyt wysoką wilgotnością w lodówce i może mieć następujące przyczyny:
 - Drzwi były otwierane zbyt długo/zbyt często lub źle się zamykają (upewnij się, że nie są zablokowane butelkami, puszkami lub innymi opakowaniami po napojach).
 - Ciepłe, otwarte napoje umieszczano w lodówce;
 - Uszczelka drzwi jest uszkodzona.
- Butelki z alkoholem o wysokiej ilości, muszą być przechowywane pionowo i szczelnie zamknięte.

Oświetlenie wewnątrz:

Włącz i wyłącz światła wewnętrzne za pomocą włącznika.

UWAGA:



Żarówkę LED mogą wymieniać wyłącznie wykwalifikowani specjaliści!

Hałas podczas pracy

Włączenie sprężarki podczas fazy chłodzenia powoduje hałas. Gdy tylko osiągnięta zostanie ustawiona temperatura pracy w chłodni, sprężarka ponownie się wyłącza i hałas ulega redukcji. Mogą wystąpić następujące dźwięki:

"Hum": Ten dźwięk powstaje podczas pracy sprężarki i jest nieco silniejszy podczas jej włączania lub wyłączania.

"Bulgotanie": Ten hałas jest spowodowany krążeniem płynu chłodzącego w jednostce.

"Klik": Urządzenie to powstaje, gdy sprężarka jest włączana i wyłączana.

Jeśli hałasy są zbyt głośne, przyczyną mogą być następujące punkty:

- Urządzenie jest nierówne: Równomiernie wyrównuj urządzenie, regulując stopy.
- Zbyt mała odległość: Przesuń urządzenie z dala od sąsiednich urządzeń lub mebli.
- Stojak na przechowywanie, pojemniki lub butelki w komorze lodówki się chwieją lub dotykają: Włóż je z powrotem z odpowiednią odległością.

Utrzymanie i pielęgnacja

Rozmrażanie:

Urządzenie musi być od czasu do czasu rozmrażane, w przeciwnym razie efekt chłodzenia może uciepnieć i zużywać więcej energii elektrycznej. Jeśli na tylnej ścianie urządzenia utworzyła się warstwa lodu, urządzenie należy rozmrozić:

- Ustaw termostat na pozycję 0 i odłącz ją.
- Opróżnij urządzenie całkowicie.
- Zetrzyj wodę powstałą podczas topnienia lodu miękką szmatką.
- Pozwól urządzeniu dobrze wyschnąć, zanim ponownie podłączysz je do sieci i włączysz do pracy.

UWAGA: Nie używaj innych mechanicznych urządzeń, takich jak grzejniki czy suszarki do włosów, aby przyspieszyć proces rozmrażania.

Wymień żarówkę LED:



Uwaga: Oświetlenie wewnętrzne NIE może być usuwane. W przypadku usterki oświetlenie LED może być wymieniane wyłącznie przez wykwalifikowanych specjalistów.

Sprzątanie:

Ze względów higienicznych i aby zapewnić prawidłowe funkcjonowanie, lodówka musi być utrzymywać w czystości i regularnie czyszczona:

- Przed czyszczeniem wyłącz urządzenie, odłącz je i usuń całą zawartość: wkładki, butelki itp.
- Kurz za lodówką i na podłodze należy od czasu do czasu usuwać, aby nie wpływać na efekt chłodzenia i oszczędzać energię.
- Raz w roku czyść kompresor z tyłu urządzenia. Aby to zrobić, użyj miękkiej miotły lub odkurzacza.

Uwaga: Nie wyginaj ani nie uszkadzaj cewek chłodzących!

- Do sprzątania użyj letniej wody z odrobiną płynu do zmywania. Wytrzyj wnętrze miękką, lekko wilgotną szmatką. Wytrzyj też uszczelkę drzwi.
- Aby usunąć nieprzyjemne zapachy, dodaj kilka kropli octu do wody oczyszczającej.
- Po wyczyszczeniu przetrzyj czystą wodą. Ostrożnie wysusz powierzchnie ręcznikiem kuchennym. Zostaw drzwiczki urządzenia otwarte przez jakiś czas, aby usunąć resztki wilgoci przez naturalne suszenie, zanim ponownie użyjesz urządzenia.
- Dla trudno dostępnych miejsc w lodówce (np. wąskie szczeliny, rowki czy rogi) zalecamy regularne czyszczenie miękką szmatką, szczotką itp., a jeśli to konieczne, z pomocą pomocnych narzędzi, takich jak cienkie patyczki, aby zapobiec gromadzeniu się zanieczyszczeń.
- Oczyszczyć otwory wentylatora małą, miękką szczoteczką lub dyszą szczeliny odkurzacza.
- Półki można czyścić wodą do płukania – nie wkładaj ich do zmywarki! Dobrze je wysusz, zanim włożysz z powrotem do lodówki.
- Nie używaj ostrych, agresywnych ani alkoholowych środków czyszczących i unikaj bardzo gorącej wody.
- Nigdy nie używaj ostrych, ściernych środków czyszczących, takich jak wełna stalowa, drut lub inne twarde szczotki, papier ścierny itp.
- Nie używaj środków do czyszczenia parowego!
- Nie płucz wodą, aby nie uszkodzić izolacji elektrycznej.
- Po wyczyszczeniu podłącz go z powrotem do gniazdka – upewnij się, że masz suche ręce!

Wyłącz i przechowuj urządzenie:

Jeśli nie chcesz używać urządzenia przez dłuższy czas:

- Usuń wszystkie pojemniki po napojach.
- Wyłącz urządzenie (sterowanie termostatem na pozycji 0).
- Odłącz to.
- Dokładnie wyczyść urządzenie zgodnie z wcześniejszymi opisami.
- Zostaw otwarte drzwi urządzenia, aby uniknąć nieprzyjemnych zapachów.

Transport urządzenia:

Jeśli chcesz przenieść lodówkę w inne miejsce, należy zachować następujące zasady:

- Urządzenie powinno być transportowane w pozycji pionowej, jeśli to możliwe.
- Urządzenie nie może być przechylone o więcej niż 30°.

- Podczas transportu urządzenie musi być dobrze zabezpieczone, aby uniknąć porażień.
- Po przewiezieniu trzeba odczekać około 2 godzin, aż urządzenie zostanie podłączone do gniazdka.

Porady dotyczące oszczędzania energii

- Nie umieszczaj urządzenia obok kuchenek, pieców, grzejników ani innych źródeł ciepła. Im wyższa temperatura otoczenia, tym częściej trzeba włączać sprężarkę do chłodzenia.
- Upewnij się, że wokół urządzenia jest odpowiednia wentylacja (zobacz "Konfiguracja urządzenia").
- Pamiętaj, aby ciepłe napoje ostygły przed umieszczeniem ich w lodówce.
- Nie trzymaj drzwi urządzenia otwarte dłużej niż to konieczne.
- Ustaw temperaturę chłodzenia tylko tak niższą, jak to konieczne.
- Zawsze trzymaj sprężarkę z tyłu czystą.
- Zostaw wkłady na określonych wysokościach.
- Upewnij się, że uszczelka drzwi jest zawsze czysta i dobrze zamknięta.
- Wyłącz światła, gdy nie są absolutnie potrzebne.

Pomocne wskazówki

Poniższe punkty nie stanowią wady i są normalne:

- Hałas podczas pracy.
- Wilgoć na zewnątrz urządzenia przy wysokiej wilgotności – przetrzyj urządzenie miękką, suchą szmatką.
- Sprężarka i skraplacz mogą się bardziej nagrzewać w ciepłych temperaturach otoczenia.
- Rama drzwi nagrzewa się, gdy wilgotność jest rozpraszana przez skraplacz.

Problem	Kontrola
Urządzenie nie działa	<ul style="list-style-type: none"> - Czy wtyczka jest prawidłowo podłączona? - Czy używane gniazdo działa? - Czy bezpiecznik w twojej puszcze elektrycznej padł? - Czy temperatura jest ustawiona?
Urządzenie nie chłodzi wystarczająco zimno	<ul style="list-style-type: none"> - Czy regulator temperatury jest ustawiony zbyt nisko? - Jeśli temperatura otoczenia jest wyższa niż określona w "Danych technicznych". - Czy drzwi urządzenia były otwierane zbyt często? - Czy drzwi urządzenia są całkowicie zamknięte? - Czy uszczelka drzwi jest uszkodzona lub brudna? - Zachowano odpowiedni dystans wokół urządzenia.
Kompresor często się włącza i wyłącza	<ul style="list-style-type: none"> - Czy temperatura otoczenia jest bardzo wysoka? - Włożyłem dużą ilość napojów do lodówki. - Czy drzwi urządzenia były otwierane zbyt często? - Czy drzwi urządzenia są całkowicie zamknięte? - Czy urządzenie zostało poprawnie skonfigurowane?
Dioda LED nie działa	<ul style="list-style-type: none"> - Czy urządzenie jest podłączone do prądu? - Czy bezpiecznik w twojej puszcze elektrycznej padł? - Czy włącznik światła jest wyłączony?
Silne drgania	<ul style="list-style-type: none"> - Czy urządzenie jest na poziomie?
Głośne dźwięki	<ul style="list-style-type: none"> - Zobacz "Hałas podczas pracy"
Drzwi nie zamykają się prawidłowo	<ul style="list-style-type: none"> - Czy urządzenie jest na poziomie? - Czy uszczelka drzwi jest uszkodzona lub brudna? - Czy wkładki są prawidłowo włożone? - Czy drzwi są zablokowane butelkami lub puszkami?

Informacje o ochronie środowiska



Produkt ten nie może być po zakończeniu życia usuwany z normalnymi odpadami, lecz musi być oddany do punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Symbol na produkcie, w instrukcji użytkowania lub na opakowaniu to oznacza.

■ Materiały te są poddawane recyklingowi zgodnie z ich oznaczeniami. Dzięki ponownemu wykorzystaniu, recyklingowi materiałów lub innym formom recyklingu starych urządzeń, wnosisz ważny wkład w ochronę naszego środowiska.

Poproś administrację miejską o odpowiedni punkt utylizacji.

Spraw, by urządzenie było bezużyteczne przed jego utylizacją:

- Odłącz wtyczkę od kabla zasilającego.
- Odłącz kabel zasilający od urządzenia.
- Odłącz drzwi od urządzenia lub usuń system zamkowy, aby urządzenie nie było już można było zamknąć. Chroni to dzieci przed zamykaniem się w wyrzuconym domku podczas zabawy (ryzyko uduszenia) lub przed wpadnięciem w niebezpieczne sytuacje. Dzieci nie dostrzegają tych zagrożeń.

Dane techniczne

Model:	G-KS 3580
Zawartość internetowa:	358 l
Zasilacz:	220-240V ~ 50 Hz
Obecne zużycie:	1.5 A
Temperatura otoczenia:	16°C - 32°C
Testowa lekcja klimatu w pokoju:	CC1 / 25°C
Wilgotność względna:	60%
Zakres kontroli temperatury:	+ 1°C - + 10°C
Zalecane ustawienie temperatury:	5°C
Efektywność energetyczna:	C
Zużycie energii:	511 kWh/rok
Płyn chłodzący:	R600a (bez CFC) izobutan / 45 g
Środki pieniające:	Cyklopentan
Żarówki:	LED
Wymiary (W x H x D):	59,5 x 164 x 63,5 cm
Wymiary wewnętrzne (W x H x D):	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Waga brutto/netto:	68 kg / 62 kg



Urządzenie spełnia wymagania podlegające regulacjom UE 2019/2018.

* Literówki, zmiany projektowe i techniczne zastrzeżone!

Gwarancja / Rękojmia

Oprócz gwarancji ustawowej udzielamy na to urządzenie 24-miesięcznej gwarancji, licząc od daty wystawienia faktury lub dokumentu dostawy. W okresie gwarancji, po przedstawieniu faktury lub listu przewozowego, wszystkie wady produkcyjne i/lub materiałowe zostaną usunięte bezpłatnie poprzez naprawę i/lub wymianę wadliwych części lub (według naszego uznania) poprzez wymianę produktu na równoważny, nienaruszony przedmiot. Warunkiem koniecznym takiej gwarancji jest prawidłowa obsługa i konserwacja urządzenia. Wszelkie roszczenia wykraczające poza naszą gwarancję są wykluczone. Gwarancja obejmuje naprawę urządzenia wyłącznie w uzasadnionych przypadkach. Dalsze roszczenia i odpowiedzialność za ewentualne szkody następcze są zasadniczo wykluczone. Nie udziela się gwarancji na części ulegające naturalnemu zużyciu lub uszkodzenia powstałe na skutek uderzeń, nieprawidłowej obsługi, narażenia na działanie wilgoci lub innych czynników zewnętrznych, a także na skutek ingerencji nieupoważnionych osób trzecich. W przypadku roszczenia gwarancyjnego urządzenie należy odesłać do sprzedawcy wraz z fakturą lub dowodem dostawy.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.

Karolingerstraße 1

A-5020 Salzburg

office@silva-schneider.at

Gwarancja:


Gwarancja jest wyraźnie uregulowana przepisami prawa i obejmuje wyłącznie wady istniejące w momencie wydania towaru. Roszczenie jest zawsze kierowane przeciwko partnerowi umowy (sprzedawcy), który jest zobowiązany do bezpłatnego usunięcia wady (dla konsumenta).

Gwarancja:


Gwarancja jest dobrowolnym, umownym zobowiązaniem producenta (generalnego importera), dla którego nie ma minimalnych wymogów merytorycznych ani formalnych. Wiele gwarancji pokrywa jednak tylko część kosztów poniesionych na usunięcie usterek, ale generalnie dotyczą one wszystkich usterek, które wystąpią w określonym przedziale czasowym.

Instructions de sécurité

- L'appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, si elles ont été supervisées ou instruites sur l'utilisation sûre de l'appareil et comprennent les dangers qui en découlent.
- Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec cet appareil.
- Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les réfrigérateurs.
- Le nettoyage et l'entretien des utilisateurs ne doivent pas être effectués par des enfants à moins qu'ils n'aient plus de 8 ans et soient supervisés.
- Gardez l'appareil et son câble de connexion hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- **ATTENTION !** Ne fermez pas les ouvertures de ventilation de l'appareil lors de l'installation. Une circulation d'air suffisante doit être garantie.
- N'utilisez pas de multiprises ou de rallonges portables placées à l'arrière de l'appareil.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé avec des rallonges ou des prises multi-prises. S'il est toujours inévitable d'utiliser des rallonges ou plusieurs prises, assurez-vous toujours que les câbles utilisés respectent les consignes générales de sécurité.
- Lors de la configuration de l'appareil, assurez-vous que le câble d'alimentation n'est ni pincé ni plié.
- Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation pour déplacer ou déplacer l'appareil.
- Ne tirez jamais le câble d'alimentation quand vous voulez retirer la prise de la prise, mais saisissez-la toujours.

- Ne touchez jamais à l'appareil, au câble d'alimentation ou à la prise avec les mains mouillées ou humides - risque de choc électrique !
- Assurez-vous que le câble d'alimentation est branché de manière à ne pas entrer en contact avec des objets chauds ou avec les conduites de refroidissement à l'arrière de l'appareil.
- Faites passer le câble d'alimentation de façon à éviter le risque de déclenchement.
- Débranche toujours,
 - en cas de perturbations pendant l'exploitation,
 - à chaque nettoyage,
 - En travaillant sur l'appareil (en changeant la charnière de la porte),
 - Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
- Ne touchez pas les extrémités de la prise lors du débranchement de l'appareil.
- Cet appareil est conçu uniquement pour un usage intérieur. Ne l'utilisez pas à l'extérieur.
- N'utilisez pas l'appareil dans la salle de bain ni dans d'autres pièces à forte humidité.
-  **RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE !** Ne jamais immerger l'appareil, ainsi que le cordon d'alimentation, dans de l'eau ou d'autres liquides :
 - Tenez l'appareil à l'écart des flammes vives (bougies, flammes, ...).
 - Placez toujours l'appareil sur des surfaces planes.
 - Ne placez pas l'appareil à côté de surfaces chaudes comme les plaques de cuisson, ni à côté d'autres sources de chaleur comme les fours, les radiateurs, et protégez-le du soleil direct.
 - S'il est inévitable de placer l'appareil à côté d'une source de chaleur, utilisez un panneau isolant approprié ou gardez une distance suffisante (voir page 6).

- Ne placez jamais l'appareil sur des surfaces douces et très inflammables, comme les tapis.
- Ne placez jamais l'appareil à côté ou près de matériaux inflammables ou volatils (essence, essence, alcool, peintures, etc.).
- Ne placez pas d'autres appareils électriques sur le dessus du réfrigérateur pour éviter le risque d'incendie.
- Ne placez pas de contenants remplis d'eau ou d'autres liquides sur le réfrigérateur.
- De plus, ne couvrez pas les ouvertures de ventilation de l'appareil avec des couvertures, des rideaux, des journaux, etc. Par conséquent, ne faites jamais fonctionner l'appareil sur des surfaces douces (par exemple, lit, canapé), ne mettez pas de couvertures ou de tapis en dessous. Si les ouvertures de ventilation sont bouchées, l'appareil doit fournir une puissance plus élevée pour le refroidissement, ce qui augmente la consommation d'énergie.
- Si le réfrigérateur n'est pas utilisé plus longtemps, il est recommandé de laisser la porte de l'appareil ouverte pour éviter la formation d'odeurs désagréables dans le réfrigérateur.
- Manipulez le produit avec précaution. Elle peut être endommagée par des bosses, des coups ou des chutes, même à basse hauteur.
- Assurez-vous qu'aucun objet ne tombe sur l'appareil.
- Ne marchez pas sur l'appareil ni n'utilisez les compartiments et étagères comme supports ou surfaces de bande de rodée.
- Ne manipulez pas les sources de feu ouvertes à l'intérieur de l'appareil !
- La modification ou modification du produit n'est pas autorisée pour des raisons de sécurité.
- N'ouvrez pas le boîtier de l'appareil, il n'y a pas de commandes à l'intérieur.

- Ne faites jamais de réparations vous-même, en cas de dommage, emmenez-le dans un atelier spécialisé agréé pour réparation. Cela s'applique aussi à la réparation ou à un véhicule électrique. Remplacement du câble d'alimentation.
- Vérifiez régulièrement le câble de raccordement secteur pour détecter des dommages. S'il est endommagé, l'appareil ne doit pas être mis en service. Emmenez-le dans un atelier spécialisé agréé pour réparation.
-  **ATTENTION :** En cas de dommage causé par un mauvais fonctionnement en raison du non-respect de ces instructions d'utilisation ou des instructions de sécurité, toute réclamation de garantie expire.



ALERTE DANGER INCENDIE – MATÉRIAU HAUTEMENT INFLAMMABLE !

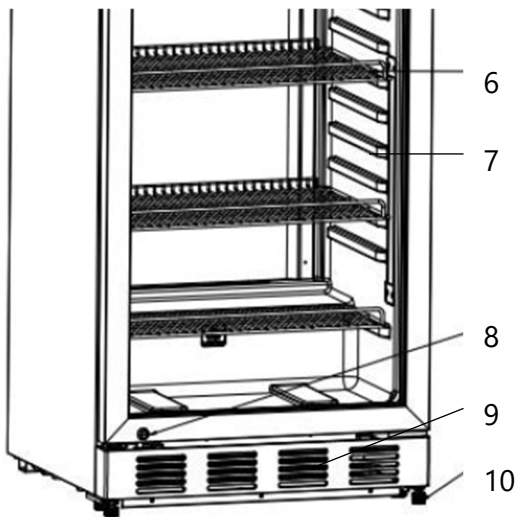
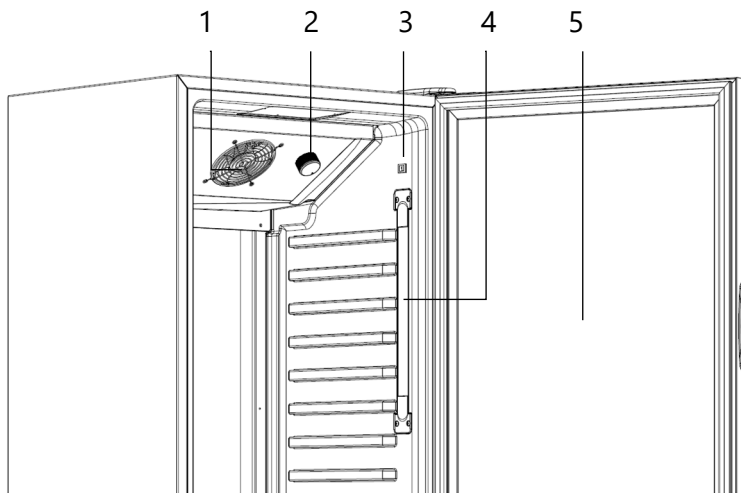
Le réfrigérant isobutane (R600a) utilisé est sans CFC, c'est-à-dire non nocif pour l'environnement. Cependant, il est très inflammable. Pour cette raison, il est important de s'assurer que le système de réfrigération est protégé lors du transport et de l'installation. Si le système de refroidissement est encore endommagé :

- L'appareil ne doit pas être mis en service !
- Évitez tout feu ouvert et manipulez d'autres sources d'allumage.
- Ventilez la pièce où se trouve le réfrigérateur.

Veuillez noter que le réfrigérant R600a doit être référencé lors de sa revendition, d'un transfert ou d'une remise pour recyclage/élimination.

L'appareil doit être éliminé conformément aux réglementations locales.

Installations et description



- 1 Fans
- 2 Contrôleur de thermostat
- 3 Interrupteur
- 4 Ampoules LED
- 5 Porte vitrée
- 6 Étagère métallique à insert
- 7 Niveaux glissables
- 8 Château
- 9 Bouches d'aération
- 10 Pieds réglables

Château :

La porte de l'équipement peut être verrouillée. La serrure est située sur le cadre de la porte en bas à gauche.

Porte-objets :

- Les cadres d'insertion métalliques peuvent être insérés dans les rainures d'insertion selon le souhait. Cependant, les niveaux d'insertion choisis par le fabricant sont les hauteurs les plus efficaces pour la consommation d'énergie. Il est recommandé de les laisser en position si possible.
- Charge maximale du porte-inserts : 25 kg – Ne pas surcharger !
- N'utilisez que les inserts originaux fournis lors de la livraison. Ne les doublez pas de papier ou d'autres matériaux.

PRÉPARATIFS

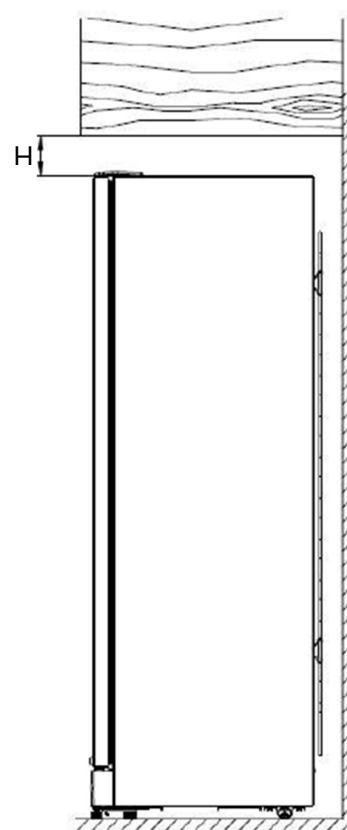
Déballer l'appareil :

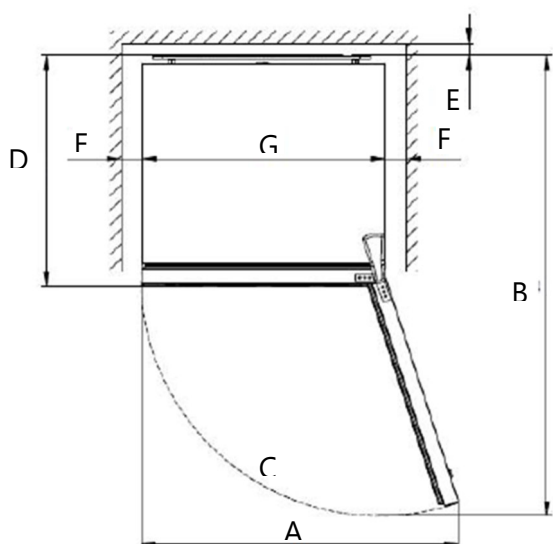
- Assurez-vous que l'appareil n'est pas incliné de plus de 45° pendant le transport.
- Après avoir déballé, vérifiez que l'appareil est endommagé. Si l'appareil est endommagé, ne l'utilisez pas mais contactez immédiatement votre revendeur spécialisé.
- Retirez les verrous de transport : L'appareil et les pièces à l'intérieur sont correctement sécurisés pour le transport. Retirez toutes les bandes adhésives à droite et à gauche de la porte. Si nécessaire, utilisez un détergent doux pour cela. Retirez également toutes les bandes adhésives et matériaux d'emballage à l'intérieur de l'appareil.
 - Les matériaux d'emballage tels que les sacs plastiques ou les pièces en polystyrène sont dangereux pour les enfants. Par conséquent, tenez-les à l'écart des enfants.
 - De nombreux matériaux d'emballage sont recyclés – veillez donc à ce qu'ils soient correctement éliminés, car vous apportez une contribution importante à la protection de l'environnement.

Installation de l'espace et du matériel :

Lors du choix du site d'installation, veuillez noter les informations suivantes concernant les dimensions et les distances minimales :

A	775 mm
B	1215 mm
C	<108°
D	670 mm
E	≥ 50 mm
F	≥ 50 mm





G	595 mm
H	≥ 100 mm

- Veuillez noter les points décrits dans la section « Instructions de sécurité ».
- L'appareil est lourd – soyez prudent lors du transport et de la manipulation !
- Placez l'appareil dans une pièce sèche et ventilée, avec une humidité maximale de 60 % et une température maximale de 25 °C.
- Si la température de la pièce est plus élevée que prévue, la pièce froide sera trop chaude. Si la température est plus basse, la pièce froide devient trop froide. Si la température ambiante descend en dessous de la température réglée dans le réfrigérateur, la température dans le réfrigérateur descendra aussi à la température ambiante.
- Les ouvertures de ventilation du logement ne doivent pas être couvertes, même pas fermées par l'installation du mobilier. Assurez-vous que la circulation de l'air est suffisante. Cela permet d'éliminer l'air chaud d'échappement généré, ce qui entraîne une consommation d'électricité plus faible.
- L'appareil n'est pas conçu pour être installé dans une armoire, c'est un appareil autoportant.
- Si l'appareil n'est pas de niveau, alignez les pieds réglables en conséquence.
- Une fois l'appareil installé et nettoyé, attendez au moins 2 heures avant de le brancher dans une prise pour assurer un bon fonctionnement (répartition uniforme du liquide de refroidissement). Ne pas le faire pourrait endommager le compresseur de l'appareil. Dans ce cas, il n'y a aucun droit à une quelconque garantie ou garantie.
- Avant de l'utiliser pour la première fois, nettoyez l'intérieur et les accessoires à l'intérieur de l'appareil comme décrit dans le chapitre « Entretien et entretien ».
- Placez l'appareil de façon à ce que la connexion secteur soit librement accessible au secteur.
- Lors de la première utilisation du réfrigérateur, il peut y avoir une légère odeur. Cette odeur disparaît dès que l'appareil est refroidi.

Mise en service / Exploitation

Alimentation électrique :

- Après avoir installé l'appareil, attendez au moins 2 heures avant de le brancher dans la prise.

- L'appareil est équipé d'une prise de sécurité et ne peut être connecté qu'à une prise de sécurité librement accessible installée conformément à la réglementation.
- Une prise séparée est nécessaire pour la connexion au secteur – n'utilisez pas de distributeurs d'alimentation auxquels d'autres appareils électriques sont également connectés.
- La tension secteur doit correspondre à celle indiquée sur la plaque nominative.
- Si vous débranchez l'appareil ou après une coupure de courant, attendez environ 5 minutes avant de le rallumer.
- L'appareil se conforme aux directives contraignantes pour le marquage CE.

Utilisation prévue :

- L'appareil est utilisé exclusivement pour stocker et refroidir les boissons dans des contenants fermés, tels que des bouteilles, des canettes, des paquets de tétra, etc.
- Aucun autre aliment ne peut être stocké dans cet appareil.
- L'appareil ne peut pas être utilisé pour congeler des aliments.
- L'appareil n'est pas conçu pour être utilisé en laboratoire ou pour stocker des médicaments.
- Utilisez l'appareil uniquement pour les fonctions décrites dans les instructions. Toute utilisation autre que celle décrite dans les instructions est considérée comme non conforme à son objectif prévu. Si l'appareil est endommagé à cause d'un mauvais fonctionnement ou d'une mauvaise utilisation, aucune responsabilité ou garantie n'est assumée pour les dommages éventuels.



Attention :

- Les contenants contenant des gaz ou liquides hautement inflammables peuvent fuir en raison de la température ambiante froide. Risque d'explosion !
- Pour cette raison, aucune substance comme les bombes aérosols ou les cartouches de recharge pour briquets, etc., ne peut être stockée au réfrigérateur.
- En aucun cas d'autres appareils électriques ne peuvent être utilisés à l'intérieur du réfrigérateur (par exemple, une machine à glaçons), sauf indication explicite dans les instructions.

Allumez/éteignez l'appareil :

Une fois l'appareil connecté au secteur, il est prêt à être utilisé et peut être allumé en activant la température contrôlée. Pour l'éteindre, tournez le curseur en position « 0 ».

Régulateur de température / thermostat :

La plage de contrôle de la température se situe entre 1°C et 10°C, il y a 7 niveaux de réglage :

- 0 : L'appareil est éteint ;
- 1 - 2: Température de réglage bas / de refroidissement la moins froide
- 3 – 4: Réglage moyen / Réglage recommandé en fonctionnement normal
- 5 – 6: Réglage haut et frais
- 7: Réglage pour la température de refroidissement la plus basse

Note :

- Lorsque vous utilisez l'appareil pour la première fois, tournez le bouton en position centrale 3 et laissez l'appareil tourner vide pendant environ 4 heures jusqu'à ce que la température interne soit retombée au niveau réglé.
- Ce n'est qu'une fois la température de refroidissement souhaitée atteinte que l'appareil peut être rempli de récipients de boissons.
- **Thermostat :**
Le compresseur fonctionnera tant que l'appareil refroidira jusqu'à la température réglée. Une fois cette température atteinte, le compresseur s'éteint. La température interne chauffe lentement, le compresseur se rallume quand la température devient trop élevée pour relancer le processus de refroidissement.
- Pour économiser de l'énergie, ne réglez pas la température plus basse que nécessaire.
- Nous recommandons un réglage moyen (niveau 3) lorsque la température de la pièce est autour de 25°C.
- La température à l'intérieur du réfrigérateur dépend aussi de la quantité de boissons fraîches, de la température ambiante/ambiante et de la fréquence des ouvertures de porte.
- Si du givre se forme sur la paroi arrière du réfrigérateur, c'est essentiellement dû à une humidité trop élevée dans le réfrigérateur et cela peut avoir les causes suivantes :
 - La porte a été ouverte trop longtemps/trop souvent ou ne se ferme pas correctement (assurez-vous que la porte n'est pas obstruée par des bouteilles, des canettes ou d'autres emballages de boissons).
 - Des boissons chaudes et ouvertes étaient placées dans le réfrigérateur ;
 - Le joint de la porte est cassé.
- Les bouteilles de boissons alcoolisées à haute teneur en alcool doivent être conservées à l'épaule et scellées.

Éclairage intérieur :

Allumez et éteignez les lumières intérieures avec l'interrupteur.

ATTENTION :



L'ampoule LED ne peut être remplacée que par des spécialistes qualifiés !

Bruit pendant le fonctionnement

L'allumage du compresseur pendant la phase de refroidissement produit du bruit. Dès que la température de fonctionnement réglée dans la chambre froide est atteinte, le compresseur s'éteint à nouveau et le bruit diminue.

Les bruits suivants peuvent se produire :

« **Bourdonnement** » : Ce bruit est produit lorsque le compresseur est en fonctionnement et est légèrement plus fort lorsqu'il s'allume ou s'éteint.

« **Bouillonnant** » : Ce bruit est causé par la circulation du liquide de refroidissement dans l'unité.

« **Click** » : Cet appareil est créé lorsque le compresseur est allumé et éteint.

Si les bruits sont trop forts, les points suivants peuvent en être la cause :

- L'appareil est inégal : alignez-le uniformément en ajustant vos pieds.
- Trop peu de distance : Éloignez l'appareil des appareils adjacents ou des meubles.
- Étagères, contenants ou bouteilles dans le compartiment réfrigérateur oscillent ou touchent : Réinsérez-les à distance suffisante.

Entretien et entretien

Dégivrage :

L'appareil doit être dégivré de temps en temps, sinon le résultat de refroidissement pourrait être affecté et l'appareil consommerait plus d'électricité. Si une couche de glace s'est formée sur la paroi arrière de l'appareil, celui-ci doit être dégivré :

- Tournez le thermostat en position 0 et débranchez-le.
- Vide complètement l'appareil.
- Essayez l'eau créée par la fonte de la glace avec un chiffon doux.
- Laissez bien l'appareil sécher avant de le rebrancher au secteur et de le remettre en marche.

AVERTISSEMENT : N'utilisez pas d'autres objets mécaniques, tels que des chauffages ou des sèche-cheveux, pour accélérer le dégivrage.

Remplacer l'ampoule LED :



Attention : L'éclairage intérieur NE DOIT PAS être retiré. En cas de défaut, l'éclairage LED ne peut être remplacé que par des spécialistes qualifiés.

Nettoyage :

Pour des raisons d'hygiène et pour assurer un bon fonctionnement, le réfrigérateur doit être maintenu propre et nettoyé régulièrement :

- Avant de nettoyer, éteignez l'appareil, débranchez-le et retirez tout le contenu : inserts, bouteilles, etc.
- La poussière derrière le réfrigérateur et sur le sol doit être retirée de temps en temps afin de ne pas affecter l'effet de refroidissement et d'économiser de l'énergie.
- Nettoyez le compresseur à l'arrière de l'appareil une fois par an. Pour cela, utilisez un balai souple ou un aspirateur.

Attention : ne pliez pas ni n'abîmez les serpentins de refroidissement !

- Pour nettoyer, utilisez de l'eau tiède avec un peu de liquide vaisselle. Essuyez l'intérieur avec un chiffon doux et légèrement humide. Essuie aussi le joint de la porte.
- Pour éliminer les odeurs désagréables, ajoutez quelques gouttes de vinaigre à l'eau nettoyante.
- Après le nettoyage, essuyez avec de l'eau pure. Séchez soigneusement les surfaces avec un torchon de cuisine. Laissez la porte de l'appareil ouverte un moment pour éliminer l'humidité résiduelle par un séchage naturel avant de réutiliser l'appareil.
- Pour les zones difficiles d'accès du réfrigérateur (par exemple, des crevasses étroites, des rainures ou des coins), nous recommandons de les nettoyer régulièrement avec un chiffon doux, une brosse, etc., et, si nécessaire, à l'aide d'ustensiles annexes comme des bâtons fins afin de s'assurer qu'aucune impureté ne s'accumule.
- Nettoyez les ouvertures du ventilateur avec une petite brosse douce, ou avec la buse crevassée d'un aspirateur.
- Les étagères peuvent être nettoyées à l'eau de rinçage – ne les mettez pas dans le lave-vaisselle ! Séchez-les bien avant de les remettre au réfrigérateur.
- N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs, agressifs ou à base d'alcool et évitez l'eau très chaude.
- N'utilisez jamais d'ustensiles de nettoyage à bords tranchants et abrasifs, comme la laine d'acier, le fil métallique ou d'autres pinces durs, du papier de verre, etc.
- N'utilisez pas de nettoyeurs vapeur !
- Ne rincez pas à l'eau afin de ne pas affecter l'isolation électrique.
- Après le nettoyage, rebranchez-la dans la prise – assurez-vous que vos mains sont sèches !

Éteignez et stockez l'appareil :

Si vous ne souhaitez pas utiliser l'appareil plus longtemps :

- Retirez tous les récipients de boissons.
- Éteignez l'appareil (contrôle thermostat en position 0).
- Débranchez-le.
- Nettoyez l'appareil en profondeur comme décrit précédemment.
- Laissez la porte de l'appareil ouverte pour éviter les odeurs désagréables.
-

Transport de l'appareil :

Si vous souhaitez déplacer le réfrigérateur à un autre endroit, il faut respecter ce qui suit :

- L'appareil doit être transporté en position verticale si possible.
- L'appareil ne doit pas être incliné de plus de 30°.
- Pendant le transport, l'appareil doit être bien sécurisé pour éviter les chocs.
- Après le transport, il faut attendre environ 2 heures avant que l'appareil soit branché à une prise.

Conseils pour économiser de l'énergie

- Ne placez pas l'appareil à côté des cuisinières, réchauds, radiateurs ou autres sources de chauffage. Plus la température ambiante est élevée, plus le compresseur doit souvent être allumé pour le refroidissement.
- Assurez-vous qu'il y a suffisamment de ventilation autour de l'appareil (voir « Installation de l'appareil »).
- Veillez à laisser refroidir les boissons chaudes avant de les mettre au réfrigérateur.
- Ne laissez pas la porte de l'appareil ouverte plus longtemps que nécessaire.
- Réglez la température de refroidissement seulement aussi froide que nécessaire.
- Aussi, gardez toujours le compresseur à l'arrière propre.
- Laissez les inserts aux hauteurs spécifiées.
- Assurez-vous que le joint de porte est toujours propre et que la porte reste toujours bien fermée.
- Éteignez les lumières quand vous n'en avez absolument pas besoin.

Conseils utiles


Les points suivants ne constituent pas un défaut et sont normaux :

- Bruit pendant le fonctionnement.
- Humidité à l'extérieur de l'appareil en cas d'humidité élevée – essuyez l'appareil avec un chiffon doux et sec.
- Le compresseur et le condenseur peuvent chauffer davantage à des températures ambiantes élevées.
- Le cadre de porte chauffe lorsque l'humidité est dissipée par le condenseur.

Problème	Contrôle
Appareil qui ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none"> - La prise est-elle bien branchée ? - La douille utilisée fonctionne-t-elle ? - Le fusible de votre boîtier électrique est-il tombé ? - La température est-elle réglée ?
L'appareil ne refroidit pas assez froid	<ul style="list-style-type: none"> - Le régulateur de température est-il réglé trop bas ? - Si la température ambiante est supérieure à celle spécifiée dans « Données techniques ». - La porte de l'appareil a-t-elle été ouverte trop souvent ? - La porte de l'appareil est-elle complètement fermée ? - Le joint de la porte est-il endommagé ou sale ? - La distance nécessaire autour de l'appareil a été maintenue.
Le compresseur s'allume et s'éteint fréquemment	<ul style="list-style-type: none"> - La température ambiante est-elle très élevée ? - J'ai mis une grande quantité de boissons dans la glacière. - La porte de l'appareil a-t-elle été ouverte trop souvent ? - La porte de l'appareil est-elle complètement fermée ? - L'appareil a-t-il été configuré correctement ?
La lumière LED ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none"> - L'appareil est-il branché ? - Le fusible de votre boîtier électrique est-il tombé ? - L'interrupteur est-il éteint ?
Vibrations fortes	<ul style="list-style-type: none"> - L'appareil est-il de niveau ?
Bruits forts	<ul style="list-style-type: none"> - Voir « Bruit pendant le fonctionnement »
La porte ne se ferme pas correctement	<ul style="list-style-type: none"> - L'appareil est-il de niveau ? - Le joint de la porte est-il endommagé ou sale ? - Les inserts sont-ils bien insérés ? - La porte est-elle bloquée par des bouteilles ou des canettes ?

Informations sur la protection de l'environnement



Ce produit ne doit pas être éliminé avec des déchets normaux à la fin de sa vie, mais doit être remis à un point de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. Le symbole sur le produit, dans les instructions d'utilisation ou sur  l'emballage l'indique.

Les matériaux sont recyclables selon leur marquage. Avec la réutilisation, le recyclage des matériaux ou d'autres formes de recyclage des appareils anciens, vous apportez une contribution importante à la protection de notre environnement.

Demandez à votre administration municipale le point d'élimination responsable.

Rendez l'appareil inutilisable avant de vous en débarrasser :

- Retirez la prise du câble d'alimentation.
- Retirez le câble d'alimentation de la machine.
- Déconnectez la porte de l'appareil ou retirez le système de verrouillage afin que celui-ci ne puisse plus être verrouillé. Cela protège les enfants contre l'enfermement dans le logement abandonné lorsqu'ils jouent (risque d'étouffement) ou de se retrouver dans des situations dangereuses. Les enfants ne reconnaissent pas ces dangers.

Données techniques

Modèle :	G-KS 3580
Contenu net :	358 l
Alimentation électrique :	220-240V ~ 50 Hz
Consommation actuelle :	1,5 A
Température ambiante :	16°C - 32°C
Cours de climat en salle d'examen :	CC1 / 25°C
Humidité relative :	60%
Plage de contrôle de la température :	+ 1°C - + 10°C
Réglage de température recommandé :	5°C
Efficacité énergétique :	C
Consommation d'énergie :	511 kWh/an
Liquide de refroidissement :	R600a (sans CFC) isobutane / 45 g
Agents moussants :	Cyclopentane
Ampoules :	LED
Dimensions (P x H x D) :	59,5 x 164 x 63,5 cm
Dimensions internes (P x H x D) :	52,3 x 146,4 x 59,8 cm
Poids brut/net :	68 kg / 62 kg



L'appareil est conforme aux exigences soumises à la réglementation européenne 2019/2018.

* Fautes de frappe, modifications de conception et techniques réservées !

Garantie

Outre la garantie légale, nous offrons une garantie de 24 mois sur cet appareil, à compter de la date de la facture ou du bon de livraison. Pendant cette période, sur présentation de la facture ou du bon de livraison, tout défaut de fabrication et/ou de matériau sera réparé et/ou remplacé gratuitement, ou (à notre discrétion) échangé contre un appareil équivalent et sans défaut. Cette garantie est subordonnée à une utilisation et un entretien corrects de l'appareil. Toute réclamation hors du cadre de notre garantie est exclue. Dans les cas justifiés, la garantie couvre uniquement la réparation de l'appareil. Toute autre réclamation et responsabilité pour dommages indirects sont expressément exclues. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à l'usure normale ni les dommages résultant d'un choc, d'une mauvaise utilisation, d'une exposition à l'humidité, d'autres influences extérieures ou d'une intervention par un tiers non autorisé. En cas de réclamation au titre de la garantie, l'appareil doit être retourné à votre revendeur agréé accompagné de la facture ou du bon de livraison.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Garantie :

La garantie est expressément prévue par la loi et ne couvre que les défauts existants au moment de la livraison du bien. Les réclamations sont toujours adressées au partenaire contractuel (le vendeur), qui doit remédier au défaut gratuitement (pour le consommateur) ou organiser sa réparation.

Garantie :

Une garantie est un engagement contractuel volontaire du fabricant (l'importateur général), sans exigence minimale de contenu ni de forme. De nombreuses garanties ne couvrent qu'une partie des frais de réparation, mais elles s'appliquent généralement à tous les défauts survenant pendant une période déterminée.